

H. Walker 13/3/60.

THE PROVINCE OF TRANSVAAL

MENKO

DIE PROVINSIE TRANSVAAL

Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)



Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Postkantoor Geregistreer)

VOL. CLXXIII.]

PRICE 6d.

PRETORIA,

11 MAY

11 MEI

1960.

PRYS 6d.

[No. 2831.

CONTENTS ON BACK PAGES.

INHOUD AGTERIN.

No. 106 (Administrator's), 1960.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Marshalls Extension No. 2 on the remainder of Portion 313, Portion 337, the remainder of Portion 327, remainder of Portion Lot B and Portion 365 of the farm Turffontein No. 21, District of Johannesburg;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section twenty of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Nineteenth day of April, One thousand Nine hundred and Sixty.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/844, Vol. 2.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY
(1) WHITTON PROPERTIES (PROPRIETARY), LIMITED;
(2) WHITE'S PROPERTIES (PROPRIETARY), LIMITED;
(3) FERREIRA ESTATE COMPANY, LIMITED; (4) MARSHALL'S TOWNSHIP SYNDICATE, LIMITED;
(5) SOUTHERN INDUSTRIALS, LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP UNDER THE PROVISIONS OF ACT NO. 33 OF 1907, ON THE REMAINDER OF PORTION 313, PORTION 337, THE REMAINDER OF PORTION 327, REMAINDER OF PORTION LOT B AND PORTION 365 OF THE FARM TURFFONTEIN NO. 21, DISTRICT OF JOHANNESBURG, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Marshalls Extension No. 2.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.3406/57.

3. Water.

The applicants shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

(a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;

No. 106 (Administrators-), 1960.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Marshalls Uitbreiding No. 2 te stig op die restant van Gedeelte 313, Gedeelte 337, die restant van Gedeelte 327, restant van gedeelte Perseel B en Gedeelte 365 van die plaas Turffontein No. 21, distrik Johannesburg;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel *twintig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Negentiende dag van April Eenduisend Negehonderd-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrator van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 4/8/844, Deel 2.

BYLAE.

VOORWAARDEN WAAROP DIE AANSOEK GEDÖEN DEUR

- (1) WHITTON PROPERTIES (PROPRIETARY), LIMITED;
- (2) WHITE'S PROPERTIES (PROPRIETARY), LIMITED;
- (3) FERREIRA ESTATE COMPANY, LIMITED;
- (4) MARSHALL'S TOWNSHIP SYNDICATE, LIMITED;
- (5) SOUTHERN INDUSTRIALS, LIMITED; INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM INGEVOLGE WET NO. 33 VAN 1907, 'N DORP TE STIG OP DIE RESTANT GEDEELTE VAN GEDEELTE 313, GEDEELTE 337, DIE RESTANT VAN GEDEELTE 327, RESTANT VAN GEDEELTE PERSEEL B EN GEDEELTE 365 VAN DIE PLAAS TURFFONTEIN NO. 21, DISTRIK JOHANNESBURG, TOEGESTAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDEN.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Marshalls Uitbreiding No. 2.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangewys op Algemene Plan L.G. No. A.3406/57.

3. Water.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorziening vir brandweerdienste; beskikbaar is;

(b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—

- (i) that before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicants shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicants, who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicants to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;
 - (iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances upon their installation;
- (c) the applicants have furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of their obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicants and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the said certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicants shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water, trade wastes and refuse.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicants shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Native Location Sites.

The applicants shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Native location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the

(b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die lewering van water in (a) hierbo genoem en die retikulasie daarvan deur die hele dorp; met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—

- (i) dat die applikante 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van die erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedgekeur word;
- (ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, van water en die retikulasie daarvan, deur die applikante gedra moet word, en genoemde applikante is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word; met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikante 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word, deur die plaaslike bestuur gedra moet word;
- (iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem op voorwaarde dat ses maande kennis gegee word: Met dien verstande dat die applikante geldie vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedgekeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde waterlewering oorneem;

(c) die applikante geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die na-koming van hulle verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikante en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraaf (c) genoem, moet tesame met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitäre dienste.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van afvalwater, bedryfsafval en vuilisverwydering.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voor-nemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die lewering en distribusie van elektrisiteit deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voor-nemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Naturellelokasieterreine.

Die applikante moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref ten opsigte van die verskaffing van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en Naturellelokasië. As sodanige verskaffing bestaan uit grond aan die plaaslike bestuur oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik daarvan of die reg van vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur, beperk word nie.

7. Mineralerechte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna kan berus om te deel in die gelde wat moontlik

Crown from the disposal of the undermining rights of the township, including the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and the like shall be reserved to the undermentioned applicants as follows:—

- (a) In favour of Ferreira Estate Company, Limited, in respect of the land held under Certificate of Consolidated Title No. 5960/1931; and
- (b) in favour of Marshall's Township Syndicate, Limited, in respect of the land held under Deed of Transfer No. 9359/1924.

8. Cancellation of Existing Condition.

The applicants shall obtain the cancellation of the following condition:—

The land or any portion of it shall not be transferred, leased or in any other manner assigned or disposed of to any Coloured person, aboriginal Native, Cape Malay or Asiatic or company; the controlling interest wherein is held by Coloured persons, aboriginal Natives, Cape Malays or Asiatics, and no Coloured person, aboriginal Native, Cape Malay or Asiatic other than the servants of the registered owner or of its tenant and rendering their services on the said land shall be permitted to reside thereon, or in any other manner occupy the same.

This condition is imposed for the benefit of and shall be enforceable by the Ferreira Estate Company, Limited, or its successors in title to the remaining extent of Portion W of Portion B of the said farm Turffontein No. 21, measuring as such 59·2118 morgen, held by Certificate of Consolidated Title No. 5960/1931, dated 23rd June, 1931.

9. Outcrops and Mine Workings.

The position of all outcrops and mine workings shall be shown on the general plan of the township in order that purchasers of erven may readily identify the areas to which the limitations and restrictions in respect of conditions mentioned hereafter, apply.

10. Streets.

The applicants shall form and grade the streets to the satisfaction of the local authority and be responsible for their maintenance until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided, however, that the applicants' responsibility to maintain the streets shall cease in respect of each street when 40 per cent of the erven abutting the street concerned have been built upon.

11. Endowment.

The applicants shall in terms of section twenty-seven (1) (b) of Ordinance No. 11 of 1931, upon proclamation of the township pay to the local authority as an endowment the sum of £3,000.

12. Cancellation of Industrial Stands.

Before any erf, except Erven Nos. 1072 and 1074, is transferred, the industrial stand or stands affecting it shall be cancelled.

13. Consolidation of Erven.

The following sets of two erven each shall be transferred to one and the same purchaser and shall be consolidated simultaneously with such transfer:—

Erven Nos. 1071 and 1072.
Erven Nos. 1073 and 1074.
Erven Nos. 1078 and 1079.
Erven Nos. 1080 and 1082.
Erven Nos. 1081 and 1083.

14. Enforcement of Conditions.

The applicants shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section fifty-six bis of Ordinance

aan die Kroon kan toekom uit die verkoop van mynrechte oor die dorp, asook die aandeel in kleimilisensie-gelde en enige aandeel in huurgelde of winste wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrieft ten opsigte van die grond binne die dorp, en dergelike gelde, word as volg aan die ondergenoemde applikante voorbehou:—

- (a) Ten gunste van Ferreira Estate Company Limited, ten opsigte van grond gehou kragtens Sertifikaat van Gekonsolideerde Titel No. 5960/1931; en
- (b) ten gunste van Marshall's Township Syndicate Limited, ten opsigte van grond gehou kragtens Oordragsakte No. 9359/1924.

8. Ophulling van bestaande voorwaarde.

Die applikante moet sorg dat die volgende voorwaarde opgehef word:—

Die grond of enige deel daarvan mag nie aan 'n kleurling, inboorling, Kaapse Maleier of Asiaat of maatskappy waarin die beherende belang deur kleurlinge, inboorlinge, Kaapse Maleiers, of Asiatis gehou word, oorgedra, verhuur, of op enige ander manier toegewys of van die hand gesit word nie, en geen kleurling, inboorling, Kaapse Maleier of Asiaat uitgesonderd die geregistreerde eienaar of sy huurder se bediendes wat hulle dienste op die genoemde grond lewer, mag toegelaat word om daarop te woon of dit op 'n ander wyse te okkupse nie.

Hierdie voorwaarde is opgelê ten bate van en moet toegepas word deur die Ferreira Estate Company, Limited, of sy opvolgers tot eiendomsreg van die resterende gedeelte W van Gedeelte B van genoemde plaas Turffontein No. 21, wat as sodanig 59·2118 morg beslaan en gehou word deur Sertifikaat van Gekonsolideerde Titel No. 5960/1931, van 23 Junie 1931.

9. Dagsome en myndelfplekke.

Die ligging van alle dagsome en myndelfplekke moet op die algemene plan van die dorp aangewys word sodat kopers van erwé geredelik die gebiede kan onderskei waarop die beperkings ten opsigte van die voorwaardes hierna genoem van toepassing is.

10. Strate.

Die applikante moet die strate in die dorp vorm en skraap tot voldoening van die plaaslike bestuur en is aanspreeklik vir die onderhoud daarvan tot tyd en wyl hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die applikante van die aanspreeklikheid om die strate te onderhou, onthef word ten opsigte van elke straat sodra daar op 40 persent van die erwé wat aan die betrokke straat grens gebou is.

11. Skenking.

Ooreenkomsdig die bepalings van afdeling seve-en-twintig (1) (b) van Ordonnansie No. 11 van 1931, moet die applikante by die proklamasie van die dorp aan die plaaslike bestuur 'n bedrag van £3,000 as skenking betaal.

12. Ophulling van nywerheidstandplaas.

Voordat enige erf, met die uitsondering van Erwe Nos. 1072 en 1074 oorgedra word, moet die nywerheidstandplaas of standplaas wat so 'n erf raak, opgehef word.

13. Konsolidasie van erwé.

Die volgende pare van twee erwé moet oorgedra word aan een en dieselfde koper en moet gelykydig met die oordrag gekonsolideer word:—

Erwe Nos. 1071 en 1072.
Erwe Nos. 1073 en 1074.
Erwe Nos. 1078 en 1079.
Erwe Nos. 1080 en 1082.
Erwe Nos. 1081 en 1083.

14. Nakoming van voorwaardes.

Die applikante moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en ander voorwaardes genoem in artikel ses-en-vyftig bis van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word; met dien verstande dat die Administrateur

No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicants of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. All Erven.

The erf shall be subject to existing conditions and servitudes, including the reservation of rights to minerals but excluding—

- (a) the condition that the owner of the land shall not build or erect any buildings or erections of any kind upon the land within a distance of 10 feet of the centre line of the existing railway sidings or of any railway sidings which may be constructed on or in the vicinity of the land, unless the plans thereof shall first have been submitted to and approved by the General Manager of the South African Railways and Harbours Administration;
- (b) the reservation of rights to minerals in favour of Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in liquidation);
- (c) the provisions of Notarial Deeds Nos. 384/1945 S and 330/1953 S;
- (d) the right of way over Portion 5 of Portion F of the farm; and
- (e) the following conditions in respect of a portion of the remaining extent of Portion W of Portion B of the farm:—
 - (i) Neither the holder of any mining rights nor the Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in liquidation) shall be liable or responsible for any damage or injury caused by subsidence or cracking of the surface, whether caused by mining operations beneath the surface or otherwise;
 - (ii) the owner of the land shall not interfere with or endeavour to prevent mining operations being carried on beneath the surface;
 - (iii) the land is proclaimed land, and as such is subject to the provisions of the Gold Law now, or hereafter to be in force affecting such land, and subject to all mining titles and all rights attaching to them under the Gold Laws vested in the Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in liquidation), or its successors in title or assigns as claim holder or otherwise under the area of the said land. The Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in liquidation), or its successors in title, retains and reserves to itself all mineral rights and rights to mine and all rights vested in it or to which may be entitled or which may be allotted to the freehold owner arising from rights to minerals, claims or mynpachts in respect of the said land as if it were the freehold owner, such as its rights to one-half of the claim licences received by the Government in respect of the gold mining claims, but the said company shall have no right to the surface of the said land;
 - (iv) as the land forms part of ground which has already been undermined, and under which mining operations may be continued in future, neither the Ferreira Deep, Limited, nor the Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in liquidation), nor their respective successors in title, as freehold owner or claim holder, shall be liable or responsible to the owner of the land from time to time for any damage or injury caused by subsidence or cracking of the surface, whether caused by mining operations past or future beneath the

die bevoegdheid besit om die applikante van almal of enige van die verpligtings te ontheft, en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDES.

1. Alle erve.

Die erf is onderworpe aan die bestaande voorwaardes en servitude met inbegrip van die voorbehoud op mineraleregte maar sonder inbegrip van—

- (a) die voorwaarde dat die eienaar van die grond geen geboue of bouwerke van watter aard ook al op die grond mag bou of oprig nie binne 'n afstand van tien voet vanaf die middellyn van bestaande spoorwegslyne of van enige spoorwegslyne wat op of in die omgewing van die grond opgerig is, tensy die planne van so 'n gebou of bouwerk eers aan die Hoofbestuurder van die Administrasie van die Suid-Afrikaanse Spoerweë en Hawens gestuur en goedgekeur is;
- (b) die voorbehoud van mineraleregte ten gunste van Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in likwidasie);
- (c) die voorwaardes van Notariële Aktes Nos. 384/1945 S en 330/1953 S;
- (d) die deurgangstreg oor Gedeelte 5 van Gedeelte F van die plaas; en
- (e) die volgende voorwaardes ten opsigte van 'n gedeelte van die resterende gedeelte van Gedeelte W van Gedeelte B van die plaas:—
 - (i) Nòg die houer van enige mynregte, nòg die Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in likwidasie) is aanspreeklik of verantwoordelik vir enige skade of besering veroorsaak deur die kraak of insinking van die oppervlakte hetsy dit veroorsaak word deur mynwerksaamhede onder die oppervlakte of andersins.
 - (ii) Die eienaar van die grond mag hom nie inmeng met of trag om enige mynwerksaamhede wat onder die oppervlakte uitgevoer word te verhinder nie.
 - (iii) Die grond is geproklameerde grond, en as sodanig onderworpe aan die bepalings van die Goudwet wat tot van krag is, hierna van krag sal wees, van toepassing op sodanige grond, en onderworpe aan alle myn en ander regte aan hulle verbonde kragtens die Goudwette, verleen aan die Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in likwidasie) of syregsopvolgers of regverkrygenders as kleimhouer of andersins onder die gebied van genoemde grond. Die Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in likwidasie) of syregsopvolgers behou hom alle minerale en mynregte en alle regte aan hom verleent of waartoe hy geregtig is of wat aan die pagvrye-eienaar toegegelyk is as gevolg van mineraleregte, kleims of mynpagte ten opsigte van genoemde grond asof hy die pagvrye-grondeienaar was; soos sy regte op een helfte van die kleimlisensies deur die Goewerment ten opsigte van die Goudmynkleims ontvang, maar genoemde Maatskappy het geen reg om die oppervlakte van genoemde grond nie.
 - (iv) Aangesien die grond deel uitmaak van grond wat alreeds onderygn is en waaronder mynwerksaamhede in die toekoms voortgesit kan word, is nòg die Ferreira Deep, Limited, nòg die Village Main Reef Gold Mining Company, Limited (in likwidasie), of hulle onderskeie regsopvolgers as pagvrye-grondeienars of kleimhouer, van tyd tot tyd aanspreeklik aan die eienaar van die grond vir enige skade of besering, veroorsaak deur die insinking of kraak van die grondoppervlakte, hetsy dit veroorsaak word deur mynbedrywigheide in die verlede of toekoms onder die oppervlakte of andersins; genoemde eienaar aanvaar hierby

surface or otherwise, the said owner hereby accepting the risk that any buildings, erected by it on the land may be subject to damage by subsidence or by shocks arising from the undermining thereof or of adjacent ground;

which servitudes and conditions do not affect the township area, and shall be further subject to the following condition:—

As this erf adjoins an area which has been undermined or is situate over old mine workings, it is liable to subsidence, settlement, shock and cracking and the owner thereof accepts all liability for any damage thereto or to any structure thereon which may result from such subsidence, settlement, shock or cracking.

2. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) such erven as may be acquired for Government or Provincial purposes; and
- (ii) such erven as may be acquired for municipal purposes: Provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required;

shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:—

(A) General Conditions.

- (a) The applicants and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power at all reasonable times to enter into and upon the erf for the purpose of such inspection or injury as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (d) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher-lying erven direct to a public street the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher-lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower-lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower-lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (e) The erf and buildings erected and to be erected thereon shall be used solely for such business, industrial and/or commercial purposes as may be approved in writing by the local authority, and other purposes incidental thereto. The words "and other purposes incidental thereto" shall mean and include:—

- (i) the erection and use for residential purposes of buildings for managers and watchmen of works, warehouses or factories erected on the said erf and, with the consent in writing of the Administrator given after consultation with the Department of Bantu Administration and Development and of the local authority and subject to such conditions as the Administrator in consultation with the local authority may

die risiko dat enige geboue wat hy op die grond oprig, beskadig kan word weens insinking of skokke wat ontstaan as gevolg van die ondermyning van die grond of van aangrensende grond;

hierdie servitutes en voorwaardes raak nie die dorpsgebied nie, en is verder onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

Omdat hierdie erf aan 'n gebied grens wat ondermyning is of geleë is oor ou myndelfplekke is dit onderhewig aan insinking, besinking, skok en krase en die eienaar daarvan aanvaar volle verantwoordelikheid vir enige skade daarvan of aan enige struktuur daarop wat as gevolg van insinking, besinking, skok of krase kan ontstaan.

2. Die erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe uitgesonderd—

- (i) erwe wat vir Goewerments- of Proviniale doeleindes verkry word;
- (ii) erwe wat vir munisipale doeleindes nodig is mits die Administrateur, na raadpleging met die Dörperaad, die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedkeur het—

is onderworpe aan onderstaande verdere voorwaardes:—

(A) Algemene voorwaardes.

- (a) Die applikante en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtiging verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnantie No. 11 van 1931 nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovenmelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die bevalligheid van die omgewing benadeel nie.
- (c) Nog die eienaar nog enigiemand anders het die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindes in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te graue sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (d) Waar dit volgens die mening van die plaaslike bestuur onuitvoerbaar is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreck na 'n publieke straat toe af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop; met dien verstaande dat die eienskappe van erwe met 'n hoër ligging, van waar die neerslagwater oor 'n erf net 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou, om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (e) Die erf en die geboue daarop opgerig en wat daarop opgerig gaan word, moet slegs gebruik word vir sodanige besigheids-, nywerheids- en/of handelsdoeleindes (bv. fabrieks-, pakhuis-, werkinkel- en dergelyke doeleindes) as wat skriftelik deur die plaaslike bestuur goedkeur word en vir ander doeleindes in verband daarmee. Die woorde "en ander doeleindes in verband daarmee" beteken en omvat—

- (i) die oprigting en gebruik vir woondoeleindes van geboue vir bestuurders en opsigters van werke, pakhuise of fabrieke wat op genoemde erf opgerig word, en met die skriftelike toestemming van die Administrateur, gegee na oorlegpleging met die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling en van die plaaslike bestuur en behoudens sodanige voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die plaaslike bestuur ople, kan

impose, provision may be made for the housing of Coloured persons bona fide and necessarily employed on full-time work in the industry conducted on the erf;

(ii) the erection of buildings to be used as offices or storerooms by the owner or occupier.

(f) The loading and off-loading of vehicles shall be done only within the boundaries of the erf: Provided that no materials or goods of whatever nature shall be dumped, placed or stored on the portion of the erf between the building line and the street boundary of the erf, which portion shall not be used for any purpose other than laying out and maintaining lawns and gardens.

(g) The buildings to be erected on the erf shall be designed and constructed in such a manner that all sewage and waste water will drain to the sewers laid in the street at a depth determined by the local authority.

(B) Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the conditions set out above, the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:—

(1) Erf No. 1079.

- (a) Buildings, or any part of a building to be erected on the portion of the erf south of the line n.o. (shown on general plan) shall be of a reinforced tied frame structure.
- (b) No building or part of a building to be erected on the portion of the erf south of the line n.o. (shown on general plan) shall exceed a basement and three storeys, i.e. ground, first and second floors, and no outer walls of such building or part thereof shall exceed 36 (thirty-six) feet in height, measured from the ground level.
- (c) Buildings, or any part of a building to be erected on the portion of the erf north of the line n.o. (shown on general plan) shall not exceed seven storeys in height.
- (d) The buildings on the erf shall not occupy more than 75 per cent of the area of the erf.

(2) Erf No. 1083.

- (a) Buildings, or any part of a building to be erected on the portion of the erf south of the line o.p.q. (shown on general plan) shall be of a reinforced tied frame structure.
- (b) No building or part of a building to be erected on the portion of the erf south of the line o.p.q. (shown on general plan) shall exceed a basement and three storeys, i.e. ground, first and second floors, and no outer walls of such building or part thereof shall exceed 36 (thirty-six) feet in height, measured from the ground level.
- (c) Buildings, or any part of a building to be erected on the portion of the erf north of the line o.p.q. (shown on general plan) shall not exceed seven storeys in height.

(3) Erven Nos. 1070, 1071, 1073, 1075 to 1078, 1080 and 1081.

- (a) Before any building is erected on the erf, the position of the reef outcrops and old workings shall be discovered by trenching and all excavations shall be covered over with an adequately reinforced system of beams and slabs resting firmly on the adjoining unexcavated ground, every portion of the excavations being treated according to the varying widths and nature of the adjoining ground.

voorsiening gemaak word vir die huisvesting van kleurlinge wat bona fide en noodsaaklik en voltyds werk in die nywerheid wat op die erf gedryf word:

(ii) die oprigting van geboue wat as kantore of pakkamers deur die eienaar of okkupererder gebruik sal word.

(f) Die op- en aflaai van voertuie moet slegs binne die grense van die erf geskied: Met dien verstande dat geen materiaal of goedere van watter aard ook al op die gedeelte van die erf tussen die boulyn en die straatgrens van die erf gestort, geplaas of bewaar mag word nie, en genoemde gedeelte mag vir geen ander doel as die uitlê en onderhoud van grasperke en tuine gebruik word nie.

(g) Die geboue wat op die erf opgerig gaan word, moet op so 'n wyse ontwerp en opgerig word dat alle rioolvuil en afvalwater na die rioolpipe, in die straat aangelê op 'n diepte deur die plaaslike bestuur vasgestel, sal aafloop.

(B) Erwe aan spesiale voorwaardes onderworpe.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is ondergenoemde erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

(1) Erf No. 1079.

- (a) Geboue of enige gedeelte van 'n gebou wat op die deel van die erf ten suide van die lyn n.o. (aangewys op die algemene plan) opgerig gaan word, moet van 'n versterkte bindraamstruktur wees.
- (b) Geen gebou of gedeelte van 'n gebou wat op die deel van die erf ten suide van die lyn n.o. (aangewys op die algemene plan) opgerig gaan word mag hoër wees as 'n kelder en drie verdiepings, dit wil sê grond-, eerste en tweede verdiepings nie, en geen buitemure van so 'n gebou of gedeelte daarvan mag hoër wees as 36 (ses-en-dertig) voet nie, van die grondvlak af gemeet.
- (c) Geboue of enige gedeelte van 'n gebou wat op die deel van die erf ten noorde van die lyn n.o. (aangewys op die algemene plan) opgerig gaan word, mag nie hoër as sewe verdiepings wees nie.
- (d) Die geboue op die erf moet hoogstens 75 persent van die oppervlakte van die erf beslaan.

(2) Erf No. 1083.

- (a) Geboue of enige gedeelte van 'n gebou wat op die deel van die erf ten suide van die lyn o.p.q. (aangewys op die algemene plan) opgerig gaan word, moet van 'n versterkte bindraamstruktur wees.
- (b) Geen gebou of gedeelte van 'n gebou wat op die deel van die erf ten suide van die lyn o.p.q. (aangewys op die algemene plan) opgerig gaan word moet meer as 'n kelder en drie verdiepings, dit wil sê grond-, eerste en tweede verdiepings, oortref nie, en geen buitemure van so 'n gebou of gedeelte daarvan mag hoër wees as 36 (ses-en-dertig) voet van die grondvlak af gemeet.
- (c) Geboue of enige gedeelte van 'n gebou wat op die deel van die erf ten noorde van die lyn o.p.q. (aangewys op die algemene plan) opgerig gaan word, mag hoër as sewe verdiepings wees nie.

(3) Erwe Nos. 1070, 1071, 1073, 1075 tot 1078, 1080 en 1081.

- (a) Voordat enige gebou op die erf opgerig word, moet die ligging van die rifdaysome en ou delfplekke vasgestel word deur uitgrawe en alle uitgravings moet toegemaak word met 'n voldoende versterkte stelsel van balke en plate wat stewig op die aangrensende onuitgegrawe grond rus, elke gedeelte van die uitgravings moet volgens die verskillende breedtes en aard van die aangrensende grond behandel word.

(b) The buildings to be erected on the erf shall consist of a reinforced concrete framework with panels of a suitable type and shall be separate from the buildings erected to the north of the Main Reef Leader Outcrop.

(c) No buildings to be erected on the erf shall exceed three storeys, and no walls of such building shall exceed 36 (thirty-six) feet in height, measured from the ground level.

(d) No heavy machinery shall be placed directly over the covered old mine workings.

(e) All building plans and specifications shall bear a signed certificate by a registered architect to the following effect:—

"The plans and specifications of this building have been drawn up with full knowledge of the fact that the ground on which the building is to be erected is liable to subsidence, settlement, shock and cracking. The building has been designed in a manner that will ensure the safety of the occupants in the event of such subsidence, settlement, shock or cracking taking place."

(4) *Erven Nos. 1072 and 1074.*—No buildings erected on the erf shall exceed three storeys, and no outer walls of such building shall exceed 36 (thirty-six) feet in height, measured from the ground level.

(5) *Erven Nos. 1068 and 1069.*—Buildings, or any part of a building to be erected on the erf shall not exceed seven storeys in height.

(6) *Erf No. 1082.*—Buildings, or any part of a building to be erected on the erf shall not exceed seven storeys in height.

(7) *Erven Nos. 1082 and 1083.*—The buildings on the erf shall not occupy more than 75 per cent of the area of the erf.

(8) *Erven Nos. 1068 to 1078, 1080 and 1081.*—The buildings on the erf shall not occupy more than 85 per cent of the area of the erf.

3. Definitions.

On the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

(a) "Applicants" mean—

- (i) Whittom Properties (Proprietary), Limited;
- (ii) White's Properties (Proprietary), Limited;
- (iii) Ferreira Estate Company, Limited;
- (iv) Marshall's Township Syndicate, Limited; and
- (v) Southern Industrials, Limited;

and their successors in title to the township.

(b) "Coloured person" means any African or Asiatic Native, Cape Malay, or any person who is manifestly a Coloured person and shall include any partnership or company or association of persons in which any such person has the power to exercise any control whatsoever over the activities or assets of such partnership or company or association of persons.

4. Government and Municipal Erven.

Should any erf or erven acquired as contemplated in clauses B 2 (i) and (ii) hereof come into the possession of any person other than the Government or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the afore-mentioned or such other conditions as may be decided by the Administrator after consultation with the Board.

(b) Die geboue wat op die erf opgerig gaan word moet uit 'n gewapende betonraamwerk met panele van 'n geskikte tipe bestaan, en moet apart wees van geboue opgerig ten noorde van die Hoofrifsciedagsboom.

(c) Geen geboue wat op die erf opgerig gaan word mag meer as drie verdiepings hoog wees nie en geen muur van so 'n gebou mag hoër wees as 36 (ses-en-dertig) voet nie van die grondvlak af gemeet.

(d) Geen swaar masjinerie mag direk oor die toegemaakte ou myndelfplekke geplaas word nie.

(e) Op alle bouplanne en spesifikasies moet daar 'n sertifikaat deur 'n geregistreerde argitek onderteken wees, met die volgende stekking:

.. Die planne en spesifikasies van hierdie gebou is opgestel in die volle bewussyn dat die grond waarop die gebou opgerig gaan word onderhewig is aan insinking, besinking, skok en kraak. Die gebou is op so 'n wyse ontwerp dat dit die veiligheid van die bewoners sal verseker ingeval so 'n insinking, besinking, skok of kraak plaas vind."

(4) *Erwe Nos. 1072 en 1074.*—Geen geboue wat op die erf opgerig gaan word, mag hoër as drie verdiepings wees nie, en geen buitemure van so 'n gebou mag hoër as 36 (ses-en-dertig) voet wees nie, van die grondvlak af gemeet.

(5) *Erwe Nos. 1068 en 1069.*—Geboue of enige gedeelte van 'n gebou wat op die erf opgerig gaan word, mag nie hoër as sewe verdiepings wees nie.

(6) *Erf No. 1082.*—Geboue of enige gedeelte van 'n gebou wat op die erf opgerig gaan word, mag nie hoër as sewe verdiepings wees nie.

(7) *Erwe Nos. 1082 en 1083.*—Die geboue op die erf moet hoogstens 75 persent van die oppervlakte van die erf beslaan.

(8) *Erwe Nos. 1068 tot 1078, 1080 en 1081.*—Die geboue op die erf moet hoogstens 85 persent van die oppervlakte van die erf beslaan.

3. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdrukkings die betekenisse wat daaraan geheg word:—

(a) "Applikante" beteken—

- (i) Whittom Properties (Proprietary), Limited;
- (ii) White's Properties (Proprietary), Limited;
- (iii) Ferreira Estate Company, Limited;
- (iv) Marshall's Township Syndicate, Limited; en
- (v) Southern Industrials, Limited;

en hulle opvolgers tot die eiendomsreg van die dorp.

(b) "Kleurling" beteken 'n Afrika- of Asiatische inboorling, Kaapse Maleier of iedereen wat klaarblyklik 'n kleurling is, en omvat enige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone, waarin enige sodanige persoon die bevoegdheid besit om enige beheer, van watter aard ook al, uit te oefen oor die werkzaamhede of bates van sodanige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone.

4. Goewerments- en munisipale erwe.

As 'n erf of erwe verkry word soos in klosules B 2 (i) en (ii) hiervan beoog, in die besit kom van enige ander persoon as die Goewerment of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van voormalde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad bepaal.

No. 107 (Administrator's), 1960.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas Ermelo Extension No. 4 Township was proclaimed an approved township by Administrator's Proclamation No. 161 dated the second day of June, 1958, subject to the conditions contained in the Schedule to the said Proclamation.

And whereas an error occurred in the said conditions as proclaimed:

Now, therefore, I hereby declare that the figure "878" in clause B 2 (B) of the said conditions is amended to "886".

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Eleventh day of April, One thousand Nine hundred and Sixty.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/1568.

No. 108 (Administrator's), 1960.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Uraniaville on Portion 330 of the farm Townlands of Klerksdorp No. 424, Registration Division I.P., District of Klerksdorp;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section twenty of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Second day of May, One thousand Nine hundred and Sixty.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/1689, Vol. 2.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY THE TOWN COUNCIL OF KLERKS DORP UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP UNDER THE PROVISIONS OF ACT NO. 33 OF 1907, ON PORTION 330 OF THE FARM TOWNLANDS OF KLERKS DORP NO. 424, REGISTRATION DIVISION I.P., DISTRICT OF KLERKS DORP, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Uraniaville.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.760/59.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate to the effect that a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available and that arrangements have been made regarding the delivery of the water and the reticulation thereof throughout the

No. 107 (Administrators-), 1960.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die dorp Ermelo Uitbreiding No. 4 by Administrateursproklamasie No. 161 gedateer die tweede dag van Junie 1958, tot goedgekeurde dorp geproklameer is, onderworpe aan die voorwaardes uiteengesit in die Bylae tot genoemde proklamasie:

En nademaal 'n fout ontstaan het in genoemde voorwaardes, soos geproklameer:

So is dit dat ek hierby verklaar dat die syfer „878” in klosule B 2 (B) van genoemde voorwaardes gewysig is tot „886”.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Elfde dag van April Eenduisend Negehonderd-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinie Transvaal.
T.A.D. 4/8/1568.

No. 108 (Administrators-), 1960.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Uraniaville te stig op Gedeelte 330 van die plaas Dorpsgronde van Klerksdorp No. 424, Registrasie-afdeling I.P., distrik Klerksdorp;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel twintig van genoemde Ordonnansie aan my verleent word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tweede dag van Mei Eenduisend Negehonderd en Sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provinie Transvaal.
T.A.D. 4/8/1689, Deel 2.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEEN DEUR DIE STADSRAAD VAN KLERKS DORP INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEGORDONNANSIE; 1931, OM TOESTEMMING OM, INGEVOLGE WET NO. 33 VAN 1907, 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 330 VAN DIE PLAAS DORPSGRONDE VAN KLERKS DORP NO. 424, REGISTRASIE AFDELING I.P., DISTRIK KLERKS DORP, TOEGESTAAAN WORD.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Uraniaville.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate, soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A. 760/59.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê waarin vermeld word dat 'n voorraad water, geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is, en dat reëlings getref is in verband met die lewering van water en die pypnet daarvoor in die hele dorp. Hierdie reëlings moet 'n onderneming van die applikant insluit om

township. These arrangements shall include an undertaking by the applicant to reticulate water to the street frontage of any erf in the township when called upon so to do by the owner of the erf concerned: Provided that the applicant is satisfied of the bona fide intention of such owner to build thereon within a reasonable period.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements shall accompany the said certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate to the effect that arrangements have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

A summarised statement of the main provisions of the arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate to the effect that arrangements have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the Crown from the disposal of the undermining rights of the township, including the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and the like shall be reserved by the applicant in respect of the land held in terms of Crown Land Grants Nos. 201/1906 and 129/1911 and Deeds of Transfer Nos. 10704/1918, 13062/1955, 18690/1956, 15525/1956, 18088/1957 and 2885/1957.

7. Outspan Servitudes.

The townships area shall be freed from the existing outspan servitudes.

8. Cancellation of Existing Conditions.

The applicant shall cause the following condition to be cancelled:—

"The land allotted herewith or any portion thereof shall not be transferred, leased or in any other way assigned or disposed of and no Non-European, except the servants of the registered owner or his tenant, shall be permitted to reside thereon or in any other manner to occupy it. Any contravention of the foregoing condition shall give the Government the right to cancel this allotment and to reoccupy the land allotted herewith without payment of any remuneration for buildings or premises or improvements erected or affected on the land allotted herewith."

9. Consolidation of Component Portions.

The component portion of the farm on which the township is established, shall be consolidated.

10. Access.

Access to the National Road shall be limited to a point where Mercury Street meets the National Road.

11. Land for Municipal Purposes.

The following erven on the General Plan shall be reserved for purposes specified below:—

(a) For municipal purposes:—

(i) General: Erf No. 240.

'n voorraad water tot by die straatfront van enige erf in die dorp aan te lê wanneer hy deur die eienaar van die betrokke erf daartoe aangesê word; met dien verstande dat die applikant oortuig is dat dit die bona fide voorneme van sodanige eienaar is om binne 'n redelike tydperk daarop te bou.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hoofstrekke van die reëlings uiteengesit word, moet saam met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel ingedien word.

4. Sanitäre dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê waarin vermeld word dat reëlings getref is vir sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van afvalwater, en vullisverwydering.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van die reëlings moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê waarin vermeld word dat reëlings getref is vir die levering van elektrisiteit en die distribusie daarvan in die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van die reëlings moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Mineraleregie.

Alle regte op minerales en edelgesteentes, met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna mag berus, om te deel in die opbrengste wat moontlik aan die Kroon mag toekom uit die verkoop van die mynregte oor die grond, insluitende die aandeel in kleimillisensiegelde en enige aandeel in huurgelde of winste wat moontlik aan enige eienaar mag toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp en dergelyke gelde, moet deur die applikant voorbehou word ten opsigte van die grond gehou kragtens Kroongrondbriewe Nos. 201/1906 en 129/1911 en Aktes van Transporte Nos. 10704/1918, 13062/1955, 18690/1956, 15525/1956, 18088/1957 en 2885/1957.

7. Uitspanningserwitute.

Die dorpsgebied moet van die bestaande uitspanningserwitute vrygestel word.

8. Kansellasie van bestaande voorwaarde.

Die applikant moet die volgende voorwaarde laat kanselleer:—

"Die hiermee toegekende grond, of enige gedeelte daarvan mag nie aan 'n nie-blanke getransporteer, verhuur of op enige ander wyse afgestaan of oorgemaak word nie, en geen nie-blanke, behalwe die bediendes van die geregistreerde eienaar of van sy huurder mag toegelaat word om daarop te woon of dit op enige ander wyse te okkuper nie. Enige oortreding van die voorgaande voorwaarde sal die Goewerment die reg gee om hierdie toekenning terug te trek en die hiermee toegekende grond weer in besit te neem sonder betaling van enige vergoeding vir geboue of opstalle of verbeterings wat op die hiermee toegekende grond opgerig of aangebring is."

9. Konsolidasie van samestellende gedeeltes.

Die samestellende gedeeltes van die plaas waarop die dorp gestig word, moet gekonsolideer word.

10. Toegang.

Toegang tot die Nasionale pad moet beperk word tot 'n punt waar Mercurystraat by die Nasionale pad aansluit.

11. Grond vir munisipale doeleinades.

Die volgende erwe op die Algemene Plan moet vir die gebruik soos hieronder aangetoon voorbehou word:—

(a) Vir-munisipale doeleinades:—

(i) 'Algemeen': Erf No. 240.

- (ii) As parks: Erven Nos. 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249 and 250.

Note.—Erf No. 245 shall be subject to a servitude in favour of the Electricity Supply Commission in terms of Notarial Deed No. 689/1940-S.

- (iii) As transformer sites: Erven Nos. 13, 70, 110, 159 and 222.

- (b) As railway side-lines: Erven Nos. 42, 43, 44, 98, 99, 100, 101, 140, 141, 142, 143, 186, 187, 188, 189, 217, 218, 238 and 239.

12. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. All Erven.

The erf shall be subject to existing conditions and servitudes, including the reservation of rights to minerals, but excluding—

- (a) the servitudes for railway purposes in favour of the High Commissioner of South Africa and Governor of the Transvaal and the Orange River Colony, which do not affect the township area;
- (b) the provisions of Notarial Deeds Nos. 280/1907-S, 129/1929-S, 26/1918-S, 80/1918-S, 81/1918-S and 886/1919-S which do not affect the township area;
- (c) the provisions of Notarial Deed No. 689/1940-S which affects Erven Nos. 1 and 58, Park No. 245 and streets only;
- (d) the following servitudes which do not affect the township area:
 - (i) the servitude in respect of a pipeline in favour of Portion 41 of the farm;
 - (ii) the servitude of right of way over the remainder of the farm, 10707·3253 morgen in extent, in favour of the Government of the Union of South Africa;
 - (iii) the servitude in respect of a pipeline in favour of the Town Council and the portion which formerly was the remainder of the farm;
 - (iv) the servitude of right of way under the remainder of the farm, 10407·9584 morgen in extent, in favour of the Government of the Union of South Africa; and
 - (v) owner's reservation No. 107;
- (e) the rights in respect of gold, minerals and other metals on certain portion of portion of the farm, 69·4444 morgen in extent, which portion does not affect the area of the proposed township.

2. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) the erven mentioned in clause A 11 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired for Government or Provincial purposes; and
- (iii) such erven as may be acquired or re-acquired for municipal purposes, provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required—

shall be subject to the following further conditions:—

(A) General Conditions.

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power at all reasonable times to enter into and upon the erf for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.

- (ii) As parke: Erve Nos. 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249 en 250.

Nota.—Erf No. 245 is onderworpe aan 'n serwituit ten gunste van die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie kragtens Notariële Akte No. 689/1940-S.

- (iii) As transformatorterreine: Erve Nos. 13, 70, 110, 159 en 222.

- (b) As spoerwegslyne: Erve Nos. 42, 43, 44, 98, 99, 100, 101, 140, 141, 142, 143, 186, 187, 188, 189, 217, 218, 238 en 239.

12. Nakoming van voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word; met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDE.

1. Alle erwe.

Die erf is onderworpe aan bestaande voorwaardes en serwitute insluitende die voorbehoud van mineraleregte, maar uitgesonderd—

- (a) die serwitute vir spoorwegdoeleindes ten gunste van die Hoëkommissaris van Suid-Afrika en Goewerneur van Transvaal en die Oranjerivierkolonie, wat nie die dorpsterrein raak nie;
- (b) die bepalings van Notariële Aktes Nos. 280/1907-S, 129/1929-S, 26/1918-S, 80/1918-S, 81/1918-S en 886/1919-S wat nie die dorpsterrein raak nie;
- (c) die bepalings van Notariële Akte No. 689/1940-S wat slegs Erve Nos. 1 en 58, Park No. 245 en strate raak;
- (d) die volgende serwitute wat nie die terrein van die dorp raak nie—
 - (i) die serwituit ten opsigte van 'n pyplyn ten gunste van Gedeelte 41 van die plaas;
 - (ii) die serwituit van reg van weg oor die resterende gedeelte van die plaas groot 10,707·3253 morg ten gunste van die Goewernement van die Unie van Suid-Afrika;
 - (iii) die serwituit ten opsigte van 'n pyplyn ten gunste van die Stadsraad en die gedeelte wat voorheen die resterende gedeelte was van die plaas;
 - (iv) die serwituit van reg van weg oor die resterende gedeelte van die plaas groot 10,407·9584 morg ten gunste van die Goewernement van die Unie van Suid-Afrika; en
 - (v) eienaarsreservasie No. 107;
- (e) die regte ten opsigte van goud, minerale en ander metale op sekere gedeelte van gedeelte van die plaas groot 69·4444 morg, welke gedeelte nie die terrein van die voorgestelde dorp affekteer nie.

2. Die erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe met uitsondering—

- (i) die erwe genoem in klousule A 11 hiervan;
- (ii) erwe wat vir Goewernements- of Proviniale doeleindes verkry mag word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes nodig is of herverkry mag word, mits die Administrateur in oorelog met die Dorperaad die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het;

is onderworpe aan die verdere voorwaardes hierna genoem:—

(A) Algemene voorwaardes.

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe gemagtig is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.

- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right, save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (d) Except with the consent of the local authority, no animal as defined in the Local Authorities Pounds Regulations, shall be kept on the erf, except horses and mules, provided such horses and mules be used solely for the purpose of conveying goods lawfully permitted on the erf.
- (e) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher-lying erven direct to a public street, the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher-lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower-lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower-lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.

(B) Special Business Erven.

Erven Nos. 45, 46, 47, 48, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 191, 192, 193 and 194 shall, in addition to the conditions set out in sub-clause (a) hereof, be subject to the following conditions:—

- (a) The erf shall be used for trade or business purposes only: Provided that it shall not be used for a warehouse, or a place of amusement or assembly, garage, industrial premises or an hotel; and provided further that—
 - (i) until the erf is connected to a public sewerage system the building on the erf shall not be more than two storeys and thereafter not more than three storeys in height;
 - (ii) the upper floor or floors may be used for residential purposes;
 - (iii) the buildings on the erf shall not occupy more than 70 per cent of the area of the erf in respect of the ground floor and not more than 50 per cent of the area of the erf in respect of the upper floor or floors.
- (b) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (c) Subject to the provisions of any law, by-law or regulation and sub-clause (a) hereof there shall be no limitation of the number of shops or businesses that may be established or conducted on the erf: Provided that no business of a kaffir eating-house of any description shall be conducted on the erf.
- (d) No offensive trade as specified either in section ninety-five of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, or in a town-planning scheme in operation in the area may be carried on upon the erf.
- (e) The business premises shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.

(C) Special Purpose Erven.

In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) *Erven Nos. 241 and 242.*—The erf shall be used solely for railway purposes and for purposes incidental thereto.
- (b) *Erven Nos. 1 and 58.*—The erf shall be used solely for power line purposes.

- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die bevaligheid van die omgewing benadeel nie.
- (c) Nog die eienaar, nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindes in gereeldheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skrifstlike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (d) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture, behalwe perde en muile, op die erf aangehou word nie, mits sodanige perde en muile slegs vir die doel van die vervoer van goedere wat wettiglik op die erf toegelaat word, gebruik mag word.
- (e) Waar dit volgens die mening van die plaaslike bestuur ondoenlik is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n publieke straat toe af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging, vanwaar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig mag vind om aan te lê of te bou om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.

(B) Spesiale besigheidserwe.

Benewens die voorwaardes uiteengesit in subklousule A hiervan, is Erwe Nos. 45, 46, 47, 48, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 191, 192, 193 en 194 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf mag slegs vir handels- of besigheidsdoeleindes gebruik word; met dien verstande dat dit nie gebruik mag word as 'n pakbuis, of vermaakklikeids- of 'n vergaderplek, garage, nywerheidsperseel of 'n hotel nie; en voorts met dien verstande dat—
 - (i) die gebou op die erf nie meer as twee verdiepings hoog moet wees totdat die erf met 'n publieke rielstelsel verbind is en daarna nie meer as drie verdiepings nie;
 - (ii) die boonste verdieping of verdiepings vir woon-doeleindes gebruik kan word;
 - (iii) die gebou op die erf nie meer as 70 persent van die oppervlakte van die erf ten opsigte van die grondverdieping en 50 persent van die oppervlakte van die erf ten opsigte van die boonste verdieping of verdiepings mag beslaan nie.
- (b) Nog die eienaar, nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (c) Behoudens die bepalings van enige wet, verordening of regulasie en subklousule (a) hiervan, is daar geen beperking wat die aantal winkels of besighede betref wat op die erf opgerig of gedryf mag word nie: Met dien verstande dat geen besigheid van 'n Natuurlike-eethuis van watter aard ook al op die erf gedryf mag word nie.
- (d) Geen hinderlike bedryf, soos omskryf of in artikel vyf-en-negentig van die Ordonnantie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, of in 'n dorpsaanleg-skema wat op die gebied van toepassing is, mag op die erf gedryf word nie.
- (e) Die besigheidsgebou moet gelykydig met of voor die buitegebou opgerig word.

(C) Erwe vir spesiale doeleindeste.

Benewens die voorwaardes uiteengesit in subklousule (A) hiervan, is die onderstaande erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) *Erwe Nos. 241 en 242.*—Die erf mag slegs gebruik word vir spoorwegdoeleindes en doeleindeste in verband daarmee.
- (b) *Erwe Nos. 1 en 58.*—Die erf mag slegs vir die doeleindeste van 'n kraglyn gebruik word.

(D) Industrial Erven.

The erven, with the exception of those mentioned in sub-clauses (B) to (C) hereof shall, in addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, be subject to the following conditions:—

(a) The erf and buildings erected or to be erected thereon shall be used solely for such industrial and/or commercial purposes (e.g. factories, warehouses, workshops and the like) as may be approved, in writing, by the local authority and other purposes incidental thereto; no retail trade of any description shall be conducted thereon or therefrom save as is provided in sub-clause (b) hereof, and save as is specially hereby provided that, for the purposes of this clause, the provision against retail trading set out above, shall not prohibit the owner from selling on the erf goods wholly or partially manufactured or processed or assembled thereon and other goods not manufactured on the land: Provided that such other goods form part of or are incidental to the sale of and/or are for use in or with goods manufactured wholly or in part or processed or assembled on the erf. The words "and other purposes incidental thereto" mean and include—

- (i) the erection and use for residential purposes of buildings for managers and watchmen of works, warehouses or factories created on the said erf and, with the consent, in writing, of the Administrator given after consultation with the Department of Bantu Administration and Development and of the local authority and subject to such conditions as the Administrator in consultation with the local authority may impose, provision may be made for the housing of Coloured persons bona fide and necessarily employed on full-time work in the industry conducted on the erf;
- (ii) the erection of buildings to be used as offices or storerooms by the owner or occupier.

(b) The owner and any occupier shall not establish on the erf, except for the use of its own employees, a restaurant or tearoom business or a kaffir eating-house.

(c) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be situated not less than 10 feet from the boundary thereof abutting on a street.

(d) The loading and off-loading of vehicles shall be done only within the boundaries of the erf: Provided that no materials or goods of whatever nature shall be dumped, placed or stored on the portion of the erf between any building line and the street boundary of the erf, which portion shall not be used for any purpose other than laying out and maintaining lawns and gardens.

3. Erven Subject to a Special Condition.

In addition to the relevant conditions set out above, Erven Nos. 2-12, 14-20, 27-41, 59-69, 71-78, 82-97, 102-109, 111-119, 125-139, 145, 148-157, 162-169, 173-185, 190, 195, 197-204, 209-213, 215-216, 219-220, 223-230, 234-237, shall be subject to the following conditions:—

The erf shall not be transferred by the owner without the consent of the applicant, which consent shall not be withheld if the proposed transferee provides

(D) Nywerheidserwe.

Benewens die voorwaardes uiteengesit in subklousule (A) hiervan, is die erwe, met uitsondering van die wat in sub-klousules (B) tot (C) genoem word, ook aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

(a) Die erf en die geboue daarop opgerig of wat daarop opgerig sal word, moet uitsluitlik gebruik word vir sodanige nywerheids- en/of handelsdoeleindes (bv. fabriek-, pakhuis-, werkinkel- en dergelike doeleindes) as wat skriftelik deur die plaaslike bestuur goedgekeur word en vir ander doeleindes in verband daarmee; geen kleinhandel van watter aard ook al mag daarop of daarvandaan gedryf word nie, behalwe soos in subklousule (b) hiervan bepaal, en behalwe wat daar spesiaal hierby bepaal word dat, vir die toepassing van hierdie klousule, die verbod op kleinhandel soos hierbo uiteengesit, nie die eienaar belet om goedere wat geheel en al of gedeeltelik op die erf vervaardig of bewerk of gemonteer word en ander goedere wat nie op die erf vervaardig word nie, op die erf te verkoop nie: Met dien verstande dat sodanige ander goedere 'n deel uitmaak van of verbonde is aan die verkoop van en/of vir gebruik is by of saam met goedere wat geheel en al of gedeeltelik op die erf vervaardig of bewerk of gemonteer word. Die woorde „en ander doeleindes in verband daarmee" beteken en omvat—

(i) die oprigting en gebruik vir woondoeleindes van geboue vir bestuurders en opsigters van werke, pakhuise of fabrieke wat op genoemde erf opgerig word, en met die skriftelike toestemming van die Administrateur, gegee na oorlegpleging met die Departement van Bantoe-administrasie en ontwikkeling en van dié plaaslike bestuur, en behoudens sodanige voorwaardes as wat die Administrateur in oorlegpleging met die plaaslike bestuur ople, kan voorsiening gemaak word vir die huisvesting van Kleurlinge wat bona fide en noodsaaklik en voltyds werk in die nywerheid wat op die erf gedryf word;

(ii) die oprigting van geboue wat as kantore of pakkamers deur die eienaar of okkuperer gebruik sal word.

(b) Die eienaar en enige okkuperer mag nie 'n restaurant of teekamerbesigheid of 'n Naturelle-eethuis op die erf oprig nie, behalwe vir die gebruik van sy eie werknemers.

(c) Geboue met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 10 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.

(d) Die op- en aflaai van voertuie moet slegs binne die grense van die erf geskied: Met dien verstande dat geen materiaal of goedere van watter aard ook al op dié gedeelte van die erf tussen die boulyn en die straatgrens van die erf geplaas, gestort of bewaar mag word nie; en genoemde gedeelte mag vir geen ander doel behalwe die uitlê en onderhoud van grasperke en tuine gebruik word nie.

3. Erwe onderworpe aan spesiale voorwaarde.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit is Erwe Nos. 2-12, 14-20, 27-41, 59-69, 71-78, 82-97, 102-109, 111-119, 125-139, 145, 148-157, 162-169, 173-185, 190, 195, 197-204, 209-213, 215-216, 219-220, 223-230, 234-237 aan die volgende voorwaarde onderworpe:—

Die eienaar mag nie sonder die toestemming van die applikant die erf oordra nie, en dié toestemming mag nie weerhou word nie indien die voorgestelde trans-

a written agreement to the satisfaction of the applicant whereby he binds himself to fulfil the conditions imposed by the applicant relative to the use and the maintenance costs of any railway siding or extension.

4. Servitudes for Sewerage and Other Municipal Purposes.

In addition to the relevant conditions set out above the erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf shall be subject to a servitude, six feet wide in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any one of its boundaries other than a street boundary.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 6 feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

5. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicant" means the Town Council of Klerksdorp and its successors in title to the township.
- (ii) "Coloured person" means any African or Asiatic Native, Cape Malay, or any person who is manifestly a Coloured person and includes any partnership or company or association of persons, in which any such person has the power to exercise any control whatsoever over the activities or assets of such partnership or company or association of persons.

6. Government and Municipal Erven.

Should any erf mentioned in clause A 11 or erven as may be acquired in terms of the provisions of clause B 2 (ii) hereof, or required or re-acquired in terms of clause B 2 (iii), come into the possession of any person other than the Government or the local authority, such erf shall, thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be decided by the Administrator after consultation with the Board.

No. 109 (Administrator's), 1960.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE FRANS HENDRIK ODENDAAL,
ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas the Entertainments Tax Amendment Ordinance, 1960, has been passed by the Provincial Council of Transvaal;

And whereas His Excellency the Governor-General has, under the provisions of section ninety of the South Africa Act, 1909, assented to the said Ordinance;

portnemer 'n skriftelike ooreenkoms tot voldoening van die applikant aangaan waarby hy homself verbind om te voldoen aan die voorwaardes wat deur die applikant gestel word betreffende die gebruik en onderhoudskoste van enige spoorweghalte of -uitbreiding.

4. Serwituut vir riool- en ander munisipale doeleinades.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is alle ewe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riool- en ander munisipale doeleinades, ten gunste van die plaaslike bestuur, ses voet breed, langs enige van sy grense uitgesonderd 'n straatgrens.
- (b) Geen gebou-of ander bouwerk mag binne die voorgenoemde serwituutomvang opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die omvang van sodanige serwituut of binne 'n afstand van ses voet daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolpypeleiding en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens; en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel; met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolpypeleiding en ander werke veroorsaak word.

5. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdrukkings die betekenisse wat aan hulle geheg word:—

- (i) „Applicant” beteken die Stadsraad van Klerksdorp, en sy opvolgers in titel tot die dorp.
- (ii) „Kleurling” beteken 'n Afrikaanse of Asiatische inboorling, Kaapse Maleier of iedereen wat klaarblyklik 'n Kleurling is, en omvat enige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone, waarin enige sodanige persoon die bevoegdheid besit om enige beheer van watter aard ook al uit te oefen oor die werkzaamhede of bate van sodanige vennootskap of maatskappy of vereniging van persone.

6. Goewerments- en munisipale erwe.

As 'n erf waarvan melding in klosule A 11 gemaak word of erwe wat ingevolge die bepalings van klosule B 2 (ii) hiervan verkry word, of ingevolge die bepalings van klosule B 2 (iii) hiervan benodig of herverkry word, in die besit kom van enige ander persoon as die Goewerment of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van die voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur in oorleg met die Dorperaad bepaal.

No. 109 (Administrateurs-), 1960.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE FRANS HENDRIK ODENDAAL, ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die Wysigingsordonansie op Vermaakklikeidsbelasting, 1960, deur die Proviniale Raad van Transvaal aangeneem is;

En nademaal Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal, ingevolge artikel negentig van die Zuid Afrika Wet, 1909, genoemde Ordonansie goedgekeur het;

And whereas power is vested in me by section *ninety-one* of the South Africa Act, 1909, to promulgate an Ordinance assented to by His Excellency the Governor-General;

And whereas it is provided in section *twelve* of the said Ordinance that it shall come into operation on a date to be fixed by me by Proclamation in the *Provincial Gazette*:

Now, therefore, I, by this Proclamation, promulgate the said Entertainments Tax Amendment Ordinance, 1960, further details of which appear hereunder, and fix the 1st day of July, 1960, as the date on which the said Ordinance shall come into operation.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this the Sixth day of May, One thousand Nine hundred and Sixty.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.A. 3/1/50/4.
ORDINANCE NO. 12 OF 1960.

(Approved by the Governor-General on the 5th April, 1960.)

(English text signed by the Governor-General.)

AN ORDINANCE

To amend the Entertainments Tax Ordinance, 1931.

BE IT ENACTED by the Provincial Council of Transvaal as follows:—

Amendment of section 1 of Ordinance 19 of 1931, as amended by section 1 of Ordinance 11 of 1946, section 1 of Ordinance 3 of 1948 and section 1 of Ordinance 7 of 1957.

1. Section one of the Entertainments Tax Ordinance, 1931 (hereinafter referred to as the principal Ordinance), is hereby amended—

(a) by the substitution for the definition of "admission" of the following definition:

"admission" means admission as a spectator, participator or one of an audience and "admitted" shall have a corresponding meaning;";

(b) by the substitution for the definition of "entertainment" of the following definition:

"entertainment" means any form of entertainment, amusement or recreation to which persons are granted admission in return for the payment of a fee or subscription or upon the production of a token indicating that such fee or subscription has been paid but shall not include—

(a) any game, competition, contest, exhibition, recreation or other form of sport in respect of which no money prize or stake is awarded and which is organized and controlled by persons who as individuals derive no pecuniary benefit therefrom and, in addition, in the case of motor vehicle races, in respect of which no participant derives any pecuniary benefit; or

En nademaal by artikel *een-en-negentig* van die Zuid-Afrika Wet, 1909, aan my bevoegdheid verleen word om 'n Ordonnansie, wat deur Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal goedgekeur is, af te kondig;

En nademaal daar by artikel *twaalf* van genoemde Ordonnansie bepaal word dat dit in werking tree op 'n datum wat deur my by Proklamasie in die *Provinsiale Koerant* vasgestel word;

So is dit dat ek, by hierdie Proklamasie, genoemde Wysigingsordonnansie op Vermaaklikheidsbelasting, 1960, waarvan verdere besonderhede hieronder verskyn, afkondig en die 1ste dag van Julie 1960, as die datum vasstel waarop genoemde Ordonnansie in werking tree.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sesde dag van Mei Eenduisend Negehonderd-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.A. 3/1/50/4.
ORDONNANSIE NO. 12 VAN 1960.

(Deur die Goewerneur-generaal goedgekeur op 5 April 1960.)

(Engelse teks deur die Goewerneur-generaal onderteken.)

'N ORDONNANSIE

Tot wysiging van die Vermaaklikhede Belasting Ordonnansie, 1931.

DIE Provinsiale Raad van Transvaal VERORDEN AS VOLG:—

1. Artikel *een* van die Vermaaklikhede Belasting Ordonnansie, 1931 (hierna die Hoofordonnansie genoem), word hierby gewysig—
Wysiging van artikel 1 van Ordonnansie 19 van 1931, soos gewysig by artikel 1 van Ordonnansie 11 van 1946, artikel 1 van Ordonnansie 3 van 1948 en artikel 1 van Ordonnansie 7 van 1957.
- (a) deur na die definisie van „administrasie“ die volgende definisie in te voeg:
 „sluit „betaling vir toelating“ in enige betaling gedoen deur iemand wat, nadat hy tot een gedeelte van 'n plek van vermaaklikheid toegelaat is, daarna tot 'n ander gedeelte daarvan toegelaat word vir toelating waartoe 'n verdere betaling vereis word;“;
- (b) deur na die definisie van „ontvanger van belasting of belastingamptenaar“ die volgende definisie in te voeg:
 „beteken plaaslike bestuur 'n grootstadssraad, stadsraad, dorpsraad of gesondheidskomitee ingestel ingevolge die bepalings van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (Ordonnansie No. 17 van 1939), en omvat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede ingestel ingevolge artikel *twee* van die Ordonnansie tot Instelling van 'n Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie No. 20 van 1943);“;
- (c) deur die definisie van „plek van vermaaklikheid“ deur die volgende definisie te vervang:
 „beteken plek van vermaaklikheid 'n enige plek hoegenaamd waar 'n vermaaklikheid gehou word;“;

- (b) any horse race held on a race course as defined in the Horse Racing and Betting Ordinance, 1927 (Ordinance No. 9 of 1927);";
- (c) by the insertion after the definition of "imprisonment" of the following definition:
- "local authority" means a city council, town council, village council or health committee constituted in terms of the provisions of the Local Government Ordinance, 1939 (Ordinance No. 17 of 1939), and includes the Peri-Urban Areas Health Board established in terms of section two of the Peri-Urban Areas Health Board Ordinance, 1943 (Ordinance No. 20 of 1943);";
- (d) by the insertion after the definition of "member of the staff" of the following definition:
- "payment for admission" includes any payment made by a person who, having been admitted to one part of a place of entertainment, is subsequently admitted to another part thereof for admission to which a further payment is required;"; and
- (e) by the substitution for the definition of "place of entertainment" of the following definition:
- "place of entertainment" means any place whatsoever where an entertainment is held;".

Amendment
of section
4 of Ordin-
ance 19 of
1931, as
amended
by section
3 of Ordin-
ance 11
of 1946.

Substitution
of section
6 of Ordin-
ance 19
of 1931.

2. Section four of the principal Ordinance is hereby amended—

- (a) by the substitution in sub-section (1) for the word "Commissioner", wherever it appears, of the word "Administrator"; and
- (b) by the substitution in sub-section (3) for the word "Commissioner", where it appears for the first time, of the word "Administrator".

3. The following section is hereby substituted for section six of the principal Ordinance:

"Payment
for admis-
sion made
in lump
sum."

6. Where payment for admission to a place of entertainment is made by means of—

- (a) a lump sum paid as or in the form of a subscription or contribution to any club, association or society;
- (b) a lump sum for a season ticket;
- (c) a lump sum for the right of admission to a series of entertainments during a certain period of time; or
- (d) a lump sum or any other form of payment which represents payment for other privileges, rights or purposes besides such admission.

the tax shall, notwithstanding anything to the contrary contained in this Ordinance, be paid on such lump sum or other form of payment, except where such entertainment is a dance, in which event such tax shall be paid on fifty per cent of such lump sum or other form of payment: Provided that where the Administrator, upon such application to him by the promoter as may be prescribed, is of the

- (d) deur die definisie van "toelating" deur die volgende definisie te vervang:

"beteken 'toelating' toelating as 'n toeskouer, deelnemer of toehoorder en 'toegelaat' het 'n dienooreenkomslike betekenis';" en

- (e) deur die definisie van "vermaaklikheid" deur die volgende definisie te vervang:

"beteken 'vermaaklikheid' enige vorm van vermaaklikheid, tydverdryf of ontspanning waartoe persone toegelaat word teen die betaling van 'n geld of subskripsie of op vertoon van 'n toegangsbewys wat aandui dat sodanige geld of subskripsie betaal is maar omvat nie—

- (a) enige spel, kompetisie, wedstryd, vertoning, ontspanning of ander vorm van sport ten opsigte waarvan geen geldvrys of wedgeld, toegeken word nie en wat georganiseer en beheer word deur persone wat as individue geen geldelike voordeel daaruit trek nie en daarbenewens, in die geval van motorvoertuigwedrenne, ten opsigte waarvan geen deelnemer enige geldelike voordeel daaruit trek nie; of

- (b) enige perdewedren gehou op 'n renbaan soos omskryf in die Perdwedrenne en Weddenskappe Ordonnansie, 1927 (Ordonnansie No. 9 van 1927);".

2. Artikel vier van die Hoofordonnansie word hierby gewysig—

- (a) deur in subartikel (1) die woord "Kommisaris", waar dit ook al voorkom, deur die woord "Administrateur" te vervang; en
- (b) deur in subartikel (3) die woord "Kommisaris", waar dit vir die eerste keer voorkom, deur die woord "Administrateur" te vervang.

3. Artikel ses van die Hoofordonnansie word hierby deur die volgende artikel vervang:

Wysiging
van artikel
4 van
Ordonnan-
sic 19 van
1931, soos
gewysig by
artikel 3
van Ordon-
nansie 11
van 1946.

Vervanging
van artikel
6 van
Ordonnan-
sic 19 van
1931.

6. Waar betaling vir toelating tot 'n plek van vermaaklikheid geskied by wyse van—

- (a) 'n ronde som wat betaal word as, of in die vorm van, 'n subskripsie of bydrae tot enige klub, vereniging of genootskap;
- (b) 'n ronde som vir 'n abonnementskaartjie;
- (c) 'n ronde som vir die reg van toelating tot 'n reeks vermaakklike gedurende 'n sekere tydperk; of
- (d) 'n ronde som of enige ander vorm van betaling wat betaling is vir ander voorregte, regte of doelendes benewens sodanige toelating.

word die belasting, ondanks andersluidende bepalings in hierdie Ordonnansie vervat, op sodanige ronde som of ander vorm van betaling betaal, uitgenome waar sodanige vermaaklikheid 'n dans is, in watter geval sodanige belasting op vyftig persent van sodanige ronde som of ander vorm van betaling betaal word: Met dien verstande dat waar die Administrateur, op sodanige aansoek aan hom deur die ondernemer as wat voorgeskryf

opinion that the payment of a lump sum or any other form of payment referred to in paragraph (a), (b), (c) or (d) represents payment for other privileges, rights or purposes besides the admission to an entertainment, the tax shall be charged on such amount as appears to the Administrator to represent payment for admission to the entertainment in respect of which the tax is payable. ”.

Amendment
of section
8 of Ordinance
19 of 1931.

4. Section eight of the principal Ordinance is hereby amended—

- (a) by the substitution for the figures “£50” and “£10” of the words “one hundred pounds” and “twenty pounds” respectively; and
- (b) by the substitution for the words “The promoter shall in addition be liable to pay the tax which should have been paid” of the words “Where the promoter has failed to pay the tax on any payment for admission, the tax due by such promoter shall be deemed to be equal to twenty-five per cent of such payment”.

Amendment
of section
9 of Ordinance
19 of 1931.

5. Section nine of the principal Ordinance is hereby amended by the substitution for the figures “£50” of the words “one hundred pounds”.

Amendment
of section
10 of Ordinance
19 of 1931.

6. Section ten of the principal Ordinance is hereby amended by the substitution for the word “Commissioner” of the words “Provincial Secretary” and by the substitution for the figures “£100” of the words “two hundred pounds”.

Substitution
of section
11 of Ordinance
19 of 1931.

7. The following section is hereby substituted for section eleven of the principal Ordinance:

"Exemptions from payment of tax and refunds."

11. (1) The tax payable in terms of this Ordinance shall not apply to—

- (a) any entertainment of which a local authority is the promoter;
- (b) any entertainment in respect of which the Administrator has, upon application to him, declared that the promoter thereof is an agricultural, horticultural, floricultural or industrial society or organization or an educational or cultural society or organization, and that such entertainment is in the national or public interest and has notified such promoter accordingly: Provided that the provisions of this paragraph shall not apply to an entertainment having a paid producer, director or performer;
- (c) any entertainment the promoter whereof is an association registered in terms of section twenty-one of the Companies Act, 1926 (Act No. 46 of 1926), and subsidized by the State or a local authority.

(2) The Administrator may, upon application to him in terms of sub-section (3), authorize a refund of the tax paid in terms of this Ordinance in respect of any of the following entertainments:

(a) an entertainment the net proceeds whereof have, in the opinion of the Administrator, been devoted

word, van mening is dat die betaling van 'n ronde som of enige ander vorm van betaling in paragraaf (a), (b), (c) of (d) genoem, betaling is vir ander voorregte, regte of doeleindes, benewens die toelating tot 'n vermaaklikheid, die belasting gehef word op sodanige bedrag as wat na oordeel van die Administrateur betaling is vir toelating tot die vermaaklikheid ten opsigte waarvan die belasting betaalbaar is.”.

4. Artikel agt van die Hoofordonnansie word hierby gewysig—

- (a) deur die syfers „£50” en „£10” onderskeidelik deur die woord „honderd pond” en „twintig pond” te vervang; en
- (b) deur die woord „Bowendien is die ondernemer aanspreeklik vir die belasting wat moes betaal geswee het” deur die woord „Waar die ondernemer versuim het om die belasting op enige betaling vir toelating te betaal, word die belasting deur sodanige ondernemer verskuldig; geag gelyk te wees aan vyf-en-twintig persent van sodanige betaling”.

5. Artikel nege van die Hoofordonnansie word hierby gewysig deur die syfers „£50” deur die woord „honderd pond” te vervang.

6. Artikel tien van die Hoofordonnansie word hierby gewysig deur die woord „Kommissaris” deur die woord „Provinciale Sekretaris” te vervang en deur die syfers „£100” deur die woord „tweehonderd pond” te vervang.

7. Artikel elf van die Hoofordonnansie word hierby deur die volgende artikel vervang:

Vrystelling van betaling van belasting en terugbetaling.

11. (1) Die belasting ingevolge hierdie Ordonnansie betaalbaar, is nie van toepassing nie op—

- (a) enige vermaaklikheid waarvan 'n plaaslike bestuur die ondernemer is;
- (b) enige vermaaklikheid ten opsigte waarvan die Administrateur, op aansoek aan hom, verklaar het dat die ondernemer daarvan 'n landbou-, tuinbou-, blomkweek- of nywerheidsgenootskap of -organisasie of 'n onderwys- of kulturele genootskap of organisasie is, en dat sodanige vermaaklikheid in die nasionale of publieke belang is en sodanige ondernemer dienooreenkomsdig in kennis gestel het: Met dien verstande dat die bepalings van hierdie paragraaf nie van toepassing is nie op 'n vermaaklikheid wat 'n betaalde opvoerder, direkteur of speler het;
- (c) enige vermaaklikheid waarvan die ondernemer 'n vereniging is, geregistreer ingevolge artikel een-en-twintig van die Maatskappywet, 1926 (Wet No. 46 van 1926), en deur die Staat of 'n plaaslike bestuur gesubsidieer.

(2) Die Administrateur kan, op aansoek aan hom ingevolge subartikel (3), 'n terugbetaling magtig van die belasting ingevolge hierdie Ordonnansie betaal ten opsigte van enige van die volgende vermaaklikhede:

- (a) 'n vermaaklikheid waarvan die netto opbrengs, na die mening van die Administrateur, uitsluitlik

Wysiging van artikel 8 van Ordonnansie 19 van 1931.

Wysiging van artikel 9 van Ordonnansie 19 van 1931.

Wysiging van artikel 10 van Ordonnansie 19 van 1931.

Vervanging van artikel 11 van Ordonnansie 19 van 1931.

- wholly to a purpose which is either wholly or partly educational, religious or charitable or been devoted wholly in aid of amateur sport;
- (b) an entertainment, other than an entertainment referred to in paragraph (c), the promoter whereof is an association registered in terms of section twenty-one of the Companies Act, 1926, but which is not subsidized by the State or a local authority;
- (c) an entertainment the proceeds whereof, after deducting such expenses as are in the opinion of the Administrator reasonable, have been devoted wholly to or for the benefit of an educational or hospital institution in the Union and which is the property of the State, or which is registered in terms of any law;
- (d) an entertainment, having a paid producer, director or performer, in respect of which the Administrator has declared that the promoter thereof is an agricultural, horticultural, floricultural or industrial society or organization or an educational or cultural society or organization and that such entertainment is in the national or public interest;
- (e) an entertainment at which every performer is actually present as a performer and consisting of music, song, elocution, drama, dancing, skating or a circus performance or any combination thereof and which, in the opinion of the Administrator, is of a good artistic standard and has an educational or cultural value.
- (3) Every application for a refund of the tax paid in terms of this Ordinance shall be submitted to the Administrator by the promoter of the entertainment concerned within three months after the date on which the entertainment was held and such application shall be in the form prescribed.
- (4) If the Administrator is satisfied that the application submitted in terms of sub-section (3) is in order, he may—
- (a) in respect of any entertainment referred to in paragraph (a) or (b) of sub-section (2), authorize the refund of so much of the tax as is equal to the amount of the net proceeds derived from such entertainment but not exceeding the total tax paid in terms of this Ordinance; or
- (b) in respect of any entertainment referred to in paragraph (c), (d) or (e) of sub-section (2), authorize the refund of the total tax paid in terms of this Ordinance:

Provided that the Administrator may, when authorizing such refund, deduct an amount as tax equal to twenty-five per cent of any fee paid to any producer, director or performer in respect of any such entertainment, other than an entertainment referred to in paragraph (e) of sub-section (2).

- bestee is aan 'n doel wat of uitsluitlik of gedeeltelik opvoedkundig, godsdienstig of liefdadig is of uitsluitlik bestee is ten bate van amateursport;
- (b) 'n vermaaklikheid, uitgenome 'n vermaaklikheid in paragraaf (e) genoem, waarvan die ondernemer 'n vereniging is, geregistreer ingevolge artikel een-en-twintig van die Maatskappywet, 1926, maar wat nie deur die Staat of 'n plaaslike bestuur gesubsidieer word nie;
- (c) 'n vermaaklikheid waarvan die opbrengs, na aftrekking van sodanige koste as wat na die mening van die Administrateur redelik is, bestee is uitsluitlik aan of ten voordele van 'n opvoedkundige of hospitaalinrigting in die Unie en wat die eiendom van die Staat is of wat ingevolge enige wet geregistreer is;
- (d) 'n vermaaklikheid wat 'n betaalde opvoerder, direkteur of speler het, ten opsigte waarvan die Administrateur verklaar het dat die ondernemer daarvan 'n landbou-, tuinbou-, blomkweek- of nywerheidsgenootskap of -organisasie of 'n onderwys- of kulturele genootskap of organisasie is en dat sodanige vermaaklikheid in die nasionale of publieke belang is;
- (e) 'n vermaaklikheid waarby iedere speler werklik aanwesig is as 'n speler en wat uit musiek, sang, voordragkuns, toneelspel, dans, skaats of 'n sirkusvertoning, of enige kombinasie daarvan, bestaan en wat, na die mening van die Administrateur van 'n goede kunsgehalte is en 'n opvoedkundige of kulturele waarde besit.

(3) Elke aansoek om 'n terugbetaling van die belasting ingevolge hierdie Ordonnansie betaal, moet binne drie maande van die datum af waarop die vermaaklikheid gehou is deur die ondernemer van die betrokke vermaaklikheid aan die Administrateur voorgele word en sodanige aansoek moet in die voorgeskreve vorm wees.

(4) As die Administrateur oortuig is dat die aansoek voorgele ingevolge subartikel (3) in orde is, kan hy—

- (a) ten opsigte van enige vermaaklikheid in paragraaf (a) of (b) van subartikel (2) genoem, die terugbetaling magtig van soveel van die belasting as wat gelyk is aan die bedrag van die netto opbrengs verkry van sodanige vermaaklikheid maar wat nie meer is as die totale belasting ingevolge hierdie Ordonnansie betaal nie; of
- (b) ten opsigte van enige vermaaklikheid in paragraaf (c), (d) of (e) van subartikel (2) genoem, die terugbetaling magtig van die totale belasting wat ingevolge hierdie Ordonnansie betaal is:

Met dien verstande dat die Administrateur, wanneer hy sodanige terugbetaling magtig 'n bedrag as belasting kan aftrek gelyk aan vyf-en-twintig persent van enige geld wat aan enige opvoerder, direkteur of speler ten opsigte van enige sodanige vermaaklikheid betaal is, uitgenome 'n vermaaklikheid in paragraaf (e) van subartikel (2) genoem.

(5) Where the Administrator is satisfied that any entertainment is to be held for the purpose of collecting funds for the relief of distress, occasioned by some major disaster, either in the Transvaal or elsewhere, he may exempt either wholly or in part the promoter of such entertainment from the tax payable in terms of this Ordinance and subject to such conditions as he may deem fit to impose.

(6) Any promoter who fails to comply with any condition imposed in terms of sub-section (5) shall be guilty of an offence and shall in addition be liable for the payment of a tax equal to twenty-five per cent of the gross takings of such entertainment."

Amendment of section 14 of Ordinance 19 of 1931. 8. Section fourteen of the principal Ordinance is hereby amended by the substitution for the word "Commissioner" of the words "Administrator or the Commissioner".

Amendment of section 15 of Ordinance 19 of 1931. 9. Section fifteen of the principal Ordinance is hereby amended by the substitution for the word "fifty" of the words "one hundred".

Amendment of section 16 of Ordinance 19 of 1931. 10. Section sixteen of the principal Ordinance is hereby amended by the substitution in subsection (3) for the word "fifty" of the words "one hundred".

Amendment of section 18 of Ordinance 19 of 1931. 11. Section eighteen of the principal Ordinance is hereby amended by the substitution for the word "Commissioner" of the words "Administrator or by the Commissioner".

Short title and date of operation. 12. This Ordinance shall be called the Entertainments Tax Amendment Ordinance, 1960, and shall come into operation on a date to be fixed by the Administrator by proclamation in the Provincial Gazette.

(5) Waar die Administrateur oortuig is dat enige vermaaklikheid gehou word met die doel om fondse te kollekteer vir die leniging van nood wat deur een of ander groot ramp, of in die Transvaal of elders, veroorsaak is, kan hy die ondernemer van sodanige vermaaklikheid of heeltemal of gedeeltelik vrystel van die belasting wat ingevolge hierdie Ordonnansie betaalbaar is en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat by goed ag om op te lê.

(6) Enige ondernemer wat versuim om te voldoen aan enige voorwaarde opgelê ingevolge subartikel (5) genoem, is aan 'n misdryf skuldig en is daarbenewens aanspreeklik vir die betaling van 'n belasting gelyk aan vyf-en-twintig persent van die brutto ontvangste van sodanige vermaaklikheid.

8. Artikel veertien van die Hoofordonnansie word hierby gewysig deur die woord „Kommisaris" deur die woorde „Administrateur of die Kommissaris" te vervang.

9. Artikel vyftien van die Hoofordonnansie word hierby gewysig deur die woord „vyftig" deur die woord „honderd" te vervang.

10. Artikel sesien van die Hoofordonnansie word hierby gewysig deur in subartikel (3) die woord „vyftig" deur die woord „honderd" te vervang.

11. Artikel agtien van die Hoofordonnansie word hierby gewysig deur die woorde „die Kommissaris kan dit invorder deur namens die Administrateur 'n regsvordering in te stel in 'n hof van bevoegde regsmag" te vervang deur die woorde „kan deur die Administrateur of deur die Kommissaris namens die Administrateur geëis en ingevorder word by wyse van aksie in enige bevoegde hof".

12. Hierdie Ordonnansie heet die Wysigingsordonnansie op Vermaaklikheidsbelasting, 1960, en tree in werking op 'n datum deur die Administrateur by proklamasie in die Provinciale Koerant vasgestel te word.

PROVINCIAL ADMINISTRATION.

ADMINISTRATOR'S NOTICES.

The following notices relating to the administration of the Province of the Transvaal are published under the authority of the Administrator for general information.

J. H. O. VAN GRAAN,
Provincial Secretary.

Office of the Administrator of Transvaal, Pretoria.

Administrator's Notice No. 338.]

[4 May 1960.

VEREENIGING MUNICIPALITY.—CANCELLATION OF EXEMPTION FROM PROVISIONS OF THE LOCAL AUTHORITIES RATING ORDINANCE, 1933, CERTAIN AREAS.

Notice is hereby given in terms of section ten of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Vereeniging has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (10) of section nine of the said Ordinance withdraw the exemption from the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, in regard to the Dreamland Agricultural Holdings.

PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS.

Onderstaande kennisgewings wat betrekking het op die administrasie van die Provinsie Transvaal word op gesag van die Administrateur vir algemene inligting gepubliseer.

J. H. O. VAN GRAAN,
Provinciale Sekretaris.

Kantoor van die Administrateur van Transvaal, Pretoria.

Administrateurskennisgwing No. 338.]

[4 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT VEREENIGING.—OPHEFFING VAN VRYSTELLING VAN BEPALINGS VAN PLAASLIKE - BESTUUR - BELASTINGORDONNANSIE, 1933, TEN OPSIGTE VAN SEKERE GEBIEDE.

Ingevolge artikel tien van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Vereeniging 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het waarin hy versoek word om die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (10) van artikel nege van genoemde Ordonnansie uit te oefen deur die intrekking van die vrystelling van die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die Dreamland-landbouhoeves.

It shall be competent for any person or persons interested within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator any counterpetition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/36.

Administrator's Notice No. 339.]

[4 May 1960.

WHITE RIVER MUNICIPALITY.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES.

It is hereby notified, in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that a petition has been presented to the Administrator by the Village Council of White River, praying that he will, in the exercise of the powers conferred upon him by sub-section (5) of section *nine* of the said Ordinance, alter the boundaries of the Municipality of White River by the inclusion of the areas described in the Schedule hereto in its area of jurisdiction.

It is competent for any person interested within thirty days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette* to present to the Administrator a counter petition setting forth the ground of objection to the said proposal.

T.A.L.G. 3/2/74.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF WHITE RIVER.—DEFINITION OF AREA TO BE INCLUDED.

Beginning at the north-western beacon of Portion 134 (Diagram S.G. No. A.4338/52) of the farm White River No. 64—JU, District Nelspruit; proceeding thence eastwards and southwards along the northern and eastern boundaries respectively of said Portion 134 to its south-eastern beacon; thence generally southwards along the irregular eastern boundary of Portion 135 (Diagram S.G. No. A.4339/52) of the farm White River No. 64—JU to where the said irregular eastern boundary is crossed by the spruit; thence eastwards down the middle of the said spruit across the remaining extent of Portion 120 (Diagram S.G. No. A.2320/50) of the farm White River No. 64—JU to the middle of the Irrigation Canal; thence generally eastwards down the middle of the said Irrigation Canal to the south-western boundary of Portion 137 (Diagram S.G. No. A.7892/52) of the farm White River No. 64—JU; thence north-westwards and generally eastwards, along the south-western and northern boundaries respectively of the said Portion 137 to its north-eastern corner in the middle of the spruit, and continuing generally eastwards down the middle of the spruit to the north-eastern boundary of Portion 124 (Diagram S.G. No. A.7047/51) of the farm White River No. 64—JU; thence south-eastwards along the north-eastern boundary of said Portion 124 to the south-western beacon of Portion 116 called Vryheid (Diagram S.G. No. A.7650/49) of the farm White River No. 64—JU; thence generally eastwards along the boundaries of said Portion 116 and Portion 140 (Diagram S.G. No. A.1325/53) of the farm White River No. 64—JU so as to exclude them from this area to the north-eastern corner on the White River of the latter Portion 140; thence north-eastwards along the prolongation of the south-eastern boundary of said Portion 140 to the left bank of the White River; thence generally eastwards down the left bank of the White River to where the prolongation of the eastern boundary of Holding No. 34, White River Agricultural Holdings (General Plan S.G. No. A.2863/46), would intersect it; thence southwards along the said prolongation to the north-eastern corner of said Holding No. 34; thence generally southwards and generally south-westwards along the boundaries of and including the White River Agricultural Holdings (General Plan S.G. No. A.2863/46) to the most easterly beacon of Holding No. 1, White River Agricul-

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teenpetisie voor te lê met vermelding van gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/36.
4-11-18

Administrateurskennisgewing No. 339.]

[4 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT WITRIVIER.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE.

Hierby word bekendgemaak, ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat 'n versoekskrif deur die Dorpsraad van Witrivier by die Administrateur ingedien is, waarin hy versoek word om, ingevolge die bevoegdheid wat by subartikel (5) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie aan hom verleen word, die grense van die Munisipaliteit Witrivier te verander deur die gebiede in die bygaande Bylae omskryf, by sy reggebied in te lyf.

Enige belanghebbende persoon het die reg om binne dertig dae na die eerste aankondiging hiervan in die *Provinsiale Koerant* 'n teenversoekskrif aan die Administrateur voor te lê waarin die grond van besware teen genoemde voorstel uiteengesit word.

T.A.L.G. 3/2/74.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT WITRIVIER.—OMSKRYWING VAN GEBIED INGESLUIT TE WORD.

Begin by die noordwestelike baken van Gedeelte 134 (Kaart L.G. No. A.4338/52) van die plaas White River No. 64—JU, distrik Nelspruit; daarvandaan verder ooswaarts en suidwaarts langs onderskeidelik die noordelike en oostelike grense van genoemde Gedeelte 134 tot by sy suidoostelike baken; daarvandaan in die algemeen suidwaarts langs die onreëlmataige oostelike grens van Gedeelte 135 (Kaart L.G. No. A.4339/52) van die plaas White River No. 64—JU tot waar die spruit genoemde onreëlmataige oostelike grens kruis; daarvandaan ooswaarts langs die middel van genoemde spruit oor die resterende gedeelte van Gedeelte 120 (Kaart L.G. No. A.2320/50) van die plaas White River No. 64—JU tot by die middel van genoemde Besproeiingskanaal; daarvandaan in die algemeen ooswaarts langs die middel van genoemde Besproeiingskanaal tot by die suidwestelike grens van Gedeelte 137 (Kaart L.G. No. A.7892/52) van die plaas White River No. 64—JU; daarvandaan noordweswaarts en in die algemeen ooswaarts langs onderskeidelik die suidwestelike en noordelike grense van genoemde Gedeelte 137 tot by sy noordoostelike hoek in die middel van die spruit en verder in die algemeen ooswaarts langs die middel van die spruit tot by die noordoostelike grens van Gedeelte 124 (Kaart L.G. No. A.7047/51) van die plaas White River No. 64—JU; daarvandaan suidooswaarts langs die noordoostelike grens van genoemde Gedeelte 124 af tot by die suidwestelike baken van Gedeelte 116, genoem Vryheid (Kaart L.G. No. A.7650/49) van die plaas White River No. 64—JU; daarvandaan in die algemeen ooswaarts langs die grens van genoemde Gedeelte 116 en Gedeelte 140 (Kaart L.G. No. A.1325/53) van die plaas White River No. 64—JU af, ten einde hulle uit te sluit van hierdie gebied, tot by die noordoostelike hoek op die White River van laasgenoemde Gedeelte 140; daarvandaan noordooswaarts langs die verlenging van die suidoostelike grens van genoemde Gedeelte 140 af tot by die linkerkantse wal van die White River; daarvandaan in die algemeen ooswaarts langs die linkerkantse wal van die White River tot waar die verlenging van die oosgrens van Hoewe No. 34, White River-landbouhoeves (Algemene Plan L.G. No. A.2863/46) dit sou kruis; daarvandaan suidwaarts langs genoemde verlenging tot by die noordoostelike hoek van genoemde Hoewe No. 34; daarvandaan in die algemeen suidwaarts en in die algemeen suidweswaarts langs die grense en met insluiting van die White River-landbouhoeves

tural Holdings (General Plan S.G. No. A.2863/46); thence generally southwards along the irregular western boundary of White River Estates Holdings (General Plan S.G. No. A.2096/23) so as to exclude them from this area to the north-eastern beacon of Portion 112 (Diagram S.G. No. A.3170/49) of the farm White River No. 64—JU; thence westwards along the northern boundary of said Portion 112 to its north-western beacon on the irregular eastern boundary of White River Agricultural Holdings Extension No. 1 (General Plan S.G. A.6764/47); thence southwards along the irregular eastern boundary of said White River Agricultural Holdings Extension No. 1 to the most northerly beacon of the farm Dip No. 108—JU; thence generally southwards and northwards along the boundaries of and including the following farms: Dip No. 108—JU, Werksaam No. 107—JU and Paarlklip No. 280—JT to the north-western beacon of the last-named farm; thence north-westwards in a straight line across the farm Dingwell No. 276—JT to the most southerly beacon of Portion 2 (Diagram S.G. No. A.648/57) of the farm Dingwell No. 276—JT; thence north-westwards, north-eastwards and south-eastwards along the south-western, north-western and north-eastern boundaries respectively of said Portion 2 to the north-western beacon of the farm Dispute No. 277—JT; thence eastwards along the northern boundary of said farm Dispute No. 277—JT to its north-eastern beacon; thence north-eastwards in a straight line across the remaining extent of Portion 64 (Diagram S.G. No. A.5232/44) of the farm White River No. 64—JU to the most westerly beacon of White River Township Extension No. 1 (General Plan S.G. No. A.1171/46) and continuing north-eastwards along the north-western boundary of said White River Township Extension No. 1 to the most southerly beacon of Portion 121 (Diagram S.G. No. A.4158/50) of the farm White River No. 64—JU; thence generally northwards along the boundaries of and including the following portions of the farm White River No. 64—JU: said Portion 121, Portion 127 (Diagram S.G. No. A.8164/51), Portion 135 (Diagram S.G. No. A.4339/52) and Portion 134 (Diagram S.G. No. A.4338/52) to the north-western beacon of the last-named Portion 134, the place of beginning, but excluding from this area the existing Municipal Area of White River.

(Algemene Plan L.G. No. A.2863/46) tot by die mees oostelike baken van Hoeve No. 1, White River-landbouwes (Algemene Plan L.G. No. A.2863/46); daarvandaan in die algemeen suidwaarts langs die onreëlmatige westelike grens van White River Estate Holdings (Algemene Plan L.G. No. A.2096/23) ten einde hulle uit hierdie gebied uit te sluit tot by die noordoostelike baken van Gedeelte 112 (Kaart L.G. No. A.3170/49) van die plaas White River No. 64—JU; daarvandaan weswaarts langs die noordelike grens van genoemde Gedeelte 112 tot by sy noordwestelike baken aan die onreëlmatige oostelike grens van White River-landbouwes-uitbreiding No. 1 (Algemene Plan L.G. No. A.6764/47); daarvandaan suidwaarts langs die onreëlmatige oostelike grens van genoemde White River-landbouwes Uitbreiding No. 1 na die mees noordelike baken van die plaas Dip No. 108—JU; daarvandaan in die algemeen suidwaarts en noordwaarts langs die grense en met inbegrip van die volgende phase: Dip No. 108—JU, Werksaam No. 107—JU en Paarlklip No. 280—JT tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde plaas; daarvandaan noordwestwaarts in 'n reguit lyn oor die plaas Dingwell No. 276—JT tot by die mees suidelike baken van Gedeelte 2 (Kaart L.G. No. A.648/57) van die plaas Dingwell No. 276—JT; daarvandaan noordweswaarts, noordooswaarts en suidooswaarts langs onderskeidelik die suidwestelike, noordwestelike en noordoostelike grense van genoemde Gedeelte 2 tot by die noordwestelike baken van die plaas Dispute No. 277—JT; daarvandaan ooswaarts langs die noordelike grens van genoemde plaas Dispute No. 277—JT tot by sy noordoostelike baken; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguit lyn oor die resterende gedeelte van Gedeelte 64 (Kaart L.G. No. A.5232/44) van die plaas White River No. 64—JU tot by die mees westelike baken van die dorp Witrivier Uitbreiding No. 1 (Algemene Plan L.G. No. A.1171/46) en verder noordooswaarts langs die noordwestelike grens van genoemde dorp Witrivier-Uitbreiding No. 1 tot by die mees suidelike baken van Gedeelte 121 (Kaart L.G. No. A.4158/50) van die plaas White River No. 64—JU; daarvandaan in die algemeen noordwaarts langs die grense en met inbegrip van die volgende gedeeltes van die plaas White River No. 64—JU: genoemde Gedeelte 121, Gedeelte 127 (Kaart L.G. No. A.8164/51), Gedeelte 135 (Kaart L.G. No. A.4339/52) en Gedeelte 134 (Kaart L.G. No. A.4338/52) tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde Gedeelte 134, die aanvangspunt, maar sonder insluiting in hierdie gebied van die bestaande munisipale gebied van Witrivier.

4-11-18

Administrator's Notice No. 365.]

[4 May 1960.

MUNICIPALITIES OF BOKSBURG AND BRAKPAN.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES.

Notice is hereby given in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Councils of Boksburg and Brakpan have submitted petitions to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (5) of section *nine* of the said Ordinance, alter the boundaries of the Municipalities of Boksburg and Brakpan by the excision of the areas described in the Schedule hereto from the Brakpan Municipality and the inclusion thereof in the Boksburg Municipality;

It is notified hereby in terms of section *ten* (2) of the said Ordinance that mining operations are carried on in the area (*a*) of the Schedule and that any mining company may submit the necessary representations in terms of section *one hundred and one* of the Ordinance to the Administrator;

It shall be competent for any person or persons interested within thirty days of the first publication hereof in the Provincial Gazette to present to the Administrator any counterpetition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/8.

Administrateurskennisgewing No. 365.]

[4 Mei 1960.

MUNISIPALITEITE BOKSBURG EN BRAKPAN.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE.

Ingevolge artikel *ten* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsrade van Boksburg en Brakpan versoekskrifte by die Administrateur ingedien het waarin hy versoek word om die bevoegdhede aan hom verleent by subartikel (5) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie uit te oefen en die grense van die Munisipaliteite Boksburg en Brakpan te verander deur die gebiede omskryf in die Bylae hiervan uit die Munisipaliteit Brakpan uit te sny en in die Munisipaliteit Boksburg in te lyf;

Ingevolge artikel *ten* (2) van die genoemde Ordonnansie word bekendgemaak dat mynwerksaamhede in gebied (*a*) van die Bylae gedryf word en dat enige mynmaatskappy die nodige vertoe ingevolge artikel *honderden-een* van die Ordonnansie tot die Administrateur kan rig;

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinciale Koerant* aan die Administrateur 'n teenpetsie voor te lê met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/8.

SCHEDULE.

MUNICIPALITIES OF BOKSBURG AND BRAK PAN.—AREAS TO BE EXCISED FROM BRAK PAN AND TO BE INCORPORATED IN THE BOKSBURG MUNICIPALITY.

1. Portion of portion of the farm Witpoortje No. 117—IR, District of Brakpan in extent 34·5454 morgen as represented by Diagram S.G. No. A.7420/58.

2. Portion of Portion 1 of the farm Rookraal No. 156—IR, District of Heidelberg in extent 30,007 square feet as represented by Diagram S.G. No. A.7419/58.

Administrator's Notice No. 366.] [4 May 1960.

SILVERTON MUNICIPALITY.—WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM PROVISIONS OF THE LOCAL AUTHORITIES RATING ORDINANCE, 1933.

Notice is hereby given, in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Silverton has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (10) of section *nine* of the said Ordinance withdraw the exemption from the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, in regard to the property described in the Schedule hereto.

It shall be competent for any person or persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator any counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal. T.A.L.G. 3/2/70.

SCHEDULE.

SILVERTON MUNICIPALITY.—DESCRIPTION OF AREA IN RESPECT OF WHICH EXEMPTION FROM RATING IS TO BE WITHDRAWN.

Silverton Township Extension No. 3.

Administrator's Notice No. 373.] [11 May 1960.
MUNICIPALITY OF BOKSBURG.—AMENDMENT OF NATIVE ADMINISTRATION REGULATIONS.

The Administrator hereby in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, read with section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending regulations, set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him and the Minister of Native Affairs in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the said Act. T.A.L.G. 5/168/8.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF BOKSBURG.—AMENDMENT OF NATIVE ADMINISTRATION REGULATIONS.

Amend the Native Administration Regulations of the Municipality of Boksburg, published under Administrator's Notice No. 60, dated the 23rd January, 1957, by the addition after regulation 159 of Chapter XII of the following:

“159 bis. Tariff for the Clearance of Blockages.—The fee payable by the registered occupier of any premises for the clearance of blocked drains and sewers on the premises shall be 10s. per blockage.”

BYLAE.

MUNISIPALITEITE BOKSBURG EN BRAK PAN.—GEBIED UIT BRAK PAN UITGESNY TE WORD EN IN BOKSBURG INGE-LYF TE WORD.

1. Gedeelte van gedeelte van die plaas Witpoortje No. 117—IR, distrik Brakpan, groot 34·5454 morg soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.7420/58.

2. Gedeelte van Gedeelte 1 van die plaas Rookraal No. 156—IR, distrik Heidelberg, groot 30,007 vierkante voet soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.7419/58.

4-11-18

Administrator's Notice No. 366.] [4 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT SILVERTON.—INTREKKING VAN VRYSTELLING VAN BEPALINGS VAN PLAASLIKE - BESTUUR - BELASTINGORDON-NANSIE, 1933.

Ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Silverton 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die hede dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (10) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie uitoefen deur die intrekking van die vrystelling van die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die eiendom in die Bylae hiervan omskryf.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teen-versoekskrif voor te lê met vermelding van gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/70.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT SILVERTON.—OMSKRYWING VAN GEBIED TEN OPSIGTE WAARVAN VRYSTELLING VAN BELASTING INGETREK SAL WORD.

Die dorp Silverton Uitbreiding No. 3. 4-11-18

Administrator's Notice No. 373.] [11 Mei 1960.
MUNISIPALITEIT BOKSBURG.—WYSIGING VAN NATURELLEADMINISTRASIE-REGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, gelees met artikel *honaerd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigsregulasies in die bygaande Bylae uiteengesit wat deur hom en die Minister van Naturellesake goedgekeur is ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet.

T.A.L.G. 5/168/8.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT BOKSBURG.—WYSIGING VAN NATURELLE-ADMINISTRASIE-REGULASIES.

Die Naturelleadministrasie-regulasies van die Munisipalteit Boksburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 60 van 23 Januarie 1957, word hierby gewysig deur die volgende na artikel 159 van Hoofstuk XII toe te voeg:

„159 bis. Tarief vir opruiming van verstoppings.—Die geldie wat vir die opruiming van verstoppings in afvoerpype en riele op die perseel betaalbaar is deur die geregistreerde okkuperde van enige perseel, is 10s. per verstopping.”

Administrator's Notice No. 374.] [11 May 1960.
MUNICIPALITY OF ROODEPOORT-MARAISBURG.—LOCATION REGULATIONS AMENDMENT.

The Administrator hereby, in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, read with section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending regulations, set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him and the Minister of Native Affairs in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the said Act.

T.A.L.G. 5/61/30.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF ROODEPOORT-MARAISBURG.—LOCATION REGULATIONS AMENDMENT.

Amend the Location Regulations of the Municipality of Roodepoort-Maraisburg, published under Administrator's Notice No. 837, dated the 27th November, 1957, as amended, as follows:—

1. By the deletion in regulation 50 of Chapter III of the expression "21st day", wherever it may occur and the substitution therefor of the expression "15th day".

2. By the addition of the following paragraph at the end of Part A of Schedule 7:—

"8. Ambulance Services.

£ s. d.

In respect of free ambulance services to registered residents and members of their families, per registered resident, per month	0 0 6."
---	---------

Administrator's Notice No. 375.] [11 May 1960.
CEMETERY COMMITTEE, ROOKRAAL SETTLEMENT.—APPOINTMENT OF MEMBER.

The Administrator-in-Executive Committee has been pleased, under the provisions of Administrator's Proclamation No. 190 of 1947, to appoint the undermentioned person a member of the Rookraal Settlement Cemetery Committee vice Mr. H. A. Vermaak, resigned:—

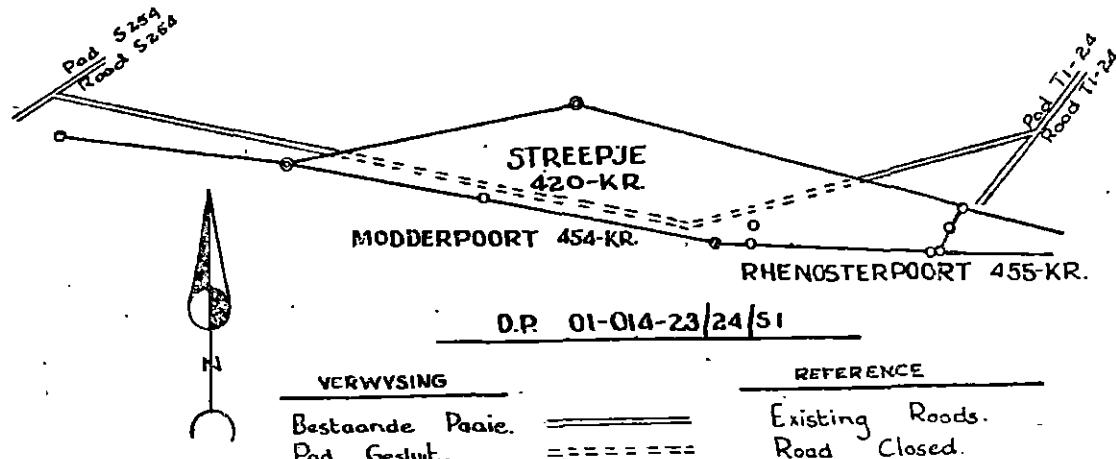
Mr. J. P. Kotze.

T.A.A. 9/1/9.

Administrator's Notice No. 376.] [11 May 1960.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM STREEPJE NO. 420, REGISTRATION DIVISION K.R., DISTRICT OF WATERBERG.

With reference to Administrator's Notice No. 524 of the 12th August, 1959, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased under the provisions of sub-section (1) of section *thirty-one* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the road adjustments shown on the subjoined sketchplan.

D.P. 01-014-23/24/SI.



Administrateurskennisgewing No. 374.] [11 Mei 1960.
MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG.—WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge die bepaling van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, gelees met artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsregulasies in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom en die Minister van Naturellesake goedgekeur is ingevolge die bepaling van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet.

T.A.L.G. 5/61/30.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG.—WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Lokasieregulasies van die Munisipaliteit Roodepoort-Maraisburg, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 837 van 27 November 1957, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur in regulasie 50 van Hoofstuk III die uitdrukking „21ste dag” waar dit ook al voorkom te skrap en te vervang deur die uitdrukking „15de dag”.

2. Deur aan die end van Deel A van Bylae 7 die volgende paragraaf toe te voeg:—

"8. Ambulansdienste.

£ s. d.

Ten opsigte van vry ambulansdienste aan geregistreerde inwoners en lede van hulle gesinne, per geregistreerde inwoner, per maand	0 0 6."
--	---------

Administrateurskennisgewing No. 375.] [11 Mei 1960.
BEGRAAFPLAAKOMITEE, ROOKRAAL-NEDERSETTING.—BENOEMING VAN LID.

Dit het die Administrateur-in-Uitvoerende Komitee behaag om ingevolge die bepaling van Administrateursproklamasie No. 190 van 1947, ondergenoemde persoon te benoem as lid van die Begraafplaaskomitee van die Rookraalnedersetting in die plek van mnr. H. A. Vermaak wat bedank het:—

Mnr. J. P. Kotze.

T.A.A. 9/1/9.

Administrateurskennisgewing No. 376.] [11 Mei 1960.
PADREËLINGS OP DIE PLAAS STREEPJE NO. 420, REGISTRASIE-AFDELING K.R., DISTRIK WATERBERG.

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing No. 524 van 12 Augustus 1959, word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomsdig subartikel (1) van artikel *een-en-dertig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die padreëlings soos aangevoer op bygaande sketsplan.

D.P. 01-014-23/24/SI.

Administrator's Notice No. 377.]

[11 May 1960.

OPENING.—PUBLIC DISTRICT ROAD, DISTRICT OF WARMBATHS.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Warmbaths that a public and district road, 30 Cape feet wide, which traverses Portions 7 and 8 (portions of Portion 5) of the farm Droogekloof No. 471, Registration Division K.R., District of Warmbaths, shall exist in terms of paragraph (b) of sub-section (1) of section five and section three of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as shown on the sketchplan subjoined hereto.

D.P. 01-014W-23/24/D2.

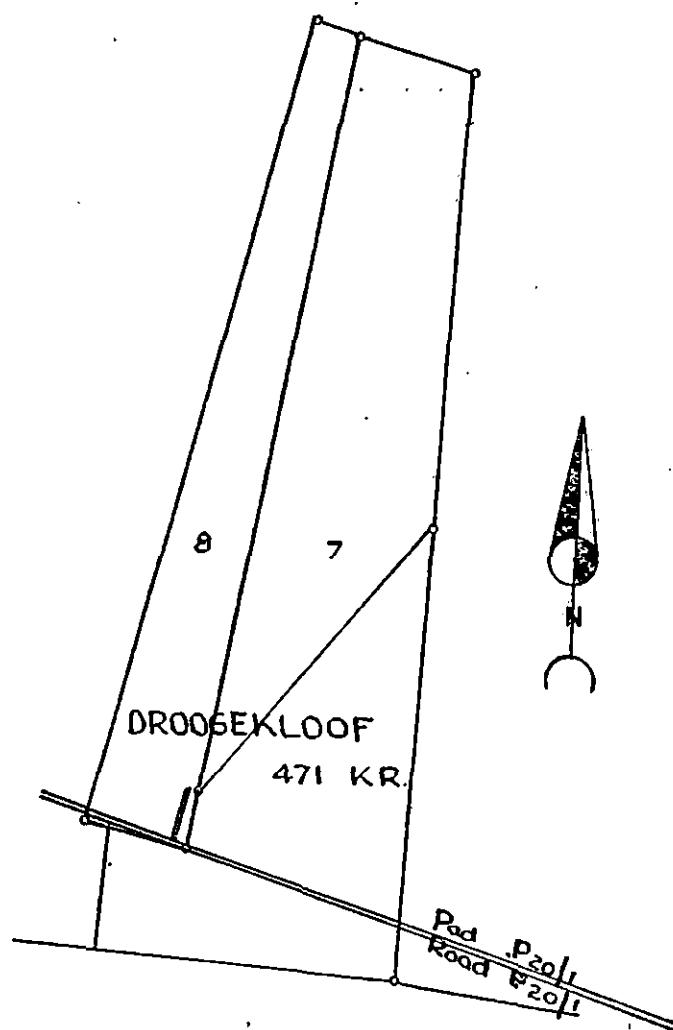
Administrateurskennisgewing No. 377.]

[11 Mei 1960.

OPENING.—OPENBARE DISTRIKSPAD, DISTRIK WARMBAD.

Dit word biermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Warmbad, goedgekeur het dat 'n openbare distrikspad, 30 Kaapse voet breed, sal bestaan oor Gedeltes 7 en 8 (gedeeltes van Gedeelte 5) van die plaas Droogekloof No. 471, Registrasie-afdeling K.R., distrik Warmbad, ingevolge paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel vyf en artikel drie van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), soos op bygaande sketsplan aangetoon word.

D.P. 01-014W-23/24/D2.



D.P. 01-014W-23/24/D2.

VERWYSING.Bestaande Pad.
Pad Verklaar.REFERENCE.Existing Road.
Road Declared.

Administrator's Notice No. 378.]

[11 May 1960.

APPOINTMENT OF MEMBER.—PRETORIA DISTRICT SCHOOL BOARD.

The Rev. J. F. Pretorius, minister of religion of Brits, has been appointed a member of the above-mentioned board and assumed office on 26th April, 1960.

T.O.A. 21-1-4-12.

Administrateurskennisgewing No. 378.]

[11 Mei 1960.

BENOEMING VAN LID.—SKOOLRAAD VAN PRETORIA-DISTRIK.

Ds. J. F. Pretorius, predikant van Brits, is benoem tot lid van bogenoemde raad en het sy amp on 26 April 1960 aanvaar.

T.O.A. 21-1-4-12.

Administrator's Notice No. 379.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF WARMBATHS.—TRAFFIC BY-LAWS AND REGULATIONS AMENDMENT.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending by-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/98/73.

SCHEDULE.**MUNICIPALITY OF WARMBATHS.—AMENDMENT OF TRAFFIC BY-LAWS AND REGULATIONS.**

Amend the Traffic By-laws and Regulations, applicable to the Municipality of Warmbaths, published under Administrator's Notice No. 60, dated the 9th February, 1949, as amended, by the deletion of Schedules D and E.

Administrator's Notice No. 380.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF PIETERSBURG.—BY-LAWS FOR THE SUPPLY OF ELECTRICITY AMENDMENT.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending By-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/36/24.

SCHEDULE.**MUNICIPALITY OF PIETERSBURG.—AMENDMENT OF SUPPLY OF ELECTRICITY BY-LAWS.**

Amend the Supply of Electricity By-laws of the Municipality of Pietersburg, published under Administrator's Notice No. 811, dated the 18th December, 1928, as amended, as follows:—

1. By the deletion in Tariff H of section 20 of the words "There shall be a standing charge of 2s. per month and all units shall be charged out at 3d. per unit" and the substitution therefor of the following:—

"There shall be a standing charge of 2s. per month. 3d. per unit shall be payable for the first 720 units; 2d. per unit shall be payable for the following 240 units; and for all additional units a charge of 1d. per unit shall be payable."

2. By the deletion under the heading "Meter Rents" after Tariff P of section 20 of the words and amount "For providing and laying a two-wire connection: £5" and the substitution therefor of the following:—

"For providing and laying a two-wire connection: £15."

3. By the deletion under the heading "Meter Rents" after Tariff P of section 20 of the words and amount "For providing and laying a four-wire connection: £7.10s." and the substitution therefor of the following:—

"Four-wire connections shall be regarded as special connections and the actual connection cost shall be charged."

Administrator's Notice No. 381.]

[11 May 1960.

MESSINA HEALTH COMMITTEE.—AMENDMENT OF REGULATIONS GOVERNING THE SUPPLY AND USE OF ELECTRIC ENERGY.

The Administrator hereby in terms of sub-section (3) of section *one hundred and sixty-four* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending regulations set forth in the Schedule hereto which have been made by him in terms of paragraph (a) of sub-section (1) of section *one hundred and twenty-six* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/36/96.

Administrateurskennisgewing No. 379.]

[11 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT WARMBAD.—WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE EN REGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/98/73.

BYLAE.**MUNISIPALITEIT WARMBAD.—WYSIGING VAN VERKEERS-VERORDENINGE EN REGULASIES.**

Die Verkeersverordeninge en Regulasies, van toepassing op die Munisipaliteit Warmbad, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 60 van 9 Februarie 1949, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Bylaes D en E te skrap.

Administrateurskennisgewing N°. 380.]

[11 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT PIETERSBURG.—WYSIGING VAN BYWETTE OP DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Administrateur publiseer hierby, ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/36/24.

BYLAE.**MUNISIPALITEIT PIETERSBURG.—WYSIGING VAN BYWETTE OP DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.**

Die Bywette op die Lewering van Elektrisiteit van die Munisipaliteit Pietersburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 811 van 18 Desember 1928, soos gewysig, word hierby verder soos volg gewysig:—

1. Deur die woorde „'n Vaste tarief van 5s. per maand is betaalbaar, en vir alle eenhede is 3d. per eenheid betaalbaar” in Tarief H van artikel 20 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„'n Vaste tarief van 2s. per maand is betaalbaar. Vir die eerste 720 eenhede is 3d. per eenheid betaalbaar; vir die volgende 240 eenhede is 2d. per eenheid betaalbaar; en vir alle bykomende eenhede is 1d. per eenheid betaalbaar.”

2. Deur die woorde en bedrag „Vir die verskaffing en aanlē van 'n tweedraadaansluiting: £5” onder die hoof „Meterhuur” na Tarief P van artikel 20 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„Vir die verskaffing en aanlē van 'n tweedraadaansluiting: £15”.

3. Deur die uitdrukking „Vir die verskaffing en aanlē van 'n vierdraadaansluiting: £7. 10s.” onder die hoof „meterhuur” na Tarief P van artikel 20 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„Vierdraadaansluitings word beskou as spesiale aansluitings en die werklike aansluitingskoste sal gevorder word.”

Administrateurskennisgewing No. 381.]

[11 Mei 1960.

GESONDHEIDS KOMITEE VAN MESSINA.—WYSIGING VAN REGULASIES IN SAKE DIE LEWERING EN GEBRUIK VAN ELEKTRIESE KRAG.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge sub-artikel (3) van artikel *honderd vier-en-sestig* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsregulasies in die bygaande bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel *honderd ses-en-twintig* van genoemde Ordonnansie gemaak is.

T.A.L.G. 5/36/96.

SCHEDULE.

MESSINA HEALTH COMMITTEE.—AMENDMENT OF REGULATIONS GOVERNING THE SUPPLY AND USE OF ELECTRIC ENERGY.

Amend the Regulations Governing the Supply and Use of Electric Energy, of the Messina Health Committee, published under Administrator's Notice No. 633, dated the 5th October, 1949, as amended, by the deletion of the "Tariff of Charges (to be paid in advance) for work done by Committee" and the substitution therefor of the following:—

"PART A.—ELECTRICITY SUPPLY TARIFF.***Scale I.—Domestic Supply.***

The following charges shall apply for electricity supplied to:—

- (1) Private dwelling-houses.
- (2) Residential flats.
- (3) Charitable institutions.
- (4) Churches.
- (5) Hostels.
- (6) Amateur sporting clubs.
- (7) Unlicensed clubs and halls.
- (8) Nursing and maternity homes.
- (9) Kindergarten.

For the first 30 units, per month, at 6d. per unit.

For all units in excess of 30 during the same month, at 2½d. per unit.

Minimum charge: 15s. per month or part thereof.

Scale II.—Special Business Supply.

The following charges shall apply for electricity supplied to:—

- (1) Restaurants and cafés.
- (2) Tearooms.
- (3) Greengrocers.
- (4) Shops.
- (5) Stores.
- (6) Banks.
- (7) Cobblers.
- (8) Barbers' shops.
- (9) Offices.
- (10) Government administrative buildings.
- (11) South African Railways and Harbours.
- (12) Schools.
- (13) Butcheries.
- (14) Boarding houses.
- (15) Lodging houses.
- (16) Private hotels.
- (17) Warehouses.
- (18) Florists.
- (19) Private dwelling and business combined.
- (20) Tyre Depots.
- (21) Electrical repair shops.
- (22) Jewellers and watch repairers.

For the first 200 units, per month, at 6d. per unit. For all units in excess of 200 during the same month, at 2½d. per unit.

Minimum charge: £5 per month or part thereof, except for items (7), (8) and (18) in respect of which a minimum charge of £2 per month or part thereof shall be payable.

Scale III.—General Business Supply.

- (1) Licensed hotels.
- (2) Motor garages.
- (3) Service stations.
- (4) Workshops, not situate in the industrial area.
- (5) Motorbody repair works, not situate in the industrial area.
- (6) Mineral water factories, not situate in the industrial area.
- (7) Licensed clubs and halls.
- (8) Bakeries.

BYLAE.

GESONDHEIDS KOMITEE VAN MESSINA.—WYSIGING VAN REGULASIES IN SAKE DIE LEWERING EN GEBRUIK VAN ELEKTRIESE KRAG.

Die regulasies in saké die lewering en gebruik van elektriese krag, van die Gesondheidskomitee van Messina, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 633 van 5 Oktober 1949, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die „Tarief van Koste (Vooruitbetaalbaar) vir werk deur die Komitee gedoen” te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„DEEL A.—ELEKTRISITEITLEWERINGSTARIEF.***Skaal I.—Huishoudelike voorsiening.***

Die volgende geldie is van toepassing met betrekking tot elektrisiteit wat gelewer word aan:—

- (1) Privaat woonhuise.
- (2) Woonstelle.
- (3) Liefdadigheidsinrigtings.
- (4) Kerke.
- (5) Koshuise.
- (6) Amateur-sportklubs.
- (7) Ongelisensieerde klubs en sale.
- (8) Verpleeg- en Kraaminrigtings.
- (9) Kindertuin.

Vir die eerste 30 eenhede, per maand, teen 6d. per eenheid.

Vir alle eenhede bo 30 gedurende dieselfde maand teen 2½d. per eenheid.

Minimum vordering: 15s. per maand of gedeelte daarvan.

Skaal II.—Spesiale besigheidsvoorsiening.

Die volgende geldie is van toepassing met betrekking tot elektrisiteit wat gelewer word aan:—

- (1) Restaurante en kafees.
- (2) Teekamers.
- (3) Groentewinkels.
- (4) Winkels.
- (5) Pakkamers.
- (6) Banke.
- (7) Skoenmakers.
- (8) Barbierswinkel.
- (9) Kantore.
- (10) Regeringsdepartemente: Administratiewe geboue.
- (11) Suid-Afrikaanse Spoerweë en Hawens.
- (12) Skole.
- (13) Slaghuisse.
- (14) Losieshuise.
- (15) Huurkamerhuise.
- (16) Privaat hotelle.
- (17) Pakhuise.
- (18) Bloemiste.
- (19) Privaat woonhuis en besigheid gekombineerd.
- (20) Bande Depots.
- (21) Elektriese-werkwinkels.
- (22) Juweliers en Horlosiemakers.

Vir die eerste 200 eenhede, per maand, teen 6d. per eenheid.

Vir alle eenhede bo 200 gedurende dieselfde maand teen 2½d. per eenheid.

Minimum vordering £5 per maand of gedeelte daarvan, uitgesonderd items (7), (8) en (18) ten opsigte waarvan 'n minimum bedrag van £2 per maand of gedeelte daarvan betaal word.

Skaal III.—Algemene besigheidsvoorsiening.

- (1) Gelsensieerde Hotelle.

- (2) Motorhawes.

- (3) Dienstsasies.

- (4) Werkwinkels wat buite die nywerheidsgebied geleë is.

- (5) Motorwerksplekke wat buite die nywerheidsgebied geleë is.

- (6) Mineraalwaterfabrikate wat buite die nywerheidsgebied geleë is.

- (7) Gelsensieerde klubs en sale.

- (8) Bakkerye.

- (9) Electricity supplied for motors and other apparatus used for generating or converting current for lighting purposes (other than industrial).
For the first 400 units, per month, at 6d. per unit.
For all units in excess of 400 units during the same month, at 2½d. per unit.
Minimum charge: £10 per month or part thereof.

Scale IV.—Industrial Supply.

This scale shall apply to electricity supplied to any premises for industrial, manufacturing and processing purposes, which have not specifically been classified under Scales II and III.

First 200 units, per month: 6d. per unit.
201 to 400 units, per month: 4d. per unit.
Thereafter all units shall be charged for at 3½d. per unit.

The minimum monthly charge shall be paid on the following horse power rating:

In all cases where installed horse power rating exceeds 10 H.P.: A sum of 10s. per horse power per month for every installed horse power.

In cases where installed horse power is less than 10 H.P.: A sum of £1 per horse power per month for every installed horse power.

Scale V.—Other Supply.

- (1) Waterpumps.
(2) All consumers other than those not defined under other scales of this tariff.
For all units consumed during any one month, at 6d per unit.
Minimum charge £2 per month or part thereof.

Scale VI.—Municipal Departments.

All units consumed by municipal departments, General and Native Administration Funds, a flat rate of 3½d. per unit.

A fraction of a penny shall be taken as a full penny.

PART B.—GENERAL.

1. Electric Service Connection Fees.

(a) The fee for approved electric service connections shall be the cost of all materials (excluding the first meter) and labour, plus 10 per cent of such cost: Provided that a deposit of £10 shall be paid before any work appertaining to the connection is commenced.

(b) Where a consumer requires more than one meter, he shall pay the cost of each additional meter plus an amount equal to 10 per cent of the cost of such meter(s).

(c) This fee shall apply to overhead as well as underground connections, irrespective to the number of phases.

2. General Service Charges.

Any service rendered upon request by consumer, not provided for under these tariffs shall be charged at the cost to the Committee plus 10 per cent.

3. Testing of Installation.

The fees for the inspection and testing of installations shall be:

- (a) One test and inspection of a new installation shall be made free of charge by the Committee on receipt of a written request.
(b) No fee shall be charged for a test or inspection of additions or alterations to an existing installation connection to the municipal supply mains.
(c) No fee shall be charged for a test or inspection of an old installation connection to the municipal supply mains, where such inspection is carried out by the Committee with the object of determining the safety of the installation.
(d) On failure of an installation to pass the test a fee of £1 (one pound) shall be paid for each subsequent test or inspection.

- (9) Elektrisiteit verskaf vir motors en ander apparatuur wat stroom vir verligtingsdienste opwek of omsit. (Ander as vir nywerheidsdoeleindes).
Vir die eerste 400 eenhede, per maand, teen 6d. per eenheid.
Vir alle eenhede bo 400 eenhede gedurende dieselfde maand teen 2½d. per eenheid.
Minimum vordering: £10 per maand of gedeelte daarvan.

Skaal IV.—Nywerheidsvoorsiening.

Hierdie skaal is van toepassing op elektrisiteit verskaf aan enige perseel vir nywerheids-, fabriks- en verwerkingsdoeleindes wat nie spesifiek onder skale II en III geklassifiseer word nie.

Die eerste 200 eenhede, per maand: 6d. per eenheid.
201 tot 400 eenhede, per maand, 4d. per eenheid.
Daarna sal alle eenhede bereken word teen 3½d. per eenheid.
Die minimum maandelikse vorderings moet betaal word op die volgende perdekrag ontwerpvermoë:

In gevalle waar geïnstalleerde perdekrag ontwerpvermoë hoër as 10 perdekrag is: 'n Bedrag van 10s. per perdekrag per maand vir elke geïnstalleerde perdekrag.

In gevalle waar geïnstalleerde perdekrag minder as 10 perdekrag is: 'n Bedrag van £1 per perdekrag per maand vir elke geïnstalleerde perdekrag.

Skaal V.—Ander voorsiening.

- (1) Waterpompe.
(2) Alle verbruikers wat nie onder ander skale van hierdie tarief omskryf is nie.
Vir alle eenhede verbruik gedurende enige maand teen 6d. per eenheid.
Minimum vordering £2. per maand of gedeelte daarvan.

Skaal VI.—Munisipale Departemente.

Alle eenhede verbruik deur Munisipale departemente, Algemene en Naturelle-administrasiefondse, 'n basiese geld van 3½d. per eenheid.

Enige gedeelte van 'n pannie sal geneem word as 'n vol pannie.

DEEL B.—ALGEMEEN.

1. Aansluitingsgelde vir elektriese dienste.

(a) Die gelde vir 'n goedgekoonde elektriese-aansluiting is die koste van materiaal (uitsluitende die eerste meter) en arbeid, plus 10 persent van sodanige koste; met dien verstande dat 'n deposito van £10 betaal moet word alvorens enige werk in verband met die aansluiting 'n aanvang sal neem.

(b) Waar 'n verbruiker verlang dat meer as een meter aangebring moet word, moet hy die koste van iedere bykomende meter plus 'n bedrag gelyk aan 10 persent van die koste van sodanige meter(s) betaal.

(c) Hierdie tarief is van toepassing op bo-grondse sowel as ondergrondse aansluitings afgesien van die aantal fases.

2. Tariewe vir algemene dienste.

Enige dienste wat op versoek van 'n verbruiker gelewer word en waarvoor geen voorsiening onder hierdie tarief gemaak word nie, word bereken teen die koste vir die Komitee plus 10 persent daarvan.

3. Toetsgelde vir installasie.

Die koste vir die toets van installasies is:—

- (a) Een toets en inspeksie van 'n nuwe installasie word op skriftelike versoek kosteloos deur die Komitee uitgevoer.
(b) Geen gelde word gehef vir 'n toets of inspeksie van toevoegings of verandering aan 'n bestaande installasie wat by die munisipale hoofleidings verbind is nie.
(c) Geen gelde word gehef vir 'n toets of inspeksie van 'n ou installasie wat verbind is met die munisipale hoofleidings waar sodanige inspeksie deur die Komitee uitgevoer word met die doel om die veiligheid van die installasie vas te stel.
(d) Indien 'n installasie nie die toets deurstaan nie, moet 'n bedrag van £1 (een pond) vir elke volgende toets of inspeksie betaal word.

(e) On failure of the contractor or his authorised deputy to keep an appointment made with the inspector for the purpose of testing or inspecting, an installation, a fee of £1 (one pound) shall be paid for each additional visit necessitated thereby.

4. Reconnection Fees.

(a) There shall be no charge for reconnection at change of tenancy.

(b) The charge for reconnection after temporary vacating of premises shall be 5s. (five shillings), payable in advance.

(c) The charge for reconnection after disconnection for non-payment of account or for non-compliance with any provision of the Electricity Regulations of the Committee, shall be 5s. (five shillings), payable in advance: Provided that no reconnection shall be made unless and until such account has been paid, or such provision has been complied with.

5. Deposits.

(a) Every consumer shall, when making application for the supply of electricity, deposit in cash or provide an approved banker's guarantee for such sum as is sufficient to cover the charge for two month's consumption, subject to a minimum of £2: Provided that in cases where other adequate security exists, the amount of the deposit may be decreased or waived, at the discretion of the Town Treasurer.

(b) Should the treasurer at any time consider such deposit insufficient to cover the charges for the supply of any period of two months, the consumer shall upon receiving notice to that effect, immediately deposit a further sum, as may be required.

(c) The Committee shall have the right at any time to use such deposit, or any portion thereof, in payment or in part payment of any amount due to the Committee for the supply of electricity.

(d) Every consumer shall deposit, within seven days of receiving such notice, the amount required as a deposit. Should the consumer fail to cause the required deposit to be made, the Committee shall have the right to discontinue the supply of electricity to such premises forthwith.

6. Payment of Charges.

Payment of the charges referred to in items 1, 2, 3 and 6 shall be made in advance at least 10 days before the service is desired: Provided that tenders of such a charge shall not place the Committee under obligation to render such service, or supply electricity within 10 days after the payment of such a charge.

7. 'No Lights' Complaint.

When the electricity department is called upon to attend to a failure of the supply to any consumer's premises and when such failure is found to be due to any cause other than a fault in the Committee's mains or apparatus, a fee of 5s. shall be paid by the consumer for each such attendance.

8. Revocation of Electricity Tariff.

The Electricity Tariff of the Messina Health Committee, published under Administrator's Notice No. 416, dated the 27th July, 1938, is hereby rescinded."

Administrator's Notice No. 382.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.—PROPOSED WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM RATING.

In terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, the Administrator hereby notifies that he has been pleased, in terms of section *nine* (11) of the said Ordinance, to appoint Mr. J. P. Lotz as a Commissioner

(e) Indien die kontraktant of sy gemagtigde plaasvervanger nie die bestelling hou wat met die inspekteur gemaak is met die doel om 'n installasie te toets of te inspekteer nie, moet 'n bedrag van £1 betaal word vir elke bykomende besoek wat daardeur genoodsaak word.

4. Gelde vir heraansluiting.

(a) Daar word geen koste bereken vir heraansluiting by verandering van bewoning nie.

(b) Die koste vir heraansluiting na tydelike ontruiming van 'n perseel is 5s. (vyf sjielings), vooruitbetaalbaar.

(c) Die koste vir heraansluiting na afsluiting weens wanbetaling van rekening of omdat enige bepaling van die Komitee se Elektrisiteitsregulasies nie nagekom is nie, 5s. (vyf sjielings) vooruitbetaalbaar: Met dien verstande dat geen heraansluiting gemaak word tensy en totdat sodanige bepaling nagekom is nie.

5. Deposito's.

(a) Iedere verbruiker moet wanneer aansoek om die verskaffing van elektrisiteit ingedien word, 'n kontant-deposito betaal of 'n goedgekeurde bankwaarborg gelykstaande met 'n bedrag voldoende om die koste van elektrisiteitverbruik vir twee maande te dek, verskaf, met 'n minimum van £2: Met dien verstande dat in gevalle waar genoegsame ander sekuriteite bestaan die bedrag van die deposito, volgens die oordeel van die tesorier, verminder of ter syde gestel kan word.

(b) Indien die tesorier te eniger tyd van mening is dat sodanige deposito onvoldoende is om die gelde vir die verskaffing van elektrisiteit vir 'n tydperk van twee maande te dek, moet die verbruiker op ontvangs van 'n kenniging daarvan onmiddellik 'n bykomende bedrag soos vereis, inlê.

(c) Die Komitee het die reg om te eniger tyd, sodanige deposito of gedeelte daarvan aan te wend ter betaling of gedeeltelike betaling van enige bedrag wat aan die Komitee verskuldig is vir die verskaffing van elektrisiteit.

(d) Iedere verbruiker moet 'n bedrag benodig as 'n deposito, binne sewe dae na ontvangs van sodanige kenniging, stort. Ingeval die verbruiker in gebreke bly om gemelde deposito te betaal, het die Komitee die reg om die verskaffing van elektrisiteit aan sodanige perseel onmiddellik te staak.

6. Betaling van gelde.

Gelde waarna in items 1, 2, 3 en 6 verwys word is vooruitbetaalbaar ten minste tien dae voordat die dienste verlang word: Met dien verstande dat sodanige betaling die Komitee nie verplig om sodanige dienste of elektrisiteit binne tien dae na die betaling van sodanige koste, te lever nie.

7. Klagte oor 'Geen Ligte'.

Wanneer die elektrisiteit-afdeling versoek word om 'n onderbreking van die toevoer na die perseel van enige verbruiker te herstel en daar bevind word dat sodanige onderbreking te wyte is aan enige oorsaak wat nie die fout van die Komitee se hoofleidings of apparate is nie, moet die verbruiker 'n bedrag van 5s. vir elke sodanige herstelling betaal.

8. Intrekking van elektrisiteitstarief.

Die elektrisiteitstarief van die Messina Gesondheidskomitee, aangekondig door Administrateurskennisgewing No. 416 van 27 Julie 1938, soos gewysig, word hierby intrek.

Administrateurskennisgewing No. 382.]

[11 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.—VOORGETELDE INTREKKING VAN VRYSTELLING VAN BELASTING.

Ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, maak die Administrateur hierby bekend dat dit hom behaag het om kragtens artikel *nege* (11) van genoemde Ordonnansie, mnr. J. P. Lotz te benoem tot

to inquire into and report upon the proposal of the Town Council of Randfontein for the withdrawal of the exemption from rating in respect of certain properties and the objections thereto.

The Administrator has further conferred the powers, jurisdiction and privileges of the Commission's Powers Ordinance, 1902, on the Commissioner.

T.A.L.G. 3/2/29.

Kommissaris om onderzoek in te stel na en verslag te doen oor die voorstel van die Stadsraad van Randfontein om die intrekking van die vrystelling van belasting ten opsigte van sekere gebiede en die besware daarteen.

Die Administrateur het voorts die bevoegdhede, jurisdiksie-en voorregte van die „Commissions' Powers Ordinance, 1902” aan die Kommissaris verleen.

T.A.L.G. 3/2/29.
11-18-25.

Administrator's Notice No. 383.]

[11 May 1960.

REGULATIONS RELATING TO THE CLASSIFICATION OF PATIENTS IN TERMS OF THE HOSPITALS ORDINANCE, 1958 (ORDINANCE NO. 14 OF 1958).—AMENDMENT.

The Administrator, in terms of section *thirty-eight*, read with section *seventy-six*, of the Hospitals Ordinance, 1958 (Ordinance No. 14 of 1958), hereby amends with effect from 1st January, 1959, the Regulations relating to the Classification of Patients in terms of the Hospitals Ordinance, 1958 (Ordinance No. 14 of 1958), published under Administrator's Notice No. 638 of the 29th August, 1958, as amended, as set forth in the attached Schedule:—

SCHEDULE.

REGULATIONS RELATING TO THE CLASSIFICATION OF PATIENTS IN TERMS OF THE HOSPITALS ORDINANCE, 1958 (ORDINANCE NO. 14 OF 1958).

Regulation 8 of the above regulations is amended as follows:—

1. By the insertion of the words “or an out-patient for the purpose of receiving ante-natal treatment” after the word “in-patient” in paragraph (i) of sub-regulation (2) thereof.
2. By the insertion of the words “other than an out-patient for the purpose of receiving ante-natal treatment” after the word “out-patient” in paragraph (ii) of sub-regulation (2) thereof.

T.H. 17/340/5.

Administrateurskennisgewing No. 383.]

[11 Mei 1960.

WYSIGING VAN REGULASIES BETREFFENDE DIE INDELING VAN PASIËNT INGEVOLGE DIE ORDONNANSIE OP HOSPITALE, 1958 (ORDONNANSIE NO. 14 VAN 1958).

Die Regulasies betreffende die Indeling van Pasiënte, ingevolge die Ordonnansie op Hospitale, 1958 (Ordonnansie No. 14 van 1958), afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 638 van 19 Augustus 1958, soos gewysig, word hierby ingevolge die bepalings van artikel *agt-en-dertig* van die Ordonnansie op Hospitale, 1958 gelees met artikel *ses-en-sewentig* (Ordonnansie No. 14 van 1958), met ingang van 1 Januarie 1959 deur die Administrateur gewysig, soos uiteengesit in die aangehegte Bylae.

BYLAE.

REGULASIES BETREFFENDE DIE INDELING VAN PASIËNT INGEVOLGE DIE ORDONNANSIE OP HOSPITALE, 1958 (ORDONNANSIE NO. 14 VAN 1958).

Regulasie 8 van bogenoemde regulasies word as volg gewysig:—

1. Deur die invoeging van die woorde „of 'n buitepasiënt vir die doel om voorgeboortebehandeling te ontvang” na die woorde „binnekasiënt” in paragraaf (i) van subregulasie (2) daarvan.
2. Deur die invoeging van die woorde „uitgesonder 'n buitepasiënt vir die doel om voorgeboortebehandeling te ontvang” na die woorde „buitepasiënt” in paragraaf (ii) van subregulasie (2) daarvan.

T.H. 17/340/5.

Administrator's Notice No. 384.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF LICHTENBURG.—AMENDMENT OF UNIFORM LEAVE REGULATIONS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending by-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/54/19.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF LICHTENBURG.—AMENDMENT OF UNIFORM LEAVE REGULATIONS.

Amend the Uniform Leave Regulations applicable to the Municipality of Lichtenburg, published under Administrator's Notice No. 553, dated the 26th July, 1950, as amended, by the deletion of regulation 4 and the substitution therefor of the following:—

- “4. With the exception of applications for leave by the town clerk and heads of departments all leave granted under these regulations shall be granted by the town clerk.”

Leave applications submitted by the town clerk and heads of departments shall be granted by the Council.”

Administrateurskennisgewing No. 384.]

[11 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT LICHTENBURG.—WYSIGING VAN EENVORMIGE VERLOFREGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigingsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat déur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/54/19.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT LICHTENBURG.—WYSIGING VAN EENVORMIGE VERLOFREGULASIES.

Die Eenvormige Verlofregulasies van toepassing op die Munisipaliteit Lichtenburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 553 van 26 Julie 1950, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die bestaande regulasie 4 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

- “4. Met uitsondering van verlofaansoeke deur die stadslerk en hoofde van afdelings word alle verlof ingevolge hierdie regulasies deur die stadslerk toegestaan.”

Verlof aan die stadslerk en hoofde van afdelings word deur die Raad toegestaan.”

Administrator's Notice No. 385.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF BEDFORDVIEW.—AMENDMENT OF UNIFORM WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending by-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/104/46.

SCHEDULE.**MUNICIPALITY OF BEDFORDVIEW.—AMENDMENT OF UNIFORM WATER SUPPLY BY-LAWS.**

Amend the Uniform Water Supply By-laws of the Municipality of Bedfordview, published under Administrator's Notice No. 36, dated the 21st January, 1953, by the addition after paragraph 4 of Annexure XX of Chapter 3 of the following:

	£ s. d.
“5. Connection for building purposes, which amount is refundable on disconnection of the supply after deduction of a charge for water consumed calculated at the appropriate tariff.”	7 0 0

Administrator's Notice No. 386.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF NYLSTROOM.—AMENDMENT OF LEAVE REGULATIONS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the amending by-laws set forth in the Schedule hereto, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance.

T.A.L.G. 5/54/65.

SCHEDULE.**MUNICIPALITY OF NYLSTROOM.—AMENDMENT OF LEAVE REGULATIONS.**

Amend the Leave Regulations of the Municipality of Nylstroom, published under Administrator's Notice No. 440, dated the 26th May, 1954, as amended, as follows:

1. By the deletion of section 8 under the heading “Leave Groups” and substitution therefor of the following:

Group A.—Employees who are members of the salaried staff and who are in receipt of a salary of over £719 per annum.

Group B.—Employees who are members of the salaried staff and who are in receipt of a salary of over £479 per annum but not exceeding £719 per annum.

Group C.—Employees who are members of the salaried staff and who are in receipt of a salary of over £239 per annum but not exceeding £479 per annum.

Group D.—Employees who are members of the salaried staff and who are in receipt of a salary not exceeding £239 per annum.

Group E.—Employees who are members of the weekly, daily or hourly paid staff.

2. By the deletion of sub-section (e) of section 10 and the substitution therefor of the following:

“(e) Within 6 months of the date on which leave becomes valid all employees shall take at least $\frac{1}{3}$ of their annual leave. Where owing to sickness, working conditions or other satisfactory reasons an employee cannot take his leave as aforesaid, the head of the Department shall recommend to the Council when the employee concerned shall take his leave.”

Administratorskennisgewing No. 385.]

[11 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT BEDFORDVIEW.—WYSIGING VAN EENVORMIGE WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

T.A.L.G. 5/104/46.

BYLAE.**MUNISIPALITEIT BEDFORDVIEW.—WYSIGING VAN EENVORMIGE WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.**

Die Eenvormige Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Bedfordview, aangekondig by Administratorskennisgewing No. 36 van 21 Januarie 1953, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur na paragraaf 4 van Aanhangsel XX van Hoofstuk 3 die volgende toe te voeg:

£ s. d.

„5. Aansluiting vir boudoeleindes	7 0 0
-----------------------------------	-------

welke bedrag terugbetaalbaar is wanneer die aansluiting afgesluit word min enige uitstaande heffing vir water wat verbruik is bereken teen die tarief van toepassing.”

Administrator's Notice No. 386.]

[11 May 1960.

MUNICIPALITY OF NYLSTROOM.—AMENDMENT OF LEAVE REGULATIONS.

Administratorskennisgewing No. 386.]

[11 Mei 1960.

MUNISIPALITEIT NYLSTROOM.—WYSIGING VAN VERLOFREGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die wysigsverordeninge in die bygaande Bylae uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is,

T.A.L.G. 5/54/65.

BYLAE.**MUNISIPALITEIT NYLSTROOM.—WYSIGING VAN VERLOFREGULASIES.**

Die Verlofregulasies van die Munisipaliteit Nylstroom, aangekondig by Administratorskennisgewing No. 440 van 26 Mei 1954, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:

1. Deur artikel 8 onder die opschrift „Verlofgroepe” te skrap en te vervang deur die volgende:

„Groep A.—Werknemers wat lede van die gesalarieerde personeel is en wat 'n salaris van meer as £719 per jaar ontvang.

Groep B.—Werknemers wat lede van die gesalarieerde personeel is en wat 'n salaris van meer as £479 per jaar maar hoogstens £719 per jaar ontvang.

Groep C.—Werknemers wat lede van die gesalarieerde personeel is en wat 'n salaris van meer as £239 per jaar maar hoogstens £479 per jaar ontvang.

Groep D.—Werknemers wat lede van die gesalarieerde personeel is en wat 'n salaris van hoogstens £239 per jaar ontvang.

Groep E.—Werknemers wat lede is van die personeel wat weekliks, daagliks of by die uur besoldig word.”

2. Deur subartikel (e) van artikel 10 te skrap en dit deur die volgende te vervang:

“(e) Alle beampies moet binne 6 maande van die datum af wat verlof geldig word minstens $\frac{1}{3}$ van sy jaarlikse verlof neem. Ingeval 'n beampie weens siekte, werksomstandighede of ander bevredigende redes nie verlof kan neem soos voornoem nie, moet die hoof van die Departement by die Raad aanbeveel wanneer die betrokke amptenaar sy verlof moet neem.”

Administrator's Notice No. 387.]

[11 May 1960.

**COMMISSION OF INQUIRY INTO THE OPENING
OF A PUBLIC ROAD: WELGELUK.—VLAK-
PLAATS, DISTRICT OF CAROLINA.**

It is hereby notified for general information that the Administrator has been pleased, in terms of the Commissions of Inquiry Ordinance, 1950, to appoint a Commission to inquire into and to report on the desirability of declaring a public road over the farms as mentioned in the subjoined Schedule, or a link road between road P82/1 and district road 351 over the said farms.

The Commission will meet at the undermentioned place on the date and time mentioned to hear persons interested in the establishment of such a road. Written representations may be handed in whilst the commission is in session.

SCHEDULE.

Farms affected.	Date and Time of Meeting.	Place of Meeting.
Welgeluk No. 371, Elandshoek No. 536, Mamre No. 535, Houtboschloop No. 534, Nootgedacht No. 474, Vlakplaats No. 476, all Reg. Div. J.T., or adjoining farms, district Carolina.	Monday, the 23rd May, 1960, at 10 a.m.	At the office of the Landdrost, Machadodorp.

Members of the Commission.—Mr. J. P. Lotz, Chairman, Mr. T. N. van der Walt, Mr. S. W. B. Brits, with Mr. P. J. de Wet as Secretary.

D.P.H. 44/8/122.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 59 OF 1960.

**ANNADALE TOWNSHIP.—PROPOSED
ESTABLISHMENT OF.**

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Jacanee Townships (Proprietary), Limited, for permission to layout a township on the farm Klipfontein No. 203, District Johannesburg, to be known as Annadale.

The proposed township is situated west of and abuts Linden Extension No. 1 Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate in writing with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may

Administrator'skennisgewing No. 387.]

[11 Mei 1960.

**KOMMISSIE VAN ONDERSOEK INSAKE OPENING
VAN OPENBAREPAD: WELGELUK.—VLAK-
PLAATS, DISTRIK CAROLINA.**

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag het om ingevoige die bepallings van die Ordonnansie op Kommissies van Onderzoek, 1960, 'n kommissie te bencem om ondersoek en verslag te doen na die wenslikheid van die verklaring van 'n openbarepad oor die plase soos in die bygaande Bylae genoem word of 'n verbindingspad tussen pad P82/1 en distrikspad 351 oor genoemde plase.

Die kommissie sal op ondergenoemde plek op die datum en tyd vermeld bymekaar kom om persone wat belang het by die daarstelling van sodanige pad, aan te hoor. Skriftelike vertoë kan ook ingedien word gedurende die sitting van die kommissie.

BYLAE.

Betrokk: Plase.	Datum en tyd van Vergadering.	Waar Vergadering gehou sal word.
Welgeluk no. 371, Elandshoek No. 536, Mamre No. 535, Houtboschloop No. 534, Nootgedacht no. 474, Vlakplaats No. 476, almal Reg. Af. J.T., of die aangrensende plase.	Maandag die 23ste Mei 1960, om 10 vir.	By die Landdrosts-kantoor, Machadodorp.

Lede van Kommissie.—mnr. J. P. Lotz, Voorsitter, mnr. T. N. van der Walt, mnr. S. W. B. Brits, met mnr. P. J. de Wet, Sekretaris.

D.P.H. 44/8/122.

DIVERSE

KENNISGEWING No. 59 VAN 1960.

**VOORGESTELDE STIGTING VAN DIE DORP
ANNADALE.**

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Jacanee Townships (Proprietary), Limited, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Klipfontein No. 203, distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Annadale.

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan die dorp Linden Uitbreiding No. 1.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer 110, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuienis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die

appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th April, 1960.

NOTICE No. 60 OF 1960.

ROSEMERE TOWNSHIP.—PROPOSED ESTABLISHMENT OF.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Witwatersrand Gold Mining Company, Limited, for permission to lay out a township on the farm Driefontein No. 87, District Germiston, to be known as Rosemere.

The proposed township is situated east of and abutting on Primrose Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th April, 1960.

NOTICE No. 61 OF 1960.

OBERHOLZER EXTENSION No. 2 TOWNSHIP.— PROPOSED ESTABLISHMENT OF.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Hendrik Francois Oberholzer for permission to lay out a township on the farm Wonderfontein No. 103, District Oberholzer, to be known as Oberholzer Extension No. 2.

The proposed township is situated west of and abuts Oberholzer Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad

Pretoria, 27 April 1960.

27-4-11

KENNISGEWING NO. 60 VAN 1960.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DIE DORP ROSEMERE.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Witwatersrand Gold Mining Company, Limited, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Driefontein No. 87, distrik Germiston, wat bekend sal wees as Rosemere.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grens aan die dorp Primrose.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vervoer in verband daar mee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vervoer in verband daar mee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuienis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad

Pretoria, 27 April 1960.

27-4-11

KENNISGEWING No. 61 VAN 1960.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DIE DORP OBERHOLZER UITBREIDING No. 2.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Hendrik Francois Oberholzer aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Wonderfontein No. 103, distrik Oberholzer, wat bekend sal wees as Oberholzer Uitbreiding No. 2.

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan die dorp Oberholzer.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate in writing with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th April, 1960.

NOTICE No. 62 OF 1960.

RUSTENBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/7.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Rustenburg has applied for Rustenburg Town-planning Scheme No. 1, 1955 to be amended and that particulars of this scheme (which will be known as Rustenburg Town-planning Scheme No. 1/7) are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Rustenburg and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 120, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette* i.e. on or before the 10th June, 1960.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th April, 1960.

NOTICE No. 63 OF 1960.

RAUMARAIS PARK EXTENSION No. 1 TOWNSHIP.—PROPOSED ESTABLISHMENT OF.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by the Estate of the Late Magdalena Johanna Rautenbach, for permission to lay out a township on the farm Syferfontein No. 51, District Johannesburg, to be known as Raumaraais Park Extension No. 1.

The proposed township is situate north of and abutting on Raumaraais Park Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuienis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad.
Pretoria, 27 April 1960.

27-4-11

KENNISGEWING No. 62 VAN 1960.

RUSTENBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/7.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorp- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekend gemaak dat die Stadsraad van Rustenburg aansoek gedoen het om die wysiging van die Rustenburg-Dorpsaanlegskema No. 1, 1955, en dat besonderhede van hierdie skema (wat Rustenburg-Dorpsaanlegskema No. 1/7 genoem sal word) op die kantoor van die Stadsklerk van Rustenburg en op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. 120, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae lê.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 10 Junie 1960, die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so'n beswaar en die redes daarvoor.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 27 April 1960.

27-4-11

KENNISGEWING No. 63 VAN 1960.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DIE DORP RAUMARAIS PARK UITBREIDING No. 1.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorp- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die Boedel van wyle Magdalena Johanna Rautenbach, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Syferfontein No. 51, distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Raumaraais Park Uitbreiding No. 1.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan die dorp Raumaraais Park.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint; provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 11th May, 1960.

NOTICE No. 64 OF 1960.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF LOT No. 2536, BENONI TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Benjamin Barwin, in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Lot No. 2536, Benoni Township, to permit the lot being used for the erection thereon of shops, business premises, dwelling houses, flats, tenements, boarding house, hotel, residential club, hostel, place of public worship, place of instruction or social hall and a public garage.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 120, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 11th May, 1960.

NOTICE No. 65 OF 1960.

KLERKSDORP TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/22.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Klerksdorp has applied for Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1, 1947, to be amended and that particulars of this scheme (which will be known as Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1/22) are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Klerksdorp, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 120, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 24th June, 1960.

D. P. LOTZ,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 11th May, 1960.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sooganige ander datum en plek as wat die Raad bepaal; met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad.
Pretoria, 11 Mei 1960. 11-18-25

KENNISGEWING No. 64 VAN 1960.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL- VOORWAARDES VAN PERSEL No. 2536, DORP BENONI.

Hierby word bekendgemaak dat Benjamin Barwin ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorp, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Perseel No. 2536, Dorp Benoni, ten einde dit moontlik te maak dat die perseel gebruik kan word vir die oprigting van winkels, besigheidsgeboue, woonhuise, woonstelle, huukamers, losieshuis, hotel, woonklub en koshuis, plek van openbare godsdiensoefening, plek van onderrig of geselligheidsaal en publieke garage.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae, op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer 120, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad.
Pretoria, 11 Mei 1960. 11-18-25

KENNISGEWING No. 65 VAN 1960.

KLERKSDORP-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/22.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorp- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Klerksdorp aansoek gedoen het om die wysiging van die Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1, 1947, en dat besonderhede van hierdie skema (wat Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1/22 genoem sal word) op die kantoor van die Stadsklerk van Klerksdorp en op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer 120, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae lê.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 24 Junie 1960 die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

D. P. LOTZ,
Sekretaris, Dorperraad.
Pretoria, 11 Mei 1960. 11-18-25

TENDERS.

All Tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

TENDER NOTICE.

The Transvaal Provincial Administration invites tenders for the following:—

Tenders on the prescribed form in sealed envelopes superscribed with the tender number, must be addressed to the Chairman of the Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be in his hands by 11 o'clock a.m. on the closing date.

Tender documents can be obtained upon application to this address.

Separate application should be made in respect of each tender.

Tender No.	Article.	Closing Date
H.B. 369/60	Metal and wood turning lathe.....	20th May, 1960.
H.B. 398/60	Stainless Steel Hollow-ware.....	20th May, 1960
H.B. 399/60	Dressing Drums, Measures and Kidney Dishes	20th May, 1960
H.B. 400/60	Cutlery.....	20th May, 1960.
H.B. 401/60	Cups, Earthenware.....	20th May, 1960.
H.B. 402/60	Plastic Trays and Salt Pourers...	20th May, 1960.
R.F.T. 430/ 60	Crushed Stone.....	20th May, 1960.
R.F.T. 431/ 60	Sheepfoot Rollers.....	20th May, 1960.
H.B. 442/60	Envelopes.....	3rd June, 1960.
H.A. 441/60	X-Ray chemicals and films.....	20th May, 1960.
P.F.T. 466/ 60	Sale of redundant and/or un-serviceable motor vehicles	20th May, 1960.
T.E.D. 462/ 60	Chairs, office, non-revolving, upholstered tubular steel	3rd June, 1960
T.E.D. 463/ 60	Benches, garden.....	3rd June, 1960
T.E.D. 464/ 60	Combination stool and soiled linen box, wooden	3rd June, 1960.
T.E.D. 465/ 60	Chairs, lecture room, tubular steel	3rd June, 1960
H.C. 455/60	Laundering service, nurses' uniforms. Johannesburg Hospital	3rd June, 1960.
H.C. 456/60	Waterproof sheeting, 26 in. wide..	3rd June, 1960.
H.C. 457/60	Curtaining, plain netting, 59 in. to 61 in. wide	3rd June, 1960.
H.C. 459/60	Denim, blue, 35 in. to 37 in. wide..	3rd June, 1960.
H.C. 461/60	White woollen blankets, 60 in. by 90 in.	3rd June, 1960.
H.C. 458/60	Napkins, Terry Towelling, white for babies, 27 in. by 27 in.	3rd June, 1960.
H.C. 460/60	Fitted uniforms for hospital Matrons and Sister Tutors	3rd June, 1960.
W.F.T. 467/ 60	Lighting brackets.....	27th May, 1960.
W.F.T. 468/ 60	M.C.B. and plug units.....	27th May, 1960.
W.F.T. 469/ 60	Electric washing machines.....	27th May, 1960.
W.F.T. 470/ 60	Engines, petrol driven, stationary.	27th May, 1960.
H.A. 471/60	E.E.G. paper and carbon paper..	20th May, 1960.
H.A. 429/60	Tablets.....	3rd June, 1960.
H.A. 472/60	Bandages.....	20th May, 1960.
H.B. 473/60	Stainless Steel Kitchen Ware....	17th June, 1960.
H.B. 474/60	Stainless Steel Hospital Hollow-ware	17th June, 1960.
H.A. 479/60	Soft Soap.....	3rd June, 1960.
H.C. 491/60	Bleached, Skrunk Calico Sheetings, 40 in. wide	3rd June, 1960.

The Provincial Administration reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept any tender.

L. DU RAND,

Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.
Administrator's Office,
Pretoria.

TENDERS.

Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linkerhoek met 'n * gemerk.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING VAN TENDERS.

Die Transvaalse Proviniale Administrasie vra tenders vir die volgende:—

Tenders, op die voorgeskrewe vorm in versééde koeverte waarop die tendernummer vermeld is, moet gerig word aan die Voorsitter van die Transvaalse Proviniale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees om 11-uur vm. op die sluitingsdatum.

Tenderdokumente is op aanvraag verkrygbaar by hierdie adres.

Afsonderlike aanvraag moet gedoen word ten opsigte van elke tender.

Tender No.	Artikel.	Sluitingsdatum.
H.B. 369/60	Metaal en hout draaibank	20 Mei 1960.
H.B. 398/60	Vlekvrye staal ho ware.....	20 Mei 1960.
H.B. 399/60	Verband tromme, maatbekers en nierzorgige bakkies	20 Mei 1960.
H.B. 400/60	Eetgerei	20 Mei 1960.
H.B. 401/60	Koppies, Porselein.....	20 Mei 1960.
H.B. 402/60	Plastiese skinkbord en soutpotjies	20 Mei 1960.
R.F.T. 430/ 60	Gebroke klip.....	20 Mei 1960.
R.F.T. 431/ 60	Skaapvoet rollers.....	20 Mei 1960.
H.B. 442/60	Koeverie.....	3 Junie 1960.
H.A. 441/60	Röntgenstraal, chemikalië en films	20 Mei 1960.
P.F.T. 466/ 60	Verkoop van oortollige en/of ondiensbare motorvoertuie	20 Mei 1960.
T.O.D. 462/ 60	Stoele, kantoor, nie-draaibaar, opgestopte sitplekke, staalpyp	3 Junie 1960.
T.O.D. 463/ 60	Banke, tuin.....	3 Junie 1960.
T.O.D. 464/ 60	Kombinasie stoel en wasgoed-krukke, hout	3 Junie 1960.
T.O.D. 465/ 60	Stoele, lesingsaai, staalpyp.....	3 Junie 1960.
H.C. 455/60	Wasserydienste, verpleegsters uniforms. Johannesburg hospitaal	3 Junie 1960.
H.C. 456/60	Waterdigte materiaal, 36 dm. breed	3 Junie 1960.
H.C. 457/60	Gordyn net, 59 dm. tot 61 dm....	3 Junie 1960.
H.C. 459/60	Denim, blou, 35 dm. tot 37 dm. breed	3 Junie 1960.
H.C. 461/60	Wolkomberse, wit, 60 dm. by 90 dm.	3 Junie 1960.
H.C. 458/60	Baba-doeke. Terryhandoektipe, wit	3 Junie 1960.
H.C. 460/60	Snit uniforms vir hospitaal matrones en dosent-susters	3 Junie 1960.
W.F.T. 467/ 60	Lamparms.....	27 Mei 1960.
W.F.T. 468/ 60	Stroomonderbreker en kontakstopeenhede	27 Mei 1960.
W.F.T. 469/ 60	Elektriese wasmasjiene.....	27 Mei 1960.
W.F.T. 470/ 60	Staande petrol-nangedrewe enjins.	27 Mei 1960.
H.A. 471/60	E.E.G. papier en koolpapier.....	20 Mei 1960.
H.A. 429/60	Tablette.....	3 Junie 1960.
H.A. 472/60	Verbande.....	20 Mei 1960.
H.B. 473/60	Vlekvry Staal Kombuisware....	17 Junie 1960.
H.B. 474/60	Vlekvry Staal Hospitaal Holware.	17 Junie 1960.
H.A. 479/60	Sagte seep.....	3 Junie 1960.
H.C. 491/60	Gebleekte en Gekrimpte Kaliko 40 dm. breed	3 Junie 1960.

Die Proviniale Administrasie behou die reg om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om enige tender aan te neem nie.

L. DU RAND,

Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad.
Administrateurskantoor,
Pretoria.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province, namely:—

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Tara Hospital: Erection of nurses' quarters and kitchen	Tender forms and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	1960. 27th April	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1960. 27th May.
Johannesburg College of Education: Erection of swimming bath	Tender forms and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	27th April	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street, West, Pretoria	27th May.
Carolina High School: Emeleno: Erection of boys' hostel	Tender forms and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	27th April	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
Pietersburg Hospital: Construction of road	Tender forms and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	27th April	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
Pretoria Hospital: Erection of nurses' training college	Tender forms and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	4th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	10th June.
Boksburg-Benoni Hospital: Steam and condensate mains	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	4th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
"Vereniging 2de A.M. Hoërskool": Electrical Installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	4th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
Nelspruit Hospital: Gas installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	4th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
Middelburg South School: Central heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	4th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
Randfontein E.M. High School: Rand West: Central heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	4th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	27th May.
*Alberton E.M. Primary School: Rand East: Erection	Tender forms and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	11th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	10th June.
*Franklin D. Roosevelt Park Primary School: Rand Central: Erection	Tender forms and bill of quantities	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	11th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	10th June.
*Baragwanath Hospital: Laundry machinery	Tender forms, drawings and specifications	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 115), Pretoria	11th May	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	24th June.

Tenders are to be addressed to: The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria.

No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (P.O. Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside Room 44, Old Government Buildings, Pretoria.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initiated cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted or plans and specifications returned to the address shown in column (3), not later than within 14 days after the closing date.

A separate tender must be submitted for each service and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with Tender Number and the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental tender form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hiermee gevra vir die onderstaande diens in die Transvaal Provincie, nl.:—

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrybaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrybaar is.	(5) Kontrakvoorraad en beschikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur van.
Tarahospitaal: Oprigting van verpleegsterstehuis en kombuis	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	1960. 27 April	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1960. 27 Mei.
Johannesburg Onderwyskollege: oprigting van swembad	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	27 April	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Carolina Hoëskool: Emelo: Oprigting van seuns-koshuis	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	27 April	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Pietersburghospitaal: Bou van pad	Tendervorms en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	27 April	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Pretoria Hospitaal: Oprigting van verpleegstersopleidingskollege	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	4 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes; Pretoria	10 Junie.
Boksburg-Benoni Hospitaal: Stoom- en kondensasieleiding, ens.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	4 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Vereeniging 2de A.M. Hoëskool: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	4 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Nelspruit Hospitaal: Gasinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	4 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Middeburg-Suidskool: Sentrale verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	4 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
Randfontein E.M. Hoëskool: Rand Wes; Sentrale verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	4 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	27 Mei.
*Alberton E.M. Laerskool: Rand Oos: Oprigting	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	11 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	10 Junie.
*Franklin D. Roosevelt Park Laerskool: Rand Sentral: Oprigting	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	11 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	10 Junie.
*Baragwanath Hospitaal: Wasserymasjinerie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Uitb. 115), Pretoria	11 Mei	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	24 Junie.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Transvaliese Proviniale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria.

Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tenzij dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad bus wat vir die doel verskaaf is buite Kamer 44, Ou Goewernementsgebou, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwintisie vir kontantbetaaling, of tuk deur die bank geparaleer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur of tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3) nie later as 14 dae na die sluitingsdatum nie.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die Tendernummer en die naam van die diens waarop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

* TENDER No. 480 OF 1960.

THE CONSTRUCTION OF ROAD-OVER-RAIL BRIDGE No. 1740 ON PROVINCIAL ROAD No. P.137/1, DISTRICT OF POTCHEFSTROOM.

Tenders are hereby invited from experienced contractors for the construction of Road-Over-Rail Bridge No. 1740 on Provincial Road No. P.137/1, District of Potchefstroom.

On or after Monday, 9th May, 1960, contract documents, including a set of drawings, may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room 203, Veritas Building, Fountain Lane (P.O. Box 1906), Pretoria, on payment of a deposit of £5. 5s. (five guineas)

TRANSVALAISE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

* TENDER No. 480 VAN 1960.

BOU VAN PAD-OOR-SPOOR BRUG No. 1740 OP PROVINSIALE PAD No. 137/1, DISTRIK POTCHEFSTROOM.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir die bou van Pad-oor-spoor Brug No. 1740 op Proviniale Pad No. P.137/1, distrik Potchefstroom.

Algemene kontrakvoorraad en spesifikasies, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na Maandag, 9 Mei 1960, van die Direkteur, Transvaliese Paaiëdepartement, Kamer 203, Veritasgebou, Fountainlaan (Posbus 1906), Pretoria, verkry word, teen 'n deposito van £5. 5s. (vfyf

either in cash or bank certified cheque in favour of the Transvaal Provincial Administration, which amount will be refunded provided a bona fide tender is submitted complete with all contract documents and drawings. Extra copies of the schedule of quantities will be supplied free of charge.

The deposit is also repayable if the contract documents and plans are returned before the date stipulated below.

An engineer will meet intending tenderers at New Machavie Railway Station at 10.30 a.m. on Wednesday, 18th May, 1960, to conduct them on an inspection of the site. The engineer will not be available at any other times for inspection visits, and tenderers are therefore requested to visit the site on the date mentioned above.

Sealed tenders completed in accordance with the conditions laid down in the contract documents and endorsed "Contract No. 480 of 1960" will be received by the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, up to 11 a.m. on Friday, 10th June, 1960, when such tenders will be opened in public.

If delivered by hand, tenders must be deposited in the Tender Board Box on the first floor of the Old Government Buildings, Church Square, before the closing time stated above.

The Transvaal Provincial Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

Tenders are binding for 60 (sixty) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.

Administrator's Office,
9th May, 1960.

D.P.H. 14-7-60-480.

ghienies) in kontant of 'n bankgewaarborgde tjek, betaalbaar aan die Transvaalse Proviniale Administrasie. Hierdie deposito is terugbetaaloar op voorwaarde dat 'n volledige bona fide-tender, tesame met die kontrakdokumente en tekeninge ingedien word. 'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidslyste sal gratis verskaf word.

Die deposito is ook terugbetaalbaar indien die dokumente en plante voor die sluitingsdatum terugbesorg word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op Woensdag, 18 Mei 1960 om 10.30-uur v.m. by New Machavie spoorwegstasie ontmoet, om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal egter op geen ander of latere geleenthed beskikbaar wees nie, en voornemende tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders op die voorgeskrewe kontrakdokumente in verskeie koeverte waarop "Tender No. 480 van 1960" vermeld word, moet gerig word aan die Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees voor 11-uur v.m., Vrydag, 10 Junie 1960, wanneer die tenders in die teenwoordigheid van die publiek oopgemaak sal word.

Indien per hand afgelewer word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Proviniale Administrasie verbind hom nie om die laaste of enige tender aan te neem nie, of om enige rede vir die afwyking te verstrek nie.

Tenders is vir 60 (sestig) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad.
Administrateurskantoor,
9 Mei 1960.

D.P.H. 14-7-60-480.
11-18-25

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

* TENDER No. 481 OF 1960.

THE CONSTRUCTION OF ROAD-OVER-RAIL BRIDGE No. 1739 ON PROVINCIAL ROAD No. P.51/1, DISTRICT OF POTGIETERSRUS.

Tenders are hereby invited from experienced contractors for the construction of Road-Over-Rail Bridge No. 1739 on Provincial Road No. P.51/1, District of Potgietersrus.

On or after Monday, 9th May, 1960, contract documents, including a set of drawings, may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room 203, Veritas Building, Fountain Lane (P.O. Box 1906), Pretoria, on payment of a deposit of £5. 5s. (five guineas) either in cash or bank certified cheque in favour of the Transvaal Provincial Administration, which amount will be refunded provided a bona fide tender is submitted complete with all contract documents and drawings. Extra copies of the schedule of quantities will be supplied free of charge.

The deposit is also repayable if the contract documents and plans are returned before the date stipulated below.

An engineer will meet intending tenderers at the Town Hall, Potgietersrus, at 12 noon on Wednesday, 25th May, 1960, to conduct them on an inspection of the site. The engineer will not be available at any other times for inspection visits, and tenderers are therefore requested to visit the site on the date mentioned above.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

*TENDER No. 481 VAN 1960.

BOU VAN PAD-OOR-SPOOR BRUG No. 1739 OP PROVINSIALE PAD No. P.51/1, DISTRIK POTGIETERSRUS.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir die bou van Pad-oor-spoor Brug No. 1739 op Proviniale Pad No. 51/1, distrik Potgietersrus.

Algemene kontrakvoorraadse en spesifikasies, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na Maandag, 9 Mei 1960, van die Directeur, Transvaalse Paaiededepartement, Kamer 203; Veritasgebou, Fountainlaan (Posbus 1906), Pretoria, verkry word, teen 'n deposito van £5. 5s. (vyf ghienies) in kontant of 'n bankgewaarborgde tjek, betaalbaar aan die Transvaalse Proviniale Administrasie. Hierdie deposito is terugbetaalbaar op voorwaarde dat 'n volledige bona fide-tender, tesame met die kontrakdokumente en tekeninge ingedien word. 'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidslyste sal gratis verskaf word.

Die deposito is ook terugbetaalbaar indien die dokumente en plante voor die sluitingsdatum terugbesorg word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op Woensdag, 25 Mei 1960 om 12-uur middag by die Stadsaal, Potgietersrus, ontmoet, om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal egter op geen ander of latere geleenthed beskikbaar wees nie, en voornemende tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Sealed tenders completed in accordance with the conditions laid down in the contract documents and endorsed "Contract No. 481 of 1960" will be received by the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, up to 11 a.m. on Friday, 10th June, 1960, when such tenders will be opened in public.

If delivered by hand, tenders must be deposited in the Tender Board Box on the first floor of the Old Government Buildings, Church Square, before the closing time stated above.

The Transvaal Provincial Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

Tenders are binding for 60 (sixty) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.
Administrator's Office,
9th May, 1960.

D.P.H. 14-7-60-481.

Tenders op die voorgeskrewe kontrakdokumente in verscille koeverte waarop "Tender No. 481 van 1960" vermeld word, moet gerig word aan die Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees voor 11-uur vorm, Vrydag, 10 Junie 1960, wanneer die tenders in die teenwoordigheid van die publiek oopgemaak sal word.

Indien per hand aangelever word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Proviniale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, of om enige rede vir die afwyding te verstrek nie.

Tenders is vir 60 (sestig) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad.
Administrateurskantoor,
9 Mei 1960.

D.P.H. 14-7-60-481.
11-18-25

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

MOTOR CARRIER TRANSPORTATION

The undermentioned applications for motor carrier certificates are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, and regulation 5 of Motor Carrier Transportation regulations, 1956.

Written representations (in duplicate) in support of, or in opposition to, such applications, must be made to the National Transport Commission or local board concerned within ten days from the date of this application.

X=No. of application and name of applicant.

Y=Nature of proposed motor carrier transportation and number of vehicles.

Z=Points between and routes over, or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

MOTORTRANSPORT.

Die onderstaande aansoek om motortransportsertifikate word kragtens artikel derden (1) van die Motortransportwet, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1956, gepubliseer.

Skrifstelike vertoeg (in duplikaat) tot ondersteuning of bestryding van hierdie aansoek moet binne tien dae van die datum van hierdie publikasie aan die Nasionale Vervoerkommisie of betrokke plaaslike raad gerig word.

X=No. van aansoek en naam van applikant.

Y=Aard van voorgeskrewe motortransport en getal voertuie.

Z=Plekke waartussen en roetes waaroor, of die gebied waarin die voorgeskrewe motortransport gedryf sal word.

LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, JOHANNESBURG.—PLAASLIKE PADVERVOERAAD, JOHANNESBURG.

- X A. 11243. Beta Transport (Pty.), Ltd. (Benoni.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y Steel products, exclusively on behalf of Dunsward Iron and Steel Works, Ltd., Benoni (two vehicles)/Staal produkte uitsluitlik ten behoeve van Dunsward Iron and Steel Works, Ltd., Benoni (twee voertuie).
- Z Within the Reef and Pretoria Exempted Area/Binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied.
- X A. 11242. F. J. Cloete. (Germiston.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y One European or non-European passenger during term of instruction (one vehicle)/Een blanke of nie-blanke passasier gedurende sy onderrig (een voertuig).
- Z Within the Magisterial District of Germiston and Boksburg/Binne die Landdrostdistrik Germiston en Boksburg.
- X A. 11241. I. S. Buys. (Heidelberg.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
- Z (1) Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.
- Y (2) Household removals (pro forma) (one vehicle)/Huistrekke (pro forma) (een voertuig).
- Z (2) Within a radius of 150 miles from Witfield Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Witfield poskantoor.
- X A. 11240. Grethea Furnishers. (Krugersdorp.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y Household removals (one vehicle)/Huistrekke (een voertuig).
- Z Within a radius of 150 miles from Krugersdorp Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Krugersdorp poskantoor.
- X A. 11244. S. & H. Transport. (Oberholzer.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y All building material and grain (one vehicle)/Alle boumateriaal en graan (een voertuig).
- Z Within a radius of 30 miles from Bank Post Office/Binne 'n omtrek van 30 myl van Bank poskantoor.
- X A. 11246. E. F. Springer. (Richmond.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y Goods, all classes (one vehicle)/Goedere, alle soorte (een voertuig).
- Z Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.
- X A. 10674. Prinsloo Transport. (Vereeniging.) (Additional authority/Bykomende magtiging.)
- Y Steel products, exclusively on behalf of Union Steel Corporation and Max Engineering, Vereeniging (eight vehicles)/Staal produkte uitsluitlik ten behoeve van Union Steel Corporation en Max Engineering, Vereeniging (agt voertuie).
- Z Between Vereeniging and Johannesburg/Tussen Vereeniging en Johannesburg.
- X A. 11097. S. G. Oosthuizen and/or J. van der Merwe. (Standerton.) (Additional vehicle/Bykomende voertuig.)
- Y Railway and roadmaking material (one vehicle)/Spoorweg- en padmaakmateriaal (een voertuig).
- Z Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
- X A. 11208. A. J. J. van Rooyen. (Blyvooruitsig.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y Roadmaking material (pro forma) (two vehicles)/Padmaakmateriaal (pro forma) (twee voertuie).
- Z Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
- X A. 11142. A. Skosana. (Bethal.) (New application/Nuwe aansoek.)
- Y Coal, luggage, furniture, vegetables, wood belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only and non-European passengers (one vehicle)/Steenkool, bagasie, meubels, groente, hout wat 'behoort aan nie-blankes, ten behoeve van nie-blankes alleenlik en nie-blanke passasiers (een voertuig).
- Z Within Eastern Transvaal and Swaziland/Binne Oos-Transvaal en Swaziland.
- X A. 9303. J. A. Fourie. (Magaliesburg.) (Amendment of area/Wysiging van gebied.)
- Y Goods, all classes (one vehicle)/Goedere, alle soorte (een voertuig).
- Z Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.
- X A. 4969. J. D. Venter. (Johannesburg.) (Additional vehicle/Bykomende voertuig.)
- Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
- Z (1) Within the Reef Cartage Area/Binne die Randse Karweigebied.
- Y (2) Household removals (pro forma) (one vehicle)/Huistrekke (pro forma) (een voertuig).
- Z (2) Within a radius of 150 miles from Johannesburg General Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Johannesburg Hoofposkantoor.

- X A. 11024. Letaba Vrugte Vervoer. (Johannesburg.) (Additional authority/*Bykomende magtiging*.)
Y Fresh fruit and vegetables (two vehicles)/*Vars vrugte en groente (twee voertuie)*.
Z From the District of Letaba to the Reef and Pretoria Exempted Area/*Van Distrik Letaba na Randse en Pretoria Vrygestelde Gebied*.
X A. 10404. William J. J. Corbett. (Johannesburg.) (New application, late renewal/*Nuwe aansoek, laat hernuwing*.)
Y European passengers (staff) and customers (free of charge) (one vehicle)/*Blanke passasiers (personeel) en kliënte (kosteloos) (een voertuig)*.
Z Between 62 Marshall Street and Village Main (1-15 Bitcon Road and via Marshall Street, Sauer Street and Sauer Street Extension)/
Tussen Marshallstraat 62, en Village Main (1-15 Bitconweg en oor Marshallstraat, Sauerstraat en Sauerstraat-Uitbreiding).
Time-table: As and when required/*Tydtafel: Soos en wanneer benodig*.
Scale of charges: Free of charge/*Tariewe: Kosteloos*.
X A. 8865. L. S. Reid. (Springs.) (Additional authority/*Bykomende magtiging*.)
Existing Authority/*Bestaande magtiging*.
Y (1) Goods, all classes/*Goedere, alle soorte*.
Z (1) Within the Reef Cartage Area/*Binne die Randse Karweigebied*.
Y (2) Own goods/*Eie goedere*.
Z (2) Within the Reef and Pretoria Exempted Area/*Binne die Rand en Pretoria se Vrygesteldegebied*.
Y (3) Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma)*.
Z (3) Within a radius of 150 miles from Springs Post Office/*Binne 'n omtrek van 150 myl van Springs poskantoor*.
Additional authority/*Bykomende magtiging*.
Y (4) Crushed stone and sand/*Gegruside klip en sand*.
Z (4) (a) From Springs to Komati Power Station, Witbank, Middelburg (Transvaal), Hendrina, Bethal, Ermelo, Leslie, Gold Mines, Brachen Gold Mines, Winkelhaak Gold Mines, Standerton, Heidelberg (Transvaal), Villiers, Oogies, Leslie and Piet Retief (five vehicles)/*Van Springs na Komati Kragstasie, Witbank, Middelburg (Transvaal), Hendrina, Bethal, Ermelo, Leslie, Goudmyné, Brachen Goudmyné, Winkelhaak Goudmyné, Standerton, Heidelberg (Transvaal), Villiers, Oogies, Leslie en Piet Retief (vys voertuie)*.
(b) From Venterspost Crushers to Vereeniging, Vanderbijlpark, Coalbrook, Clydesdale Colliery, Vaal and Taabosch Power Station/*Van Venterspost Gruisers na Vereeniging, Vanderbijlpark, Coalbrook, Clydesdale Steenkoolmyn, Vaal en Taabosch Kragstasie*.
X K. 50. D. J. Evert. (Johannesburg, H. 3954.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y European taxi passengers/*Blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 61. O. T. Jensen. (Johannesburg, H. 3955.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y European taxi passengers/*Blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 40. C. Motaung. (Johannesburg, H. 3951.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 57. J. Mtimunye. (Bethal, H. 3948.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Bethal/*Binne die Landdrosdistrik Bethal*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 60. H. Ngwenya. (Vereeniging, H. 3956.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Vereeniging/*Binne die Landdrosdistrik Vereeniging*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 56. Percy Pewah. (Johannesburg, H. 3949.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 55. W. Mdhlalose. (Johannesburg, H. 3947.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 47. Phillip Sebeko. (Johannesburg, H. 3953.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 46. Henry Tshetlo. (Springs, H. 3950.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Springs/*Binne die Landdrosdistrik Springs*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.
X K. 45. E. Malinde. (Johannesburg, H. 3952.) (New application/*Nuwe aansoek*).
Y Non-European taxi passengers/*Nie-blanke huurmotorpassasiers*.
Z (1) Within the Magisterial District of Johannesburg/*Binne die Landdrosdistrik Johannesburg*.
(2) Casual bona fide taxi trips to points outside area (1)/*Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)*.

LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, POTCHEFSTROOM.—PLAASLIKE PADVERVOERAAD, POTCHEFSTROOM.

- X E. 8107. S. Cronje and/en S. J. Solomon (C. to C. Transport), Potchefstroom. (New/*Nuut*.) (Vehicle will be purchased/*Voertuig sal aangekoop word*.)
Y Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma)*.
Z Within the Union of South Africa/*Binne die Unie van Suid Afrika*.
X E. 8287. E. W. Botes, commercial traveller/*handelsreisiger*, Potchefstroom. (New/*Nuut*.) TX 6772.
Y Clothing exclusively on behalf of Value Supplies (Edms.), Bpk., Klerksdorp/*Klerasie uitsluitlik ten behoeve van Value Supplies (Edms.), Bpk., Klerksdorp*.
Z Within the Magisterial Districts of Klerksdorp, Potchefstroom, Ventersdorp, Coligny and Lichtenburg/*Binne die Landdrosdistrikte Klerksdorp, Potchefstroom, Ventersdorp, Coligny, en Lichtenburg*.
X E. 8129. J. Mziwake, preacher/*predikant*, Bloemhof. (New/*Nuut*.) TZ 1115.
Y (1) Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma)*.
Z (1) Within a radius of 50 miles from Bloemhof Post Office/*Binne 'n omtrek van 50 myl van Bloemhof-poskantoor*.
Y (2) Non-European church-, picnic- and sports parties (*pro forma*)/*Nie-blanke kerk-, pieniek- en sportgeselskappe (pro forma)*.
Z (2) From Bloemhof to Hoopstad, Schweizer-Reneke, Wolmaransstad and Christiana and back/*Van Bloemhof na Hoopstad, Schweizer-Reneke, Wolmaransstad en Christiana en terug*.
X E. 5930. I. Daniels, contractor/*karweier*, Potchefstroom. (New, late renewal/*Nuut, laat hernuwing*.) TX 6047.
Y Goods, all classes, belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only/*Goedere, alle soorte, behorende aan nie-blankes; ten behoeve van nie-blankes alleenlik*.
Z Within a radius of 30 miles from Potchefstroom Post Office/*Binne 'n omtrek van 30 myl van Potchefstroom-poskantoor*.
X E. 1715. W. M. van Tonder, Stilfontein Furniture Removals, Stilfontein. (Additional vehicle/*Bykomende voertuig*.) TZ 3636.
Y Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma)*.
Z Within a radius of 150 miles from Stilfontein Post Office/*Binne 'n omtrek van 150 myl van Stilfontein-poskantoor*.
X E. 8107. S. Cronje and/en S. J. Solomon, C. to C. Transport, Potchefstroom. (New/*Nuut*.) (Vehicle will be purchased/*Voertuig sal aangekoop word*.)
Y Household removals (*pro forma*)/*Huistrekke (pro forma)*.
Z Within a radius of 150 miles from Potchefstroom Post Office/*Binne 'n omtrek van 150 myl van Potchefstroom-poskantoor*.

NATIONAL TRANSPORT COMMISSION (D.R.T.), PRETORIA.—NASIONALE VERVOERKOMMISSIE (A.P.V.), PRETORIA.

- X African Window and Plate Glass Co. (Pty.), Ltd., Durban. (Additional authority, valid until 31/12/60/*Bykomende magtiging, geldig tot 31/12/60.*) Vehicles/Voertuile: ND 34439, ND 90624, ND 53042 and/en ND 90587.
 Y (1) Glass, on behalf of Reliable Glass Works, Gratus & Gratus, Harolds Hardware and Lucid Glass Works/Glas, ten behoeve van Reliable Glass Works, Gratus & Gratus, Harolds Hardware en Lucid Glass Works.
 Z (1) From Durban to Johannesburg/Van Durban na Johannesburg.
 Y (2) Own sheet glass and glass on behalf of Express Glass Works and Anglo African Glass Co./Eie vensterglas en glas ten behoeve van Anglo African Glass Co.
 Z (2) From Durban to Rand and Pretoria/Van Durban na Rand en Pretoria.

LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRETORIA.—PLAASLIKE PADVERVOERKAAD, PRETORIA.

- X 10529/A. 94. Silvo Transport Belfast. (Application for additional vehicle/Aansoek om bykomende voertuig.) TCB 747.
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within a radius of 20 miles from Belfast Post Office (restricted)/Binne 'n omtrek van 20 myl van Belfast-poskantoor (beperk).
 Y (2) Household removals (pro forma)/Huistrekke (pro forma).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Belfast Post Office/Binne 'n omtrek van 150 myl van Belfast-poskantoor.
 Y (3) Bricks direct to building sites, sand, stone, crushed stone, coal, kraal manure and fertilizers (5-ton lorry)/Stene direk na boupersele, sand, kliip, gebreekte kliip, steenkool, kraalnis en bemestingstowse (5-ton-vragmotor).
 Z (3) Within a radius of 50 miles from Belfast Post Office, subject to review at any time (concession)/Binne 'n omtrek van 50 myl van Belfast-poskantoor, onderhewig aan hersiening te eniger tyd (koncessie).
 X 167/A. 90. Mathys Janse van Vuuren, Messina. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TX 3710.
 Y Iron ores/Ystererts.
 Z Between Dover and Messina/Tussen Dover en Messina.
 X 1267. Messina (Tvl.) Development Co., Ltd., Messina. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAR 994.
 Y European scholars attending school and their luggage (free of charge) (bus)/Blanke skoliere vir bywoning van skool en hul bagasie (kosteloos) (bus).
 Z Between Messina and Pietersburg. At the beginning and end of each school term/Tussen Messina en Pietersburg. Aan die begin en end van elke skool kwartaal.
 X 14680. Jan Harm Andries Bekker, Middelburg (Tvl.). (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TM 4015.
 Y Roadmaking material (pro forma) (5-ton lorry)/Padmaakmateriaal (pro forma) (5-ton-vragmotor).
 Z Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
 X 14704. Pieter Johannes Goosen, Middelburg (Tvl.). (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TM 1076.
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within a radius of 20 miles from Middelburg Post Office (restricted)/Binne 'n omtrek van 20 myl van Middelburg-poskantoor (beperk).
 Y (2) Fresh fruit and vegetables, soil, gravel, bricks direct to building sites and stone/Vars vrugte en groente, grond, grûs, stene direk na boupersele en kliip.
 Z (2) Within a radius of 50 miles from Middelburg Post Office/Binne 'n omtrek van 50 myl van Middelburg-poskantoor.
 Y (3) Coal and grain (5-ton lorry)/Steenkool en graan (5-ton-vragmotor).
 Z (3) Within the Magisterial District of Middelburg (subject to review at any time)/Binne die Landdrostdistrik Middelburg (onderhewig aan hersiening ten enige tyd).
 X 4017. Lukas Cornelius Horn, Pretoria. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TP 69601.
 Y (1) Goods exclusively on behalf of B. P. & S. Cohen/Goedere uitsluitlik ten behoeve van B. P. & S. Cohen.
 Z (1) Within a radius of 30 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 30 myl van Kerkplein, Pretoria.
 Y (2) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (2) Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria.
 Y (3) Household removals (pro forma)/Huistrekke (pro forma).
 Z (3) Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria.
 Y (4) Roadmaking material (pro forma) (5-ton lorry)/Padmaakmateriaal (pro forma) (5-ton-vragmotor).
 Z (4) Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
 X 8179. V. M. J. van Rensburg, Pretoria. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicles/Voertuile: TP 30082, TP 38979 and/en TP 55485.
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria.
 Y (2) Household removals (pro forma) (two 5-ton lorries and one 3-ton lorry)/Huistrekke (pro forma) (twee 5-ton-vragmotors en een 3-ton-vragmotor).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria.
 X 116. Johannes Reynier Willem Willemse, Witrivier, P.O./P.k. Haze View, De Rust. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TDH 1972.
 Y Roadmaking material (pro forma) (5½-ton lorry)/Padmaakmateriaal (pro forma) (5½-ton-vragmotor).
 Z Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
 X 77/A. 88. Johannes Cornelius Swart, Lydenburg. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TDD 865.
 Y Roadmaking material (pro forma) (5½-ton lorry)/Padmaakmateriaal (pro forma) (5½-ton-vragmotor).
 Z Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
 X 325. Gert Johannes de Beer, Mountain View, Pretoria. (Application for additional authority/Aansoek om bykomende magtiging.) Vehicle/Voertuig: TP 61602.

Existing authority/Bestaande magtiging.

- Y (1) Own goods/Eie goedere.
 Z (1) Within the Pretoria and Reef Exempted Area/Binne die Pretoria en Rand se Vrygestelde Gebied.

Additional authority/Bykomende magtiging.

- Y (2) Household removals (pro forma) (lorry)/Huistrekke (pro forma) (vragmotor).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria.
 X 15728. Christiaan Frederick Ehlers, Pretoria. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TP 73964.
 Y (1) Goods, all classes/Goedere, alle soorte.
 Z (1) Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria.
 Y (2) Household removals (pro forma)/Huistrekke (pro forma).
 Z (2) Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria/Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria.
 Y (3) Roadmaking material (pro forma) (6-ton lorry)/Padmaakmateriaal (pro forma) (6-ton-vragmotor).
 Z (3) Within the Transvaal Province/Binne die Provincie Transvaal.
 X A. 175. South African Railways/S.A. Spoerweë, Pretoria. (Application for additional authority/Aansoek om bykomende magtiging.) Vehicles/Voertuile: MT 17054 and/en MT 20131.
 Y Passengers and goods (bus and trailer)/Passasiers en goedere (bus en sleepwa).
 Z Between Caledonian Siding and Belfast Mine/Tussen Caledonian-sylyn en Belfast-myn.
 X 15171. Peter Matlala, Potgietersrus. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAN 5563.
 Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.
 Z Within the Magisterial District of Potgietersrus/Binne die Landdrostdistrik Potgietersrus.
 X 14652. Samson Mafuna, P.O./P.k. N'Zhelele via/oer Louis Trichardt. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAJ 898.
 Y Six non-European taxi passengers/Ses nie-blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Louis Trichardt/Binne die Landdrostdistrik Louis Trichardt.
 Z (2) On casual trips outside Area (1)/Op toevallige ritte buite Gebied (1).
 X 7655. Lekau Phineas Magagane, Pietersburg. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAL 1704.
 Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.
 Z Within the Magisterial District of Pietersburg. Vehicle to be stationed at Le Rouxville Location/Binne die Landdrostdistrik Pietersburg. Voertuig gestasioneer te Le Rouxville Lokasie.
 X 463. Butchekai Lukole, Barberton. (New application/Nuwe aansoek.) Vehicle/Voertuig: TAA 1404.
 Y Five non-European taxi passengers/Vyf nie-blanke huurmotorpassasiers.
 Z (1) Within the Magisterial District of Barberton/Binne die Landdrostdistrik Barberton.
 Z (2) On casual trips outside Area (1)/Op toevallige ritte buite Gebied (1).

POUND SALES.

Unless previously released, the animals described hereunder will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries respecting the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk, for those in district pounds, the Magistrate of the district concerned.

ALEXANDRA Health Committee Pound, on 25th May, 1960, at 9 a.m.—1 Cow, brown, hornless, 2 "V" marks on both ears, heavy in calf, 9 years, good condition.

EENZAAMHEID Pound, District Rustenburg, on 8th June, 1960, at 11 a.m.—1 Ox, cross-bred, 4 years, red, brand Z4, right ear cropped; 1 ox, cross-bred, 4 years, red, left ear square, right ear slit; 1 ox, 4 years, red, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, 4 years, red, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, 3 years, red, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, 3 years, red, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, 4 years, red, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, 4 years, yellow, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, 4 years, red, left ear half-moon behind and in front, right ear swallowtail; 1 ox, cross-bred, 3 years, black, white belly, star on forehead, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, cross-bred, 3 years, black, left ear swallowtail and half-moon behind; 1 ox, cross-bred, 3 years, black, left and right ear square behind; 1 ox, cross-bred, 3 years, red, left ear half-moon in front and behind; 1 ox, cross-bred, 3 years, red, left ear half-moon behind; 1 ox, cross-bred, 3 years, red, left ear swallowtail and half-moon behind.

KEMPTON PARK Municipal Pound, on 21st May, 1960, at 10 a.m.—1 Horse, stallion, dark brown, ± 8 years; 2 mules, dark brown, ± 7 years.

KRUISFONTEIN Pound, District Pretoria, on 1st June, 1960, at 11 a.m.—1 Bull, cross-bred, 2 years, red, no brands; 1 cow, cross-bred, 8 years, black, brand + H1; 1 cow, cross-bred, 7 years, red, brand + H1; 1 heifer, 2 years, red.

LYDENBURG Municipal Pound, on 27th May, 1960, at 10 a.m.—1 Black heifer, 4 years; 1 black heifer, 4 years, a few white spots on hind quarters; 1 red heifer, 4 years, branded on right buttock.

SCHWEIZER-RENEKE Municipal Pound, on 18th May, 1960, at 10 a.m.—1 dark brown heifer, 3 years; 1 black white groin heifer, 3 years.

TOITSKRAL Skut, District Brits, on 1 Junie 1960, at 11 a.m.—1 Heifer, 2½ years, red with white tail and white groin.

VAALKOP Pound, District Brits, on 1st June, 1960, at 11 a.m.—1 Mule, gelding, 6 years, brown, yellow mouth; 1 cow, cross-bred, 14 years, white belly, brand indistinct, 1 eye, right ear square and cropped.

SKUTVERKOPINGS.

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Persone wat navraag wens te doen aanstaande die hieronder omskreve diere moet, in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadslerk nader, en wat diere in distrik-skutte betref, die betrokke Landdros.

ALEXANDRA Gesondheidskomitee Skut, op 25 Mei 1960, om 9 v.m.—1 Koei, bruin, poenskop, Jersey, 2 "V" merke aan elke oor, in kalf, 9 jaar oud, goeie kondisie.

EENZAAMHEID Skut, Distrik Rustenburg, op 8 Junie 1960, om 11 v.m.—1 Os, gemeng, 4 jaar, rooi, brand Z4, regteroer, stomp; 1 os, gemeng, 4 jaar, rooi, linkeroor winkelhaak, regteroer snytjie; 1 os, 4 jaar, rooi, linkeroor swaelstert en halfmaan agter; 1 os, 4 jaar, rooi, linkeroor swaelstert en halfmaan van agter; 1 os, 3 jaar, rooi, linker-

oor swaelstert en halfmaan agter; 1 os, 3 jaar, rooi, linkeroor swaelstert en halfmaan van agter; 1 os, 4 jaar, rooi, linkeroor halfmaan agter en voor, regteroer swaelstert; 1 os, gemeng, 3 jaar, swart witpens, kol voor kop, linkeroor swaelstert, halfmaan van agter; 1 os, gemeng, 3 jaar, swart, linkeroor swaelstert en halfmaan van agter; 1 os, gemeng, 3 jaar, swart met wit kol op regteroer, geen merke; 1 os, gemeng, 2 jaar, swart, linkeroor swaelstert en halfmaan agter; 1 os, gemeng, 4 jaar, swart, linkeroor en regteroer halfmaan van voor, linkeroor en regteroer winkelhaak agter; 1 os, gemeng, 4 jaar, swart, linkeroor en regteroer winkelhaak van agter; 1 os, gemeng, 3 jaar, rooi, linkeroor halfmaan voor en agter; 1 os, gemeng, 3 jaar, geel, linkeroor swaelstert en halfmaan agter; 1 os, gemeng, 3 jaar, rooi, linkeroor swaelstert en halfmaan agter.

KEMPTON PARK Municipale Skut, op 21 Mei 1960, om 10 v.m.—1 Perd, hings, donkerbruin, ± 8 jaar; 2 muile, donkerbruin, ± 7 jaar.

KRUISFONTEIN Skut, Distrik Pretoria, op 1 Junie 1960, om 11 v.m.—1 Bul, gemeng, 2 jaar, rooi, geen brand; 1 koei, gemeng, 8 jaar, swart, brand + H1; 1 koei, gemeng, 7 jaar, rooi, brand + H1; 1 vers, gemeng, 2 jaar, rooi.

LYDENBURG Municipale Skut, op 27 Mei 1960, om 10 v.m.—1 Swart vers, 4 jaar; 1 swart vers, 4 jaar, 'n paar wit kolle aan onderlyf; 1 rooi vers, 4 jaar, op regteroer duidelik gebrand.

SCHWEIZER-RENEKE Municipale Skut, op 18 Mei 1960, om 10 v.m.—1 Donkerbruin vers, 3 jaar; 1 swart witlies vers, 3 jaar.

TOITSKRAL Skut, Distrik Groblersdal, op 1 Junie 1960, om 11 v.m.—1 Vers, 2½ jaar, rooi met wit stert en wit lies.

VAALKOP Skut, Distrik Brits, op 1 Junie 1960, om 11 v.m.—1 Muil, reun, 6 jaar, bruin, geelbek; 1 koei, baster, 14 jaar, rooi, wit pens, brand onduidelik, een oog, regteroer winkelhaak en stomp.

MUNICIPALITY OF STANDERTON.

MUNICIPAL NOTICE No. 33 OF 1960.

PROPOSED AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given, in accordance with Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the proposed amendment to the undermentioned By-laws of the Town Council of Standerton will be open for inspection at the Office of the Town Clerk, Room No. 12, Town Hall Buildings, for a period of 21 days from date hereof:

Electricity By-laws.

To amend the tariff of charges.

N. WEST,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 66, Standerton, 2nd May, 1960.

MUNISIPALITEIT STANDERTON.

MUNISIPALE KENNISGEWING No. 33 VAN 1960.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomsdig Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die voorgestelde wysiging van die onderstaande Verordeninge van die Stadsraad van Standerton ter insae sal lê by die Kantoor van die Stadslerk, Kamer No. 12, Stadsaal, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan:

Elektrisiteitsverordeninge.

Deur die tarief vir lewering van elektrisiteit te wysig.

N. WEST,
Stadslerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 66, Standerton, 2 Mei 1960.

223-11

TOWN COUNCIL OF RUSTENBURG.

COAT-OF-ARMS.

Notice is hereby given, in terms of Section 171 bis of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Rustenburg has adopted the following Coat-of-Arms:



QUARTERLY.

First Quarter.—Gules, two human hands argent clasping each other in reconciliation and unity.

Second Quarter.—Or, an Africander bull, gules, proper horns argent, hoofs sable.

Third Quarter.—Or, a growing tobacco plant, with green leaves and purple flowers.

Fourth Quarter.—Vert, three oranges, two and one, or, each with a small spray having a few leaves likewise of gold.

For a Crest.—On a wreath of six links, argent and gules, a bust of President Kruger, according to Van Wouw.

As Supporters.—On a green grassy knoll, on the dexter side a Kudu, on the sinister side an Impala, both proper.

Motto.

T. A. v. D. HOVEN,
Town Clerk.

Town Hall,
Rustenburg, 8th April, 1960.
(No. 28/60.)

STADSRAAD VAN RUSTENBURG.

DORPSWAPEN.

Kennis word gegee' kragtens die bepalings van Artikel 171 bis van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Rustenburg onderstaande kenmerkende wapen aange-neem het:



BESKRYWING.

Die skild is gevierendeel.

Eerste Kwartier.—In rooi, twee mensehande van silwer wat mekaar in versoening en eensgesindheid vasgryp.

Tweede Kwartier.—In goud, 'n rooi Afrikaner bul, natuurlik, horings silwer, hoeue swart.

Derde Kwartier.—In goud, 'n groeiende tabakplant, blare groen, blomme pers.

Vierde Kwartier.—In groen, drie goue lemoene, geplaas twee en een, elkeen met 'n takkie waaraan 'n paar blaartjies is, eweneens van goud.

As Helmteken.—Op 'n wrong van ses vroue of skakels, silwer en rooi, 'n silwer borsbeeld van President Kruger, na 'n borsbeeld van Van Wouw.

As Skildhouers.—Op 'n groen gras koppie aan die regterkant (dexter), 'n Koedoe, aan die linkerkant (sinister), 'n Rooibok (Impala), albei natuurlik.

Wapenspreuk.

UNITAS.
T. A. v. D. HOVEN,
Stadslerk.

Stadhuis,
Rustenburg, 8 April 1960.
(No. 28/60.)

225-11

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENTS TO JOHANNESBURG TOWN PLANNING SCHEME NO. 1 (AMENDING SCHEME No. 1/66).

In terms of the Regulations framed under the Townships and Town Planning Ordinance, 1931, as amended, it is hereby notified for general information that the City Council of Johannesburg proposes to amend its Town Planning Scheme No. 1 as follows:—

(i) By die addition of the following proviso to Clause 23 (a):—

"(vi) Subject to proviso (i) (i) the Council may at its discretion permit additional bulk in cases where parking, additional to normal requirements is provided."

(ii) By the deletion of paragraph (b) of Clause 19 and the insertion of the words "Sports or Recreation Clubs", in Column 4, Table E, in use zones I and II.

(iii) By the substitution of Arabic numerals for Roman numerals in Schedule A to Table E.

(iv) By the insertion in Table F to Clause 20, after the item dealing with Northcliff, of the following details under the relevant column headings—

"Northcliff (part)/Washed Van Dyk Brown/—/20,000/I."

(v) By the deletion from Clause 12 (a), proviso (i) of Orange Grove, Fellside and Houghton Estate.

(vi) By the addition to Clause 12 (a), proviso (i) of the words "except Hamilton Street" immediately after the word "Newclare".

(vii) By the addition of the following proviso to Clause 12 (a) (Table D):—

"(vii) the following building lines shall be fixed:

Menton Road, Richmond.....	10 feet
Thornton Road, Westdene.....	10 feet
Grant Avenue, Norwood.....	10 feet
Seventh Avenue, Parktown North.....	10 feet
Six Avenue, Parkhurst.....	10 feet
Seventh Street, Melville.....	10 feet
Caroline and High Streets, Brixton, and Mayfair West.....	10 feet
Bezuidenhout Street, Bertrams, Lorentzville and Troyeville east of Appolonia Street.....	10 feet
Beaumont Street, Booyens.....	10 feet
Augusta Road, Regents Park.....	10 feet
Drakensberg Road, The Hill.....	10 feet
Hamilton Street, Newclare.....	5 feet
Perth Road, Westdene.....	10 feet south side 5 feet north side
Main Street, Kenilworth and Rosettenville.....	5 feet
Verona Street, Rosettenville.....	5 feet
Johannesburg Road, La Rochelle.....	5 feet
Derby Road, Lorentzville, Bertrams and Judith Paarl.....	10 feet
Tyrwhitt Avenue, Rosebank.....	10 feet
Dan Street and Bertrams Road, Bertrams.....	10 feet

(viii) By the addition of the following further proviso to Clause 12 (a) (Table D):—

"(viii) A building line of 10 feet shall be fixed on business sites in Louis Botha Avenue on portion R.E., Portion 1 of portion of the Farm Klipfontein No. 58 (formerly No. 23), Portion 4 of portion of Farm Klipfontein No. 58 (formerly No. 23) and the following townships:—

Orchards,
Rouxville
Maryvale
Bramley."

(ix) Stand No. 447, Auckland Park, at present zoned one dwelling per erf, be rezoned one dwelling per 20,000 Cape square feet, subject to certain conditions.

(x) Portion of Stand No. 929, Mayfair West, at present zoned "Public Open Space", be rezoned "Special" for church purposes only.

(xi) Portions 1 and 2 of Farm Braamfontein No. 11, at present zoned "General Business", be rezoned "Educational".

(xii) Portion of De Villiers Street adjacent to Stand No. 2571, Turffontein, be zoned "General Residential".

(xiii) Area adjacent to river separating Oaklands, Gardens and Orchards between Haswell and Henrietta Streets, Orchards and Oaklands, at present zoned "Proposed Public Open Space", be rezoned "Special Residential" (Density in accordance with the townships concerned.)

Particulars of these amendments are open for inspection at Room 100, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situate within the areas to which the scheme applies, has the right to object to the amendments and may inform the Town Clerk in writing of such objections and the grounds thereof at any time up to and including 8th June, 1960.

Municipal Offices.

Johannesburg.

5th April, 1960.

BRIAN PORTER, Town Clerk.

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA No. 1 (WYSIGINGSKEMA No. 1/66).

Hiermee word ingevolge die Regulasies wat kragtens die Dorpe- en Dorpsaanlegordonansie, 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg voornemens is om sy Dorpsaanlegskema No. 1 as volg te wysig:—

(i) Deur die volgende voorbehoudsbepaling aan klousule 23 (a) (I) toe te voeg:—

"(vi) die Stadsraad, onderworpe aan voorbehoudsbepaling (I) (i), na goedunke 'n groter omvang kan toelaat in gevalle waar daar meer parkeerplek as wat vir gewone behoeftes nodig is, verskaf word."

(ii) Deur subklousule (b) van klousule 19 te skrap en die woorde "Sport- en ontspanningsklubs" in Kolo 4, Tabel E, gebruikstreeke I en II, in te voeg.

(iii) Deur die Romeinse syfers in Aanhangsel A van Tabel E te skrap en dit deur Arabiese syfers te vervang.

(iv) Deur die volgende besonderhede onder die betrokke kolomhoofde na die item wat oor Northcliff handel, in Tabel F, klousule 20, in te voeg:—

"Northcliff (gedeelte)/Waterverf, Van Dyk-bruin/—/20,000/I."

(v) Deur Orange Grove, Fellside en Houghton Estate in voorbehoudsbepaling (i), klousule 12 (a), te skrap.

(vi) Deur die woorde "uitgesonderd Hamiltonstraat" onmiddellik na die woord "Newclare" in voorbehoudsbepaling (i), klousule 12 (a), in te voeg.

(vii) Deur die volgende voorbehoudsbepaling aan klousule 12 (a) (Tabel D) toe te voeg:—

"(vii) die afstand tussen die straatgrens en die boulyn in ondergenoemde gevalle as volg moet wees:—

Mentonweg, Richmond.....	10 voet
Thorntonweg, Westdene.....	10 voet
Grantlaan, Norwood.....	10 voet
Sewende Lijn, Parktown-Noord.....	10 voet
Sesde Laan, Parkhurst.....	10 voet
Sewende Straat, Melville.....	10' voet
Caroline- en Highstraat, Brixton en Mayfair-Wes.....	10 voet
Bezuidenhoutstraat, Bertrams, Lorentzville en Troyville, ten poste van Appoloniastraat.....	10 voet

Beaumontstraat, Booyens.....	10 voet
Augustaweg, Regentspark.....	10 voet
Drakensbergweg, The Hill.....	10 voet
Hamiltonstraat, Newclare.....	5 voet
Perthweg, Westdene, suidekant.....	10 voet
—noordekant.....	5 voet
Mainstraat, Kenilworth en Rosettenville.....	5 voet
Veronastraat, Rosettenville.....	5 voet
Johannesburgweg, La Rochelle.....	5 voet
Derbyweg, Lorentzville, Bertrams en Judith Paarl.....	10 voet
Tyrwhittlaan, Rosebank.....	10 voet
Dansstraat en Bertramsweg, Bertrams.....	10 voet."

(viii) Deur die volgende verdere voorbehoudsbepaling aan klousule 12 (a) (Tabel D) toe te voeg:

,, (viii) op die Resterende Gedeelte van Gedeelte 1 van gedeelte van die plaas Klipfontein No. 58 (voorheen No. 23) en op Gedeelte 4 van gedeelte van die plaas Klipfontein No. 58 (voorheen No. 23) en in ondergenoemde voorstede, die boulyn op besigheidsterreine langs Louis Bothalaan, 10 voet van die straatgrens af moet wees:

Orchards.

Rouxville.

Maryvale.

Bramley."

(ix) Deur die indeling van Erf No. 447, Aucklandpark, wat tans een woonhuis per erf is, op sekere voorwaardes na een woonhuis per 20.000 Kaapse vierkante voet te verander.

(x) Deur die indeling van gedeelte van Erf No. 929, Mayfair-Wes, wat tans „openbare oop ruimte“ is, slegs vir kerkdoeleindes na „spesial“ te verander.

(xi) Deur die indeling van Gedeeltes 1 en 2 van die plaas Braamfontein No. 11, wat tans „algemene besigheidsdoeleindes“ is, na „opvoedkundige doeleindes“ te verander.

(xii) Deur die indeling van 'n gedeelte van De Villiersstraat, langs Erf No. 2571, Turffontein, na „algemene woondoeleindes“ te verander.

(xiii) Deur die indeling van die gebied langs die spruit wat Gardens en Orchards, tussen Haswellstraat in Oaklands en Henriettastraat in Oaklands/Orchards, van Oaklands skei; en wat tans „voorgestelde openbare oop ruimte“ is, na „spesiale woondoeleindes“ te verander. (Die digtheid moet dieselfde wees as dié wat vir die betrokke voorstede voorgeskryf is.)

Besonderhede van hierdie wysings lê ses weke lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing in Kamer 100, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Alle okkuperders of eienaars van vaste eiendom wat geleë is binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die wysing te opper, en kan te eniger tyd tot en met 8 Junie 1960 sodanige beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Stadsklerk indien.

Stadhuis,

Johannesburg,

5 April 1960

BRIAN PORTER, Stadsklerk,

186-27-4-11

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

WATER SUPPLY BY-LAWS AMENDMENT.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to determine charges for the supply of water to consumers in Queenswood, Queenswood Extension No. 1, Queenswood Extension No. 2, Kilner Park and user P. J. van der Merwe.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341, Pretoria,
(Notice No. 68 of 11th May, 1960.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

GENERAL AND INTERIM VALUATION ROLLS.

SUNDRA LOCAL AREA COMMITTEE.

Notice is hereby given, in terms of Section 12 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that a General Valuation Roll for the Sundra Local Area Committee has been completed in respect of the agricultural holdings and farm portions as indicated hereunder:

Agricultural Holdings.—Rietkol, Springs and Extension No. 1; Sundale, Sundra and Extension No. 1.

Farms.—Portions of Droogefontein No. 242 IR and Rietkol No. 237 IR.

In addition to the aforementioned general roll an Interim Valuation Roll has been completed for the area of the Committee in respect of Springs and Springs Extension No. 1 Agricultural Holdings.

The rolls will lie for inspection at the following offices during normal office hours for a period of thirty (30) days as from Wednesday, 11th May, 1960:

Local Office, Holding No. 92, Springs Agricultural Holdings, Sundra, and Room No. A 310, Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria.

All persons interested are called upon to lodge, within the period stated in the notice, any objections they may have in respect of any rateable property appearing in the rolls or omitted therefrom or in respect of any error or description in the said rolls.

All objections must be lodged with the undersigned not later than 4.30 p.m., on Monday, 13th June, 1960.

Objection forms may be obtained at the places where the rolls will lie for inspection.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341, Pretoria, 5th May, 1960.
(Notice No. 64/1960.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

ALGEMENE EN TUSSENTYDSE WAARDERINGSWAARDASIESTELSTE.

SUNDRA PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 12 van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat 'n Algemene Waarderingslys vir die Sundra Plaaslike Gebiedskomitee voltooi is ten opsigte van die landbouhoeves en plaasgedeeltes soos aangedui:

Landbouhoeves.—Rietkol, Springs en Uitbreiding No. 1; Sundale, Sundra en Uitbreiding No. 1.

Plase.—Gedeeltes van Droogefontein No. 242 IR en Rietkol No. 237 IR.

Behalwe bovenoemde Algemene Lys is daar ook 'n Tussentydse Waarderingslys voltooi vir die gebied van die Komitee ten opsigte van Springs en Springs Uitbreiding No. 1 Landbouhoeves.

Die lys sal gedurende gewone besigheidsure vir 'n tydperk van dertig (30) dae vanaf Woensdag, 11 Mei 1960 ter insae lê by die volgende kantore:

Plaaslike Kantoor, Hoewe No. 92, Springs Landbouhoeves, Sundra, en Kamer No. A 310, Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria.

Alle persone wat belang het by die Waarderingslyste word versoen om enige beswaar wat hulle mag hê ten opsigte van enige belasbare eiendom wat in die lys mag voorkom, of daar uit wegelaat is, of ten opsigte van enige fout gemaak of verkeerde beskrywing wat in die lys gegee word, binne die tydperk in hierdie kennisgewing gehouen, in te dien.

Besware moet op die voorgeskrewe vorm ingedien word by die ondergetekende nie later as 4.30 pm., op Maandag, 13 Junie 1960, nie...

Beswaarvorms is verkrybaar by die plekke waar die lys ter insae sal lê.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 5 Mei 1960.
(Kennisgewing No. 64/1960.)

211-11

CITY OF JOHANNESBURG.

CITY HEALTH DEPARTMENT.

SLUMS ACT, 1934, AS AMENDED.

Notice is hereby given for general information, in terms of Section 6 (1) of the Slums Act, 1934, as amended, that the City Council of Johannesburg, at its meeting held on the 29th March, 1960, declared the following premises within the Municipality of Johannesburg to be slum premises:

BEREA.

Stand No. 86, 17 O'Reilly Road.

BERTRAMS.

Stands Nos. 31, 32 and 59, corner of Terrace, Bertrams and Berea Roads.

Stands Nos. 98, 99, corner of Liddle Street and Berea Road.

CHARLTON TERRACE (FARM DOORNFONTEIN No. 92).

Stands Nos. 5, 6 and 7 R.E., 19 Charlton Terrace.

DOORNFONTEIN.

Stands W. Portion of 592, 593, W. Portion of 581, A. Portion of 599A, 17 Louisa Street.

FARM TURFFONTEIN No. 21.

Stand Portion H.H., Melville Street.

JOHANNESBURG.

Stand No. 5181 (Leasehold), No. 3109 (Freehold), corner of Claim and Ockerse Streets.

Stand No. 5349 (Leasehold), No. 3883 (Freehold), 16/16a Goldreich Street.

LORENTZVILLE.

Stand No. 172, 66/66a Millbourn Road.

Stand No. 174, 70 Millbourn Road.

Stand No. 175, 72/72a Millbourn Road.

Stand No. 176, 74 Millbourn Road.

Notice is also given that the owners of the following premises have been called upon in terms of Section 5 (1) (b) to demolish and to commence such demolition within a period of sixty (60) days from today, the following:

BEREA.

Stand No. 86, Rooms Nos. 1 to 16, the whole.

BERTRAMS.

Stands Nos. 31, 32 and 59, Rooms Nos. 1 to 15, the whole.

Stands Nos. 98, 99, Rooms Nos. 1 to 13, the whole.

CHARLTON TERRACE.

Stands Nos. 5, 6 and 7 R.E., Rooms Nos. 26 to 37, inclusive.

DOORNFONTEIN.

Stands W. Portion of 592, 593, W. Portion of 581, A. Portion of 599A, Rooms 1 to 39, the whole.

JOHANNESBURG.

Stand No. 5181 (Leasehold), No. 3109 (Freehold), Rooms Nos. 1 to 14, the whole.

Stand No. 5349 (Leasehold), No. 3883 (Freehold), Room No. 13.

LORENTZVILLE.

Stand No. 172, Rooms Nos. 1 to 13, the whole.

Stand No. 174, Rooms Nos. 1 to 10, the whole.

Stand No. 175, Rooms Nos. 1 to 22, the whole.

Stand No. 176, Rooms Nos. 1 to 4, the whole.

The numbers of rooms or buildings referred to are those appearing on a plan which can be seen on inspection at the Office of the Town Clerk, Municipal Offices, Johannesburg.

BRIAN PORTER,
Town Clerk,

Municipal Offices,

Johannesburg, 11th May, 1960.

STAD JOHANNESBURG.

STADSGESONDHEIDSASFDELING.

SLUMSWET, 1934, SOOS GEWYSIG.

Hierby word ingevolge die bepalings van Artikel 6 (1) van die Slumswet, 1934, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg op sy vergadering van 29 Maart 1960 die volgende persele binne die Munisipale Gebied van Johannesburg tot „slums“ verklaar het:

BEREA.

Standplaas No. 86, O'Reillyweg 17.

BERTRAMS.

Standphase Nos. 31, 32 en 59, hoek van Terraceweg, Bertramsweg en Bereaweg.

Standphase Nos. 98, 99, hoek van Liddestraat en Bereaweg.

CHARLTON TERRACE (FARM DOORNFONTEIN No. 92).

Standphase Nos. 5, 6 en 7 R.G., Charlton Terrace No. 19.

DOORNFONTEIN.

Standphase W. Gedeelte van 592, 593, W. Gedeelte van 581, A. Gedeelte van 599A, Louisastraat 17.

FARM TURFFONTEIN No. 21.

Standplaas Gedeelte H.H., Melvillestraat.

JOHANNESBURG.

Standplaas No. 5181 (Huurreg), No. 3109 (Eiendomsreg), hoek van Claim- en Ockersestraat.

Standplaas No. 5349 (Huurreg), No. 3883 (Eiendomsreg), Goldreichstraat 16/16a.

LORENTZVILLE.

Standplaas No. 172, Millbournweg 66/66a.

Standplaas No. 174, Millbournweg 70.

Standplaas No. 175, Millbournweg 72/72a.

Standplaas No. 176, Millbournweg 74.

Daar is ook ingevolge Artikel 5 (1) (b) kennis gegee dat die eienaars van ondergenoemde persele die persele moet sloop en binne sesig (60) dae van vandag met die slopingswerk moet begin:

BEREA.

Standplaas No. 86, Kamers Nos. 1 tot 16, heeltemal.

BERTRAMS.

Standphases Nos. 31, 32 en 59, Kamers Nos. 1 tot 15, heeltemal.

Standphase Nos. 98, 99, Kamers Nos. 1 tot 13, heeltemal.

CHARLTON TERRACE.

Standphase Nos. 5, 6 en 7 R.G., Kamers Nos. 26 tot 37, ingesluit.

DOORNFONTEIN.

Standphase W. Gedeelte van 592, 593, W. Gedeelte van 581, A. Gedeelte van 599A, Kamers Nos. 1 tot 39, heeltemal.

JOHANNESBURG.

Standplaas No. 5181 (Huurreg), No. 3109 (Eiendomsreg), Kamers Nos. 1 tot 14, heeltemal.

Standplaas No. 5349 (Huurreg), No. 3883 (Eiendomsreg), Kamer No. 13.

LORENTZVILLE.

Standplaas No. 172, Kamers Nos. 1 tot 13, heeltemal.

Standplaas No. 174, Kamers Nos. 1 tot 10, heeltemal.

Standplaas No. 175, Kamers Nos. 1 tot 22, heeltemal.

Standplaas No. 176, Kamers Nos. 1 tot 4, heeltemal.

Die nommers van kamers of gebou wat genoem word, is die wat op 'n plan aangegee word wat ter insae in die Kantoor van die Stadsklerk, Stadhuis, Johannesburg, lê.

BRIAN PORTER,
Stadsklerk.

MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.

VALUATION ROLL.

Notice is hereby given that a general valuation roll of all rateable property within the Municipality of Krugersdorp, has now been prepared, in accordance with the Local Authorities Rating Ordinance, 1933 (No. 20 of 1933), and that this roll will lie at the Town Treasurer's Department (Room No. 18), Town Hall, Krugersdorp, for the inspection of every person liable to pay rates in respect of property included therein, daily, during office hours, from the 5th May, 1960, up to and including Saturday, the 11th June, 1960.

All persons interested are hereby called upon to lodge, in writing, with the Town Clerk in the form set forth in the Schedule to the said Ordinance, before twelve noon, on Tuesday, the 14th June, 1960, notice of any objection they may have in respect of the valuation of any rateable property valued in the said Valuation Roll, or in respect of the omission therefrom of property alleged to be rateable property, and whether held by the person objecting or by others, or in respect of any error, omission or misdescription.

Printed forms of notice of objection may be obtained upon application at the Town Treasurer's Department (Room No. 18), Town Hall, Krugersdorp.

Attention is specially directed to the fact that no person will be entitled to urge any objections before the Valuation Court, to be hereafter constituted, unless he shall first have lodged such notice of objection as aforesaid.

A. VAN A. LOMBARD,
Town Clerk.

2nd May, 1960.
(Notice No. 50 of 1960.)

MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.

WAARDERINGSLYS.

Neem asseblief kennis dat 'n algemene waarderingslys van alle belasbare eiendom binne die Krugersdorpse Munisipaliteit opgestel is volgens die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933 (No. 20 van 1933), en dat hierdie lys by die Stads-treasuriersafdeling (Kamer No. 18), Stadhuis, Krugersdorp, vanaf 5 Mei 1960 tot en met Saterdag, 11 Junie 1960, gedurende kantoorure ter insue sal wees vir enige persoon wat aanspreeklik is vir die betaling van belastings ten opsigte van eiendom wat daarin vervat is.

Alle belanghebbende persone word hiermee versoen om voor Dinsdag, 12-uur, 14 Junie 1960, op die vorm wat in die Aanhangsel van genoemde Ordonnansie vereis word, die Stadsklerk skriftelik kennis te gee van enige beswaar wat hulle in te bring het ten opsigte van die waardering wat op enige belasbare eiendom in genoemde Waarderingslys geplaas is, of ten opsigte van die weglating daaruit van eiendom wat na bewering, belasbare eiendom is of wat gehou word deur die beswaarmakende persoon of deur ander, of ten opsigte van enige fout, weglating of verkeerde omskrywing.

Gedrukte vorms vir die indiening van besware is op aanvraag by die Stads-treasuriersafdeling (Kamer No. 18), Stadhuis, Krugersdorp, verkrybaar.

Daar word veral nadruk gelê op die feit dat niemand die reg sal hê om voor die Waarderingshof, wat hierna in die lewe ge-roep gaan word, besware aan te voer nie, tensy hy vooraf van sodanige besware kennis gegee het en wel op die wyse soos hierbo uiteengesit is.

A. VAN A. LOMBARD,
Stadsklerk.

2 Mei 1960.
(Kennisgewing No. 50 van 1960.) 215—11

TOWN COUNCIL OF HEIDELBERG,
TRANSVAAL.

NOTICE No. 20 OF 1960.

TRIENNIAL VALUATION ROLL.
1960/63.

Notice is hereby given that the Triennial Valuation Roll of all rateable property within the Municipality of Heidelberg, Transvaal, has been prepared in accordance with the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, and will lie for public inspection at the Municipal Offices during usual office hours from date hereof up to and including Wednesday, 15th June, 1960.

All persons interested are hereby requested to lodge, in writing, with the Town Clerk in the form set forth in the Second Schedule to the said Ordinance, notice of any objection they may have to any rateable property described in the Valuation Roll or in respect of the omission therefrom of property alleged to be rateable, and whether held by the person objecting or by others, or in respect of any errors, omission or misdescription.

Forms of notice of objections may be obtained on application at the Municipal Offices.

No person will be entitled to submit any objection before the Valuation Court, to be hereafter constituted, unless he shall first have lodged such notice of objection as aforesaid, on or before Wednesday, 15th June, 1960.

P. DE LA REIJ PRINSLOO,
Town Clerk.

Office of the Town Clerk,
Heidelberg, Transvaal, 2nd May, 1960.

STADSRAAD VAN HEIDELBERG,
TRANSVAAL.

KENNISGEWING No. 20 VAN 1960.

DRIEJAARLIKSE WAARDERINGSLYS,
1960/63.

Kennis word hiermee gegee dat die Driejaarlike Waarderingslys van alle belasbare eiendom binne die Munisipaliteit van Heidelberg, Transvaal, opgestel is ooreenkomsdig die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, en ter openbare insae sal lig in die Munisipale Kantoor gedurende gewone kantoorure vanaf datum hiervan tot en met Woensdag, 15 Junie 1960.

Alle belanghebbende persone word hiermee versoek om die Stadsklerk skriftelik kennis te gee op die vorm wat in die Tweede Bylae van genoemde Ordonnansie voorgeskryf is van beswaar wat hulle in verband met die waardering van enige belasbare eiendome soos beskryf in die Waarderingslys mag he, of ten opsigte van die weglatig daaruit van eiendom wat na beweer word belasbaar is, hetby dit aan die persone wat beswaar maak of aan iemand anders behoort of ten opsigte van enige fout, weglatig of verkeerde omskrywing.

Vorms van kennisgewing van beswaar is op aansoek verkrybaar by die Munisipale Kantoor.

Niemand sal geregtig wees om enige beswaar voor die Waarderingshof, wat later saamgestel sal word, te opper nie tensy hy eers sodanige kennisgewing van beswaar soos hierbo gemeld ingedien het nie, op of voor Woensdag, 15 Junie 1960.

P. DE LA REIJ PRINSLOO,
Stadsklerk.

Kantoor van die Stadsklerk,
Heidelberg, Transvaal, 2 Mei 1960.

214-11

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF
PORTION OF ERF NO. 1283, THREE
RIVERS EXTENSION NO. 1 TOWNSHIP
(PUBLIC OPEN SPACE), FOR
SUB-STATION PURPOSES.

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section 68, read with Section 67 of the Local Government

Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Vereeniging, subject to the consent of the Honourable the Administrator, to close permanently portion of Erf No. 1283, Three Rivers Extension No. 1 Township, as more particularly described in the appended Schedule.

A plan showing the portions which it is proposed to close may be inspected during ordinary office hours at the Town Clerk's Office, Municipal Offices, Vereeniging.

Any person who has any objection to the proposed closing or who may have any claim for compensation if such closing is carried out, must lodge his objection or claim, in writing, with the Town Clerk, Municipal Offices, Vereeniging, not later than Tuesday, the 12th July, 1960.

P. J. D. CONRADIE,
Acting Town Clerk.

Municipal Offices,
Vereeniging, 3rd May, 1960.
(Advert No. 2289.)

SCHEDULE.

A rectangular piece of land, 60 Cape feet by 50 Cape feet, being portion of Erf No. 1283 (public open space), Three Rivers Extension No. 1, the southern boundary of which coincides with the northern boundary of the Ring Road Reserve, with the eastern boundary being parallel to and 30 Cape feet from the western boundary of Erf No. 377, Three Rivers Extension No. 1, as shown on Sheet No. 1 of the General Plan of Three Rivers Extension No. 1.

STADSRAAD VAN VEREENIGING.

PERMANENTE SLUITING VAN GE-
DEELTE VAN ERF NO. 1283, THREE
RIVERS-DORPSGEBIED UITBREI-
DING NO. 1 (OPENBARE OOP-
RUIMTE) VIR SUBSTASIE-DOEL-
EINDES.

Hiermee word kragtens die bepalings van Artikel 68, gelees met Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, kennis gegee dat dit die voorname is van die Stadsraad van Vereeniging om, onderworpe aan die goedkeuring van Sy Edele die Administrateur, 'n gedeelte van Erf No. 1283, Three Rivers-dorpsgebied, in besonder in die aangehegte Bylae beskryf, permanent te sluit.

'n Plan wat die beoogde gedeeltes aandui kan gedurende gewone kantoorure besigtig word by die Kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantoor, Vereeniging.

Enigemand wat enige beswaar het teen die voorgenome sluiting, of wat 'n vergoeding mag eis indien sodanige sluiting plaasvind, moet sy beswaar of eis skriftelik, nie later nie as Dinsdag, 12 Julie 1960, by die Stadsklerk, Munisipale Kantoor, Vereeniging, indien.

P. J. D. CONRADIE,
Waarnemende Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Vereeniging, 3 Mei 1960.
(Advert. No. 2289.)

BYLAE.

'n Reghoekige stuk grond, 60 Kaapse voet by 50 Kaapse voet, synde 'n gedeelte van Erf No. 1283 (openbare oopruimte), Three Rivers-dorpsgebied Uitbreiding No. 1, die suidelike grens waarvan aansluit by die noordelike grens van die Ringweg-reserve, met die oostelike grens parallel aan en 30 Kaapse voet vanaf die westelike grens van Erf No. 377, Three Rivers-dorpsgebied Uitbreiding No. 1, soos aangedui op Kaart No. 1 van die Algemene Plan van Three Rivers-Uitbreiding No. 1.

216-11

MUNICIPALITY OF DELAREYVILLE.

ALIENATION OF PROPERTIES.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Coun-

cil intends letting certain plots (for ploughing purposes only) by public auction for periods of 3 years each at a minimum inset price of £3. 5s. per morgen per annum. The leases will be subject to the approval of the Administrator.

Further particulars about the conditions of lease, plots to be let, etc., will lie for inspection at the office of the undersigned during normal office hours, and any objections against the aforesaid alienations must reach the undersigned on or before 12 noon, on 28th May, 1960.

D. F. GROENEWALD,
Town Clerk.

Office of the Town Clerk,
P.O. Box 24, Delareyville.

MUNISIPALITEIT DELAREYVILLE.

VERVREEMDING VAN PLOEGPLOTTE.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge die bepalings van Artikel 79 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gevysig, dat die Dorpsraad van voorneme is om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, 'n aantal ploegpakte per publieke veiling vir termyne van 3 (drie) jaar elk te verhuur teen 'n minimum insetprys van £3. 5s. per morg per jaar.

Besonderhede aangaande die plote wat verhuur staan te word, die huurvoorraades, ens., lê by die kantoor van die ondergetekende ter insae gedurende kantoorure en skriftelike beswaar teen die voornemens van die Raad moet die ondergetekende bereik nie later as 28 Mei 1960, om 12 nm., nie.

D. F. GROENEWALD,
Stadsklerk.

Kantoor van die Stadsklerk,
Postbus 24, Delareyville. 196-4-11-18

VILLAGE COUNCIL OF
WAKKERSTROOM.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Village Council of Wakkerstroom proposes to amend the following By-law as stated below:

Uniform Traffic By-laws and Regulations. (Published under Administrator's Notice No. 135 of 25th February, 1959.)

A copy of the proposed amendments are open for inspection at the Council's Offices for a period of twenty-one days from the date of publication hereof.

O. J. EKSTEEN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
P.O. Box 25, Wakkerstroom.
(Notice No. 4 of 1960.)

DORPSRAAD VAN WAKKERSTROOM.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Daar word ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, bekendgemaak dat die Dorpsraad van Wakkerstroom van voornemens is om die volgende Verordeninge te wysig:

Eenvormige Verkeersverordeninge en Regulases. (Afgekondig by Administratorskennigewig No. 135 van 25 Februarie 1959.)

'n Afskrif van hierdie wysiging lê ter insae by die Raad se Kantoor vir 'n tydperk van een-en-twintig dae met ingang van die datum van publikasie hiervan.

O. J. EKSTEEN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Postbus 25, Wakkerstroom.
(Kennisgewing No. 4 van 1960.) 218-11

13

TOWN COUNCIL OF BENONI.

NOTICE No. 55 OF 1960.

TOWN-PLANNING SCHEME.—
PROPOSED AMENDMENT NO. 1/16.

It is hereby notified for general information, in terms of the Regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that the Town Council of Benoni intends making an amendment to the Benoni Town-planning Scheme No. 1 of 1948, viz.:

To re-zone the area to the north-west of Coleridge Road, Farrarmere Extension Township, and Road No. 7, Kleinfontein Agricultural Holdings, as shown on the Plan (Map No. 1, Scheme No. 1/16), which may be inspected at the Office of the Town Engineer, from a density of one dwelling per 15,000 square feet to a density of one dwelling per 10,000 square feet.

Particulars of this amendment may be inspected at the Office of the Town Engineer, Municipal Offices, Benoni, for a period of six weeks from the 11th May, 1960.

Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme applies shall have the right of objection to the amendment and may notify the Town Clerk, in writing, of such objections, and of the grounds thereof, at any time up to and including the 23rd June, 1960.

F. S. TAYLOR,
Town Clerk.Municipal Offices,
Benoni, 28th April, 1960.

STADSRAAD VAN BENONI.

KENNISGEWING NO. 55 VAN 1960.

DORPSAANLEGSKEMA.—VOORGETELDE WYSIGING NO. 1/16.

Daar word hierby vir algemene inligting ingevolge die Regulasies opgestel kragtens die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Benoni voornemens is om 'n wysiging in die Dorpsaanlegskema Benoni, No. 1 van 1948, aan te bring, naamlik:

Om die gebied ten noordweste van Coleridgeweg, Farrarmere Uitbreiding Dorpsgebied en Pad No. 7, Kleinfontein Landbouhouewes, soos aangetoon op die Plan (Kaart No. 1, Skema No. 1/16), wat by die Kantoor van die Stadsingenieur ter insae lê, van 'n digtheid van een woonhuis per 15,000 vierkante voet na 'n digtheid van een woonhuis per 10,000 vierkante voet, her in te deel.

Besonderhede van hierdie wysiging sal vir 'n tydperk van ses weke met ingang 11 Mei 1960, by die Kantoor van die Stadsingenieur, Municipale Kantoor, Benoni, ter insae lê.

Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom geleë in die gebied waar die skema van toepassing is, het die reg om teen die wysiging beswaar te maak en kan te eniger tyd tot en met 23 Junie 1960, die Stadsklerk skriftelik van sodanige besware, en die gronde daarvoor, verwittig;

F. S. TAYLOR,
Stadsklerk.Municipale Kantoor,
Benoni, 28 April 1960. 220—11-18-25

MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.

NOTICE No. 21 OF 1960.

PROCLAMATION OF ROAD.

Notice is hereby given, in terms of the Local Authorities Road Ordinance, No. 44 of 1904, as amended by Ordinance No. 8 of 1930, that the Town Council of Randfontein has petitioned His Honour the Administrator of the Transvaal to proclaim as a public road the road described in the Schedule hereunder.

A copy of the petition and of the Diagram attached can be inspected at Room C, Town Hall Building, Randfontein, during ordinary office hours.

Any person interested desiring to lodge any objection to the proclamation of the road referred to must lodge such objection, in writing, in duplicate, with the Administrator of the Transvaal and the Town Clerk, Randfontein, within one month from 25th May, 1960.

C. J. JOUBERT,
Town Clerk.

SCHEDULE.

A road, generally 50 Cape feet wide, as indicated on Diagram S.G. No. A.883/60, commencing at the western boundary of the proclaimed road known as Maria Road in Loumarina Agricultural Holdings, thence in a western direction over Holding No. 43, Elands Agricultural Holdings, up to the eastern boundary of proclaimed road known as Lang Road in Elands Agricultural Holdings.

Municipal Offices,
Randfontein, 13th April, 1960.

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.

KENNISGEWING NO. 21 VAN 1960.

PROKLAMASIE VAN PAD.

Ingevolge die bepalings van die Plaaslike Bestuurs Paale Ordonnansie, No. 44 van 1904, soos gewysig deur Ordonnansie No. 8 van 1930, word hiermee bekendgemaak dat die Stadsraad van Randfontein Sy Edele die Administrateur van Transvaal versoek het om die pad wat in onderstaande Bylae beskryf is, as 'n publieke pad te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif en van die Kaart wat daarby aangeheg is, kan gedurende gewone kantoorure te Kamer C, Stadsaal, Randfontein, besigtig word.

Enige belanghebbende persoon wat wens om 'n beswaar teen die proklamasie van die pad waarna verwys word, in te dien, moet sodanige beswaar skriftelik in tweevoud, by die Administrateur van die Transvaal en die Stadsklerk, Randfontein, inhanger binne 'n maand vanaf 25 Mei 1960.

C. J. JOUBERT,
Stadsklerk.

BYLAE.

'n Pad, oor die algemeen 50 Kaapse voet wyd, soos aangedui op Kaart S.G. No. A.883/60, beginnende by die westelike grens van die gepromulgate pad bekend as Mariaweg in Loumarina Landbouhouewes, vandaar in 'n westelike rigting oor Hoewe No. 43, Elands Landbouhouewes, tot by die oostelike grens van gepromulgate pad bekend as Langweg in Elands Landbouhouewes.

Municipale Kantore,
Randfontein, 13 April 1960.

188—27-4-11-18-25

MUNICIPALITY OF ROODEPOORT-MARAISBURG.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME
No. 2/3 OF 1960.

It is hereby notified for general information in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that it is the intention of the Town Council of Roodepoort-Maraisburg to adopt the above-mentioned Draft Scheme which will amend Town-planning Scheme No. 2 of 1954 by changing the density zoning of the undeveloped land comprising the remaining extent of Portion A of the farm Waterval No. 211—I.Q.

Particulars of the Draft Scheme and Map No. 1 are open for inspection at the Municipal Offices, Roodepoort, for a period of six weeks from 27th April, 1960.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the Scheme applies has the right to submit objections or representations in regard thereto, in writing, to the undersigned. Such objections or representations must clearly indicate the grounds on which they are made and will be received by the undersigned up to 15th June, 1960.

J. J. SADIE,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Roodepoort, 27th April, 1960.
(M.N. No. 36/1960.)

MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG.

ONTWERP DORPSAANLEGSKEMA
No. 2/3 VAN 1960.

Kennisgewing geskied hiermee ter algemene inligting, ingevolge die regulasies opgestel kragtens die Dorpe- en Dorpsaanlegordonnansie, 1931, soos gewysig, dat die Stadsraad van Roodepoort-Maraisburg voorneem is om die bogenoemde Ontwerpskema No. 2 van 1954 sal wysig deur die digtheidsindeling van die onontwikkelde grond wat die restant van Gedeelte A van die plaas Waterval No. 211—I.Q., beslaan, te verander.

Besonderhede van die Ontwerpskema en Kaart No. 1 is vir 'n tydperk van ses weke vanaf 27 April 1960 ter insae by die Municipale Kantore, Roodepoort.

Elke eienaar of bewoner van vaste eiendom geleë binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om beswaar of vertoeg met betrekking daartoe skriftelik aan die ondergetekende te rig. Sodanige beswaar of vertoeg moet duidelik aantoon op grond waarvan dit gemaak word en sal tot 15 Junie 1960 deur die ondergetekende ontvang word.

J. J. SADIE,
Stadsklerk.

Municipale Kantore,
Roodepoort, 27 April 1960.
(M.K. No. 36/1960.) 194—27-4-11

TOWN COUNCIL OF ELSBURG.

PROPOSED BY-LAWS FOR STUDY LOANS FROM THE BURSARY FUND.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Elsburg proposes to adopt By-laws in regard to Study Loans from the Bursary Fund.

Copies of the proposed by-laws lie open for inspection at the Office of the Town Clerk for a period of twenty-one days from date of publication hereof.

P. VAN DER MERWE,
Town Clerk.
Elsburg, 3rd May, 1960.

STADSRAAD VAN ELSBURG.

VOORGESTELDE VERORDENINGE TEN OPSIGTE VAN STUDIELENINGS UIT DIE BEURSFONDS.

Daar word hiermee ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Elsburg van voorneme is om Verordeninge ten opsigte van Studielengs uit die Beursfonds te maak.

Afskrifte van hierdie verordeninge lê ter insae by die Kantoor van die Stadsklerk vir 'n tydperk van een-en-twintig dae met ingang van die publikasie hiervan.

P. VAN DER MERWE,
Stadsklerk.
Elsburg, 3 Mei 1960. 219—11

MUNICIPALITY OF STANDERTON.

MUNICIPAL NOTICE No. 36 OF 1960.

TENDERS.

PROPOSED ALIENATION OF GROUND.

In terms of the provisions of Section 79 (18) (b) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, it is hereby notified for public information, that on the 28th day of April, 1960, the Town Council of Standerton adopted a Resolution to sell by Public Tender certain undivided Erven Nos. 590 and 617, Standerton, subject to the necessary consent of the Honourable the Administrator of the Province of Transvaal being had and obtained:—

- (a) Erf No. 590 situated on Paarl Street between Kieser Street and Stander Street in extent 57,600 square feet.
- (b) Erf No. 617 situated on the corner of Stander and Paarl Streets in extent 57,600 square feet.

This proposed sale is further subject to the following terms and conditions, viz:—

- (a) Payment of the purchase price in full against Transfer.
- (b) The minimum value of the main buildings, excluding all outbuildings which may be erected on the erven or any sub-divisions thereof shall be not less than £3,500.
- (c) All buildings shall be erected within a period of two (2) years from date of transfer.
- (d) The successful Tenderer shall be liable for all costs incidental to this proposed sale.

The Council does not bind itself to accept the highest, lowest or any tender.

Any person who may have any objection to the proposed sale of these erven or who considers that he or she may have any claim to compensation if this sale is carried out, must lodge his or her complaints or claim, as the case may be, with the undersigned not later than noon on Wednesday, the 15th June, 1960.

N. WEST,
Town Clerk.

Municipal Offices,

P.O. Box 66,
Standerton, 6th May, 1960.

MUNISIPALITEIT STANDERTON.

MUNISIPALE KENNISGEWING No. 36 VAN 1960.

TENDERS.

VOORGESTELDE VERVREEMDING VAN GROND.

Kragtens die bepalings van Artikel 79 (18) (b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat die Standertense Stadsraad op die 28ste dag van April, 1960, besluit het om per Publieke Tender sekere onverdeelde Erwe Nos. 590 en 617, Standerton, te verkoop, onderhewig daaraan dat die goedkeuring van Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal, daartoe verky word:—

- (a) Erf No. 590, geleë aan Paarlstraat tussen Kieser- en Standerstraat, groot 57,600 vierkante voet.
- (b) Erf No. 617, geleë op die hoek van Stander- en Paarlstraat, groot 57,600 vierkante voet.

Dic voorgenome verkoop is onderhewig aan die volgende voorwaardes naamlik:—

- (a) Betaling van die koopprys ten volle by oordrag.
- (b) Die minimum waarde van die Hoofgeboue, uitgesonder enige buitegeboue, wat op die erwe of enige onderverdelings opgerig mag word, mag nie minder as £3,500 wees nie.

- (c) Alle geboue moet binne 'n tydperk van twee (2) jaar na datum van oordrag opgerig word.
- (d) Die suksesvolle tenderaar sal verantwoordelik wees vir alle kostes aangegaan in verband met die voorgestelde verkoop.

Die Raad bind homself nie om die hoogste, laagste of enige tender te aanvaar nie.

Enige persoon wat beswaar het teen die voorgenome verkoop of eis tot skadevergoeding het indien sodanige verkoop sou deurgaan, moet sy of haar beswaar of eis, na gelang van die geval, skriftelik by die ondergetekende lewer uiters om middag op Woensdag, 15 Junie 1960.

N. WEST,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Posbus 66,
Standerton, 6 Mei 1960.

228—11

EDENVALE TOWN COUNCIL.

PROPOSED AMENDMENT OF DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS AND BY-LAWS FOR THE LICENSING AND REGULATING OF PLUMBERS AND DRAINLAYERS AND ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the Town Council of Edenvale proposes to amend the following regulations and by-laws:—

- (a) Drainage and Plumbing By-laws and By-laws for the Licensing and Regulating of Plumbers and Drainlayers, published under Administrator's Notice No. 729, dated 16th September, 1953.
- (b) Electricity Supply By-laws, published under Administrator's Notice No. 491, dated 1st July, 1953.

The proposed amendments will lie open for inspection during normal office hours at the office of the undersigned for a period of 21 days from the date of publication hereof.

F. P. GREEFF,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Edenvale, 5th May, 1960.
(Notice No. 683/128/1960.)

STADSRAAD VAN EDENVALE.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIETERSVERORDENINGE EN VERORDENINGE VIR DIE LISENSIERING EN REELING VAN LOODGIETERS EN RIOOLLEERS EN ELEKTRISITEITS-VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, dat die Stadsraad van Edenvale voorneem is om die volgende regulasies en verordeninge te wysig:—

- (a) Rioleerings- en Loodgietersverordeninge en Verordeninge vir die Licensiering en Reeling van Loodgieters en Rioolleers, afgekondig onder Administrateurskennisgewing No. 729, gedateer 16 September 1953, soos gewysig.
- (b) Elektrisiteitsverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 491, gedateer 1 Julie 1953.

Die voorgestelde wysiging sal vir 'n tydperk van 21 dae vanaf die verskyning hiervan gedurende kantoorture op kantoor van die ondergetekende ter insae lê.

F. P. GREEFF,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Edenvale, 5 Mei 1960.
(Kennisgewing No. 683/128/1960.)

230—11

TOWN COUNCIL OF VOLKSRUST.

LEASE OF LAND.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Volksrust Town Council to let, subject to the consent of the Administrator, a portion of the Town Lands of Volksrust, approximately 1·3660 morgen in extent, to the Shell Company of South Africa, Limited, for a period of 10 years at a rental of £20 per month for the purpose of erecting a bulk fuel depot.

The conditions of the lease may be inspected at the office of the undersigned during office hours for a period of 30 days from date hereof.

Any objection to the said lease must be lodged, in writing, with the undersigned, on or before 8th June, 1960.

A. C. COOK,
Town Clerk.

5th May, 1960.
(No. 10/1960.)

STADSRAAD VAN VOLKSRUST.

VERHUUR VAN GROND.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Volksrust van voorneme is om onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, 'n gedeelte van die Dorpsgronde van Volksrust, groot 1·3660 morg, aan die Shell-Maatskappy van S.A., Beperk, te verhuur vir 'n tydperk van 10 jaar, teen 'n huur van £20 per maand vir 'n massavoorraad brandstof depot.

Die voorwaardes van die verhuur is ter insae in die kantoor van die ondergetekende gedurende kantoorture vir 'n tydperk van 30 dae vanaf die datum van publikasie hiervan.

Enige beswaar teen die voorgestelde verhuur van genoemde grond moet skriftelik by die ondergetekende voor of op 8 Junie 1960, ingehandig word.

A. C. COOK,
Stadsklerk.

5 Mei 1960.
(No. 10/1960.)

221—11

TOWN COUNCIL OF RUSTENBURG.

PERMANENT CLOSING OF MUNICIPAL MARKET.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 79 (14) (a) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council has resolved to close the Municipal Market permanently as from the 1st October, 1960.

T. A. V. D. HOVEN,
Town Clerk.

Town Hall,
Rustenburg, 30th March, 1960.
(No. 23/60.)

STADSRAAD VAN RUSTENBURG.

PERMANENTE SLUITING VAN MUNISIPALE MARK.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge die bepalings van Artikel 79 (14) (a) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad besluit het om die Municipale Mark vanaf 1 Oktober 1960 permanent te sluit.

T. A. V. D. HOVEN,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Rustenburg, 30 Maart 1960.
(No. 23/60.)

165—13 Apr.-11 Mei-15 Jun.
13 Jul.-17 Aug.-14 Sept.

15

CITY COUNCIL OF PRETORIA.

PROPOSED CLOSING OF PORTION OF MALIE STREET, CLAREMONT.

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section 67 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council to close permanently to all traffic a portion of Malie Street, Claremont, approximately 30 feet wide, situate between Claremont Street and the western boundary of Claremont and adjoining the Railway reserve.

A plan showing the portion of the street to be closed may be inspected during the ordinary office hours at the office of the undersigned.

Any person who has objection to the proposed closing or who may have any claim to compensation if such closing is carried out is requested to lodge his objection or claim, as the case may be, with the Council, in writing, on or before the 21st August, 1960.

H. PREISS,
Town Clerk.

2nd May, 1960.
(Notice No. 96 of 1960.)

STADSRAAD VAN PRETORIA.

VOORGESTELDE SLUITING VAN GEDEELTE VAN MALIESTRAAT, CLAREMONT.

Hierby word daar ingevolge die bepalings van Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, kennis gegee dat die Raad voornemens is om 'n gedeelte van Maliestraat, Claremont, ongeveer 30 voet breed, geleë tussen Claremontstraat en die westelike grens van Claremont en aangrenzend aan die spoorlyn, vir alle verkeer, permanent te sluit.

'n Plan waarop die gedeelte van die straat aangedui word wat gesluit gaan word, sal gedurende die gewone kantoortye op die ondergetekende se kantoor ter insae lig.

Enigiemand wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil opper of wat enige aanspraak op vergoeding mag hê indien sodanige sluiting plaasvind, word versoeck om sy beswaar of aanspraak, al na die geval, skriftelik voor of op 21 Augustus 1960 by die Raad in te dien.

H. PREISS,
Stadsklerk.

2 Mei 1960.
(Kennisgewing No. 96 van 1960.) 212-11

VILLAGE COUNCIL OF MACHADODORP.

INTERIM VALUATION ROLL.

Notice is hereby given in terms of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that the above-mentioned Roll has been completed and certified as prescribed and that it will become fixed and binding upon all parties concerned who shall not, within one month from date thereof, appeal against the decision of the Valuation Court in the manner prescribed in the Ordinance.

D. J. BRINK,
Clerk of the Court.

Machadodorp, 4th May, 1960.

DORPSRAAD VAN MACHADODORP.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingsordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat bogenoemde Lys nou voltooi en op die voorgeskrewe gesertifiseer is en dat dit vasgestel en bindend sal

wees op alle betrokke partye wat nie binne een maand, vanaf datum hiervan, teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer nie, op die wyse soos in gemelde Ordonnansie voorgeskryf.

D. J. BRINK,
Klerk van die Hof.
Machadodorp, 4 Mei 1960. 209-4-11

VILLAGE COUNCIL OF NABOOMSPRUIT.

TRIENNIAL VALUATION ROLL, 1960/63.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of the Local Government Rating Ordinance, No. 20 of 1933, that the Valuation Roll of all rateable property situated within the area of the Naboomspruit Municipality has been prepared and will be open for public inspection at the Municipal Office during office hours from the 11th May, 1960, up to and including 15th June, 1960.

All persons interested are hereby called upon to lodge, in writing, with the Town Clerk, within the period above-mentioned, in the form set forth in the Second Schedule annexed to the said Ordinance, notice of any objection that they may have in respect of the valuation of any rateable property valued in the said Valuation Roll, or in respect of the omission therefrom of property alleged to be rateable property and whether held by the person objecting or by others, or in respect of any error, omission or misdescription.

Printed forms of notice of objection may be obtained on application at the Municipal Office.

Attention is especially directed to the fact that no person will be entitled to urge any objection before the Valuation Court to be constituted hereafter, unless he/she shall have first lodged such notice of objection as aforesaid.

J. C. SHANDOSS,
Town Clerk.
Municipal Office.
Naboomspruit, 11th May, 1960.

DORPSRAAD VAN NABOOMSPRUIT.

DRIEJAARLIKSE WAARDERINGSROL, 1960/63.

Kennis word hiermee gegee ooreenkomsdig die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, dat die Waarderingslys van alle belasbare eiendomme binne die grense van die Municipaaltiyt van Naboomspruit voltooi is en ter publieke insae sal lê in die Municipale Kantoore gedurende kantoorture vanaf 11 Mei 1960 tot en met 15 Junie 1960.

Alle betrokke persone word hiermee versoeck om binne die bogenoemde tydperk aan die Stadsklerk skriftelik kennis te gee, in die vorm soos voorgeskrewe in die Tweede Skedule geheg aan die genoemde Ordonnansie, van beswaar wat hulle mag hê in verband met die waardering van enige belasbare eiendom soos beskrywe in genoemde Warderingslys of in verband met die weglatting daaruit van veronderstelde belasbare eiendomme hetsy in besit van die beswaarmakende persoon of van iemand anders, of in verband met enige fout, weglatting of verkeerde omskrywing.

Gedrukte vorms van kennisgewing van beswaar is op aanvraag verkrybaar by die Municipale Kantoore.

Aandag word spesial gevestig op die feit dat niemand geregtig sal wees om enige beswaar voor die Waarderingshof wat hierna saamgestel sal word, te opper nie, tensy hy/sy vooraf genoemde kennisgewing van beswaar ingedien het.

J. C. SHANDOSS,
Stadsklerk.
Municipale Kantore.
Naboomspruit, 11 Mei 1960. 222-11

HEALTH COMMITTEE OF LAKE CHRISSIE.

ASSESSMENT RATES.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, that the following rates have been imposed on all rateable property within the Health Committee Jurisdiction as appearing on the Valuation Roll, as from the 1st of July, 1960:-

- An original rate of one penny (1d.) in the pound (£1) on the site value of land.
- An additional rate of six pennies (6d.) in the pound (£1) on site value of land.
- A rate of one penny (1d.) in the pound (£1) on the value of improvements.

The above rates are payable in two equal instalments, viz. on the 28th August and the 28th January. Interest at the rate of 7 per cent will be charged on all overdue amounts.

C. H. ESTERHUYSEN,
Secretary.

GESONDHEIDSKOMITEE VAN CHRISSESMEER.

EIENDOMSBELASTING.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomsdig die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, dat die volgende belastings geheg is op alle belasbare eiendom soos dit voorkom in die Waarderingslys binne die Gesondheidskomiteegebied vanaf 1 Julie 1960:-

- 'n Oorspronklike belasting van een pennie (1d.) in die pond (£1) op terreinwaarde van grond.
- 'n Addisionele belasting van ses pennies (6d.) in die pond (£1) op terreinwaarde van grond.
- 'n Belasting van een penié (1d.) in die pond (£1) op waarde van verbeteringe.

Die genoemde belasting is betaalbaar in twee gelyke paaiemente, nl. op 28 Augustus en 28 Januarie. Rente teen 7 persent sal geheg word op alle agterstallige bedrae.

C. H. ESTERHUYSEN,
Sekretaris,
229-11

VILLAGE COUNCIL OF BELFAST.

INTERIM VALUATION ROLL.

Notice is hereby given, in terms of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that the above-mentioned Roll has been completed and certified as prescribed and that it will become fixed and binding upon all parties concerned who shall not, within one month from date hereof, appeal against the decision of the Valuation Court in the manner prescribed in the Ordinance.

P. T. BOTHMA,
Town Clerk.
Belfast, 5th May, 1960.

DORPSRAAD VAN BELFAST.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat bogenoemde lys nou voltooi en op die voorgeskrewe wyse gesertifiseer is en dat dit vasgestel en bindend sal wees op alle betrokke partye wat nie binne een maand, vanaf datum hiervan, teen die beslissing van die Waarderingshof appelleer nie, op die wyse soos in gemelde Ordonnansie voorgeskryf.

P. T. BOTHMA,
Stadsklerk.
Belfast, 5 Mei 1960. 227-11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council to amend the Electricity By-laws.

Copies of the proposed amendment will be open for inspection during normal office hours, at the Office of the Town Clerk, for a period of 21 (twenty-one) days from date of publication hereof.

J. S. v. d. WALT,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Warmbad, Transvaal, 2nd May, 1960.

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee ingevolge Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om sy Elektrisiteits Verordeninge te wysig.

Afskrifte van die voorgenome wysiging lê ter insae by die Kantoer van die Stadsklerk gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van 21 (een-en-twintig) dae vanaf datum van publikasie hiervan.

J. S. v. d. WALT,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Warmbad, Transvaal, 2 Mei 1960.

217—11

CITY COUNCIL OF PRETORIA.**PROPOSED AMENDMENTS TO BY-LAWS.**

It is hereby notified, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the City Council of Pretoria proposes to amend the following By-laws:

- (1) Public Health By-laws in order to provide for a new and increased tariff of charges in respect of casual sanitary services and hire of latrines available to temporary establishments only.
- (2) By-laws Relating to Inflammable Liquids and Substances, in order to provide for an increase in the flash point of inflammable liquids and substances from 150° to 200°.

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Brakpan proposes amending the above-mentioned

Kamer No. 22, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, 2 Mei 1960.

(Kennisgewing No. 97 van 1960.) 213—11

TOWN COUNCIL OF BRAKPAN.**BY-LAWS RELATING TO LICENCES AND BUSINESS CONTROL (UNIFORM) AMENDMENT.**

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Brakpan proposes amending the above-mentioned

Kamer No. 22, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, 2 Mei 1960.

(Kennisgewing No. 97 van 1960.) 213—11

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Brakpan proposes amending the above-mentioned

Kamer No. 22, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, 2 Mei 1960.

(Kennisgewing No. 97 van 1960.) 213—11

PRYSLYS.**(a) Vir Vingerlinge.**

Kurper-, Karp- en Forel-vingerlinge: £2. 10s. per 100 tot 500, daarna £1 per 100.

Swartbaars-, Geelvis en Aischgrund Karp-vingerlinge: £5 per 100 tot 500, daarna £2 per 100.

Forel-eiers: £2 per 1,000 tot 50,000, daarna £1 per 1,000.

(b) Vir Kleinvise.

Kurper-, Karp en Forel: £4 per 100 tot 500, daarna £1. 15s. per 100.

Swartbaars-, Geelvis- en Aischgrund Karp: £8 per 100 tot 500, daarna £3. 10s. per 100.

Vis en Vis-eiers verkrybaar van Die Senior Visserybeampte, Posbus 45, Lydenburg.

PRICE LIST.**(a) For Fingerlings.**

Kurper, Carp and Trout fingerlings: £2. 10s. per 100 up to 500, thereafter £1 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp fingerlings: £5 per 100 up to 500, thereafter £2 per 100.

Trout Ova: £2 per 1,000 up to 50,000, thereafter £1 per 1,000.

(b) For Small Fish.

Kurper, Carp and Trout: £4 per 100 up to 500, thereafter £1. 15s. per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp: £8 per 100 up to 500, thereafter £3. 10s. per 100.

Fish and Fish Ova obtainable from The Senior Fisheries Officer, P.O. Box 45, Lydenburg.

**Buy Union Loan Certificates
Koop Unie-leningsertifikate**

CONTENTS.

No.	PAGE
Proclamations.	
106. Establishment of Township: Marshalls Extension No. 2 ...	281
107. Approved Township: Ermelo Extension No. 4: Correction ...	288
108. Establishment of Township: Uraniaville ...	288
109. Entertainments Tax Amendment Ordinance, 1960 ...	293
Administrator's Notices.	
338. Vereeniging Municipality: Cancellation of Exemption from Provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933: Certain Areas ...	298
339. White River Municipality: Proposed Alteration of Boundaries ...	299
365. Municipalities of Boksburg and Brakpan: Proposed Alteration of Boundaries ...	300
366. Silverton Municipality: Withdrawal of Exemption from Provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933 ...	301
373. Municipality of Boksburg: Amendment of Native Administration Regulations ...	301
374. Municipality of Roodepoort-Maraisburg: Location Regulations Amendment ...	302
375. Cemetery Committee, Rooikraal Settlement: Appointment of Member ...	302
376. Road Adjustments: Streepje No. 420, District of Waterberg ...	302
377. Opening: Public District Road, District of Warmbaths ...	303
378. Appointment of Member: Pretoria District School Board ...	303
379. Municipality of Warmbaths: Traffic By-laws and Regulations Amendment ...	304
380. Municipality of Pietersburg: By-laws for the Supply of Electricity Amendment ...	304
381. Messina Health Committee: Amendment of Regulations governing the Supply and Use of Electric Energy ...	304
382. Municipality of Randfontein: Proposed Withdrawal of Exemption from Rating ...	307
383. Regulations relating to the Classification of Patients in Terms of the Hospitals Ordinance, 1958: Amendment ...	308
384. Municipality of Lichtenburg: Amendment of Uniform Leave Regulations ...	308
385. Municipality of Bedfordview: Amendment of Uniform Water Supply By-laws ...	309
386. Municipality of Nylstroom: Amendment of Leave Regulations ...	309
387. Commission of Inquiry into the Opening of a Public Road: Welgeluk-Vlakplaats, District of Carolina ...	310
General Notices.	
59. Proposed Township: Annadale ...	310
60. Proposed Township: Rosemere ...	311
61. Proposed Township: Oberholzer Extension No. 2	311
62. Rustenburg Town-planning Scheme No. 1/7 ...	312
63. Proposed Township: Raumarais Park Extension No. 1 ...	312
64. Conditions of Title: Lot No. 2536, Benoni ...	313
65. Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1/22 ...	313
Tenders.	
Applications for Motor Carrier Certificates ...	318
Pound Sales ...	321
Notices by Local Authorities ...	321

INHOUD.

No.	PAGE	BLADSY
Proklamasies.		
106. Stigting van Dorp: Marshalls Uitbreiding No. 2 ...	281	
107. Goedgekeurde Dorp: Ermelo Uitbreiding No. 4: Verbetering ...	288	
108. Stigting van Dorp: Uraniaville ...	288	
109. Wysigsordonnansie op Vermaakklikheidsbelasting, 1960 ...	293	
Administrateurskennisgewings.		
338. Munisipaliteit Vereeniging: Opheffing van Vrystelling van Bepalings van Plaaslike-Bestuur-Belasting-ordonnansie, 1933: Sekere Gebiede ...	298	
339. Munisipaliteit Witrivier: Voorgestelde Verandering van Grense ...	299	
365. Munisipaliteit Boksburg en Brakpan: Voorgestelde Verandering van Grense ...	300	
366. Munisipaliteit Silverton: Intrekking van Vrystelling van Bepalings van Plaaslike-Bestuur-Belasting-ordonnansie, 1933 ...	301	
373. Munisipaliteit Boksburg: Wysiging van Naturelle-administrasie-regulasies ...	301	
374. Munisipaliteit Roodepoort-Maraisburg: Wysiging van Lokasieregulasies ...	302	
375. Begraafplaaskomitee, Rooikraalnedersetting: Benoeming van Lid ...	302	
376. Padreëlings: Streepje, No. 420, Distrik Waterberg ...	302	
377. Opening: Openbare Distrikspad, Distrik Warmbad ...	303	
378. Benoeming van Lid: Skoolraad van Pretoria-distrik ...	303	
379. Munisipaliteit Warmbad: Wysiging van Verkeersverordeninge en Regulasies ...	304	
380. Munisipaliteit Pietersburg: Wysiging van Bywette op die Lewering van Elektrisiteit ...	304	
381. Gesondheidskomitee van Messina: Wysiging van Regulasies Insake die Lewering en Gebruik van Elektriese Krag ...	304	
382. Munisipaliteit Randfontein: Voorgestelde Intrekking van Vrystelling van Belasting ...	307	
383. Wysiging van Regulasies Betreffende die Indeling van Pasiënte Ingevolge die Ordonnansie op Hospitale, 1958 ...	308	
384. Munisipaliteit Lichtenburg: Wysiging van Eenvormige Verlofregulasies ...	308	
385. Munisipaliteit Bedfordview: Wysiging van Eenvormige Watervoorsieningsverordeninge ...	309	
386. Munisipaliteit Nylstroom: Wysiging van Verlofregulasies ...	309	
387. Kommissie van Ondersoek Insake Opening van Openbare Pad: Welgeluk-Vlakplaats, Distrik Carolina ...	310	
Algemene Kennisgewings.		
59. Voorgestelde Dorp: Annadale ...	310	
60. Voorgestelde Dorp: Rosemere ...	311	
61. Voorgestelde Dorp: Oberholzer Uitbreiding No. 2	311	
62. Rustenburg-Dorpsaanlegskema No. 1/7 ...	312	
63. Voorgestelde Dorp: Raumarais Park Uitbreiding No. 1 ...	312	
64. Titelvooraardes: Perseel No. 2536, Benoni ...	313	
65. Klerksdorp-Dorpsaanlegskema No. 1/22 ...	313	
Tenders.		314
Aansoek om Motortransportsertifikate ...	318	
Skutverkope ...	321	
Plaaslike Bestuurskennisgewings ...	321	

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

Statistical publications issued by the BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS are of immense interest to Manufacturers, Merchants and Businessmen

These publications include the following:—

1. The *Official Year Book of the Union of South Africa* is a compendium containing information on practically any subject which is of public interest.
2. The *Monthly Bulletin of Statistics* covers current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures. The price is 5s. per copy or 50s. per annum post free.
3. *Blue Books*: These official reports are issued periodically in printed form and cover many subjects. The statistics published in these reports are complete and final.
4. *Special Reports* appear in roneoed form and cover a great variety of subjects of economic and social interest.

BECOME A SUBSCRIBER TO THE MONTHLY BULLETIN NOW!

and purchase other publications of the Bureau.

Prices are obtainable from the GOVERNMENT PRINTER, Pretoria and Cape Town.

Apply to the BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS, Pretoria, for full particulars and the latest list of publications.

Statistiese publikasies uitgereik deur die BURU VIR SENSUS EN STATISTIEK is van baie groot belang vir Vervaardigers, Handelaars en Sakemanne

Hierdie publikasies sluit die volgende in:—

1. Die *Offisiële Jaarboek van die Unie van Suid-Afrika* is 'n samenvatting wat inligting bevat oor feitlik enige onderwerp wat van openbare belang is.
2. Die *Maandbulletin van Statistiek* dek lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes. Die prys is 5s. per eksemplaar of 50s. jaarliks posvry.
3. *Blouboeke*. Hierdie amptelike verslae word van tyd tot tyd uitgegee en dek baie onderwerpe. Die statistieke wat in hierdie verslae voorkom is volledig en final.
4. *Spesiale Verslae* verskyn in afgerolde vorm en dek 'n groot verskeidenheid van onderwerpe van ekonomiese en maatskaplike belang.

WORD NU 'N INTEKENAAR OP DIE MAANDBULLETIN!

en koop ander publikasies van die Buro.

Pryse is verkrybaar van die STAATSDRUKKER, Pretoria of Kaapstad.

Doen aansoek by die BURU VIR SENSUS EN STATISTIEK, Pretoria vir volle besonderhede en die jongste publikasielys.

INDUSTRIALISTS, BUSINESSMEN AND ECONOMISTS!

Do you require a readily available source of statistics for the Union of South Africa over the past 50 years?

Buy a copy of the Bureau of Census and Statistics' new Publication:

"UNION STATISTICS FOR FIFTY YEARS" (Jubilee Issue — 1910-1960).

This publication which is the first of its kind to become available contains over 400 pages of statistical tables and six charts.

The following subjects are covered:-

Population	Prices	Transport
Vital Events	Agriculture	Communication
Migration	Fishing	Public Finance
Health	Mining	Currency and Banking
Education and Libraries	Industry	National Income
Crimes and Offences	Internal Trade	Gross Capital Formation
Labour, Salaries and Wages	External Trade	Balance of Payments

Copies obtainable from the
GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA OR CAPE TOWN at £1-1-0.

NYWERAARS, SAKEMANNE EN EKONOME!

Het u 'n geredelik beskikbare bron van statistieke vir die Unie van Suid-Afrika vir die afgelope 50 jaar nodig?

Koop 'n eksemplaar van die Buro vir Sensus en Statistiek se nuwe Publikasie:

"UNIE STATISTIEKE OOR VYFTIG JAAR" (Jubileum-uitgawe — 1910-1960).

Hierdie publikasie, wat die eerste van sy soort is wat verkrygbaar is, bevat meer as 400 bladsye van statistiese tabelle en ses grafieke.

Die volgende onderwerpe word gedek:-

Lewensgebeurtenisse	Pryse	Vervoer
Bevolking	Landbou	Kommunikasie
Volkstrek	Vissery	Openbare Finansies
Gesondheid	Mynwese	Geld- en Bankwese
Onderwys en Biblioteke	Nywerheid	Volksinkome
Misdade en Oortredings	Binnelandse Handel	Bruto Kapitaalvorming
Arbeid, Salarisse en Lone	Buitelandse Handel	Betalingsbalans

Eksemplare van die
STAATSDRUKKER, PRETORIA OF KAAPSTAD teen £1-1-0 verkrybaar.